

# غاستون باشلار

جاك لين  
الترجمة

ترجمة: خليل احمد خليل

0156167





جـبـيـة  
الزـمـنـ



غاستون باشلار

بـ جـ دـ لـ يـ  
الـ زـ حـ نـ

ترجمة: خليل احمد خليل

المؤسسة الجامعية للآدات و النشر والتوزيع

جنبلاع الحقوق محفوظة

**الطبعة الثالثة**

**١٩٩٢**



**المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع**

مصرف - المطراد - شارع أمير أده - بيتلة سلام  
هاتف - ٨٠٣٦٦٦ - ٨٠٧٤٠٧ - ٨٠٢٢٦٦  
مبيوت - المصطبة - بيتلة طاغوس هافت - ٣١١٣١٠٠ - ٣١٠٣٠٠ -  
من رب ٦٣٢٢ - ٦٣٢٣ - ٦٣٢٥ - ٦٣٢٦ - ٦٣٢٧ - لبنان

## استهلال

لا يمكن لهذه الدراسة ان تتخلص من غموضها الكلي ما لم نحدّد على الفور مرمها العيبي / الماورائي : فهي تطرح نفسها كمدخل الى فلسفة الراحة . لكن فلسفة الراحة ، كما سنرى ذلك منذ الصفحات الاولى ، ليست فلسفة لكل راحة . فليس بمستطاع الفلسفة ان تسعى وراء الطمأنينة بكل هدوء . اتها تحتاج الى براهين ما ورائية لكي تسلّم بالراحة بوصفها حقيقة من حقوق الفكر : ويلزمها عدّة تجارب ومساجلات طويلة حتى تقبل الراحة بوصفها احد عناصر الصيرورة . اذاً سيكون من واجب القارئ ان يغفر الطابع التوتري المشدود ، لكتاب يكثر من استعمال النصائح والامثلة المألوفة لكي يمضي مباشرة الى الاقتناع بان الراحة مكتوبة في قلب الكائن ، وانه ينبغي علينا ان نشعر بها في صبيح كياننا بالذات ، وحتى في مستوى الواقع الزمانى الذي يستند اليه وعيينا وشخصنا .

لكن بعدما يستميحنا القارئ عندها ، ويغفر لفليسوف تعرؤه البشاشة . سيكون من واجبه ايضاً ان يواجه تحرراً آخر من الاوهام . ففي الحقيقة ، لم نتمكن في هذا الكتاب من الاعتقاد انه من واجبنا وصف الانق / المنظور الذي يؤدي الى الحياة السرية والهدائة . ولربما كان يلزم لذلك صفحات وصفحات وعلم نفس كامل يتناول الاهواء

التي فقدنا ذوق دراستها ، لأننا نرى لزاما علينا ان نمتهن التنديد بها . وعليه ، يمكننا الافادة من العصر السعيد حيث عاد الانسان الى ذاته ، وحيث ينشغل التفكير بتنظيم الال فعل اكثر من اشغاله بخدمة مستلزمات خارجية واجتماعية . واما كل ما يتصل بالابتعاد عن العالم ، وبالدفاع عن الحياة المكررة ، وتوكييد التردد الخلقي ، فقد تركنا دراسته جانباً ، نظراً لأنه بدايي جداً . فليخطُ كل من خطاه الاولى ، على منواله الخاص ، فوق الطريق المفضي الى ينبوع سيلوي Siloe ، الى ينابيع الشخص ذاتها ! ولتحرر كل منا على طريقته ، من المثيرات العرضية التي تجتذبه خارج ذاته ! ففي الجزء اللاشخصي من الشخص يجب على الفيلسوف ان يكتشف مناطق الراحة واسباب الراحة التي سيكون بواسطتها منظومة فلسفية للراحة . وان الكائن سيتحرر ، بالروية الفلسفية ، من البارقة الحياتية التي تجرّه بعيداً عن الغابات الفردية ، والتي تنفع ذاتها في افعال محدودة . وسوف يظهر لنا العقل ، معادا الى مهمته النظرية ، كأنه قوة تنشيء الترفية وتثبتة . واما الوعي المحسوس فسوف يتجلّ لنا كقوة ارتقاء وترصد ، كحرارة ورغبة في عدم الاقدام على اي شيء .

على هذا النحو ، توصلتنا بوجه طبيعي تماماً ، الى فحص القوى النافية للروح . وهذا النفي ، فحصناه من جذوره على الفور ، فوجدناه يعترفُ بأن الروح كان يمكنه صلماً الحياة ، ومعارضة العادات المتأصلة ، وجعل الزمان بطريقه ما ، يعكسُ على ذاته فيحدث تجدّدات في الوجود ، وعودات الى الشروط الاولية . لماذا لا تعتبر ان الاعمال السلبية والافعال الایجابية مهمة ايضاً ؟ بما اننا كنا نزعيم المضي بأسرع ما يمكن الى الصعيم الماورائي للمسألة ، فقد كان لا بد من تأسيس خدليّة

الوجود في الزَّمان . والحال ، منذ ان تمرَّسنا قليلاً ، من طريق التأمل ، في فراغ الزَّمن المعاش من امتلاكه الفيسي ، تمرَّسنا في سلسلةٍ شتى تصاميم الظواهر الزَّمنية ، لاحظنا ان هذه الظواهر ما كانت تدوم جميعها بالطريقة نفسها وان مفهوم الاشياء ما كان يمكنه التطابق الا مع نظرية إجمالية تختصر التنوُّع الزَّمني للظواهر اختصاراً سيئاً . فعالِم النبات الذي قد يحصر علمه في القول ان جميع الازهار تذبلُ ربما يكون المنافس الخالق بالفيلسوف الذي يؤسس مذهبَه وهو يكرُّر : كل شيء يجري والزمان يهربُ . ولقد رأينا بسرعة انه لا يوجد اي تساوي بين هذا الجريان للأشياء وهروب الزمان المجرد ، وأنه كان ينبغي درسُ كل من الظواهر الزَّمنية وفقاً لوتيرة / إيقاع مناسب ، وبمقتضى وجهة نظر خاصة . كما رأينا ان علم الظواهر (الفنونولوجيا) المنظور اليه في سياقه ونطاقه ، ومن اي خطط من خططاته وبشرط الحفاظ على مستوى الفحص ذاته ، قد تضمن دائماً ثانية الحوادث والأماد . والخلاصة ان الزَّمان ، مأخوذاً في تفاصيل مجراه ، هو دائماً زمان دقيق وعنيفي مملوء بالثغرات .

ربما يجب ان تكون مهمتنا الاولى - مقابل اطروحة التواصل البرغسونية - ان ننشيء ميتافيزيقياً وجود هذه الثغرات في الزمان . اذا ، كان يلزمـنا البدء بمناقشة البحث البرغسوني الشهير حول فكرة العدم ، والشروع في تعين التوازن بين الانتقال من الوجود الى العدم ومن العلم الى الوجود . ولقد كانت هذه القاعدة ضرورية لإرساء التعاقب بين الراحة والفعل .

هذا السجال ليس عبيداً في رأينا ، لأنـا حين نعتمدُ على تصوُّر جديـلي للزمان ، اثـناـسـهـلـ كـماـ شـرـعـناـ فيـ تـبـيـانـ ذـلـكـ منـ خـلـالـ سـلـسلـةـ منـ

الفصول ، حلَّ المسائل المطروحة من طرف العلية النفسانية او بوجه ادق من طرف العلية / السبييات النفسانية . واننا حين نفحصُ شئ تصاميم تسلسل الحياة النفسية ، ورقةٌ ورقه ، نلاحظُ الانقطاعات في النتاج النفسي : فإذا كان ثمة تواصلٌ . فهو غير موجود ابداً في التصميم الذي يجري فيه فحصٌ خاص . مثال ذلك ان « التواصل » في فعالية الدوافع الذهنية لا يمكن في التصميم الذهني ؛ اننا نفترضها في تصميم الاهواء والغرائز والمصالح . اذا التسلسلات النفسانية هي في الغالبِ فرضيات . والخلاصة في رأينا ان التواصل النفسي يطرح مسألةً ويدو لنا من الممتنع عدم الاعتراف بضرورة تأسيس حياة مركبة على تعددية للأزمان ليس لها الوتيرة نفسها ولا متانة التسلسل ذاتها ، ولا حتى قوة التواصل عينها .

بالطبعِ اذا تمكنا ان ننقل للقاريء اقتناعنا بأنَّ التواصل النفسي ليس معطى وانما هو مُنجزٌ فسيقى من واجبنا ان نبينَ كيف يبني زمانٌ ، وكيف تأسس ديمومات الوجود على مستوى شئ صفاتيه وعمولاته .

هناك مذاهبٌ شئ شجعتنا في هذه المهمة الصعبة . تشجعنا اولاًً بذهبِ حيٍ يعلم على امتداد طرقات بورغون ، في طرف الكروم . فاما هذا الريف المُؤنسن ، جعلنا السيد غاستون رونيل تفهم التوافق البطيء بين الاشياء والأزمان ، بين فعل المكان في الزمان ورد فعل الزمان على المكان . وان السهل المحروم يرسم لنا صوراً من الزمان شديد ، الوضوح مثل صور المكان : وهو يبيّن لنا وتيرة الجهد الانسانية . ان الثلم هو المحور الزمني للعمل وان راحة المساء هي حدُ الحقل . ولكم يسيء التعبير عن هذه القوالب الزمنية زمانٌ منسكبٌ من موجة متواصلة ومنتظمة ! وكم يجب ان يظهرَ مفهوم الوتيرة اشدَ

واقعية . من حيث هو أساسٌ مرتکزٌ للفعالية الزمنية !

وعلمنا السيد غاستون رونبيل ايضاً عن الماضي التاريخي : ما الذي يستمر ، ما الذي يدوم ؟ هذا وحدهُ هو الذي يلک اسباب معاودة البدء . وهكذا الى جانب الزمان من خلال الاشياء ، هناك الزمان من خلال العقل . والحال كذلك هو على الدوام : فكل زمانٍ حقيقيٍ هو في جوهره متعدد الاشكال : وإنَّ الفعل الحقيقى للزمان يتطلب غنى التطابقات ، وتآلف المجهودات الإيقاعية . وإننا لن تكون كائناتٍ مكونةً بشدة وبقوه ، تعيش في راحة مضمونة تماماً ، مالم نعرف كيف نعيشُ وفقاً لإيقاعنا الذاتي ، مستعدين كما يحملونا لدى أقل تعب وأدنى شعور باليأس ، الدافع الشير لأصولنا . وهذه ما تأثّله ترّهه سيلوي الجميلة التي تعلّمنا كيف نستعيدُ ، بشجاعة وارادة وعقل ، نفسنا من اعماق الماضي . ولقد درسنا هذه الترّهه / الاسطورة في كتابٍ خاصٍ<sup>(1)</sup> . اذاً ، لن نعود الى ذلك : لكنَّه طبع فكرنا بطبعه القوي الى حد انه توجّب علينا استذكاره في استهلال هذا العمل الجديد .

فإذا ما يدوم اكثر هو الذي يعاود بدئه بشكل افضل ، فسوف يتوجّب علينا بذلك ان نجد في طريقنا مفهوم الإيقاع / الوتيرة كمفهوم زمني اساسي . وهكذا توصلنا الى طرح إطار وحمة متناقضة جداً في ظاهرها لكننا سننزل قصارانا لجعلها شرعية . وسبب ذلك ان ظواهر الزَّمان مبنية مع هذه الإيقاعات ، دون ان تكون هذه الإيقاعات قائمة ، ضرورة على اساس زمني وحيد الشكل ومتنظم . ومن هذه

---

L'intuition de l'instant , Etude sur la Siloë de M . Gaston Roupnel , Stock , (1) 1932 .

الزاوية استطعنا التوصل الى بعض صفحات مكتفة مستفيدين بوجه الخصوص من التعاليم الواردة في مؤلفات السيدين موريس عما نوئيل وليونيل لا ندري وبيوس سرفيان . ولقد اخترنا هذه المؤلفات لكي تدافع عن اطروحة غبية وذلك بالذات لأنها لا تنسد اية غاية غبية . فبدي لنا أنها قد تكون قادرة على مساعدتنا ، بشكل طبيعي اكثر ، في استخلاص السمة الرمزية الجوهرية التي يتسم بها تواصل الظواهر الزمنية . اذا ، لاجل الديومة يجب الوثوق في الإيقاعات / الوتائر ، اي يجب الاستناد الى منظومات الآلات . ولا مناص للحوادث الخارقة ان تجد في نفوسنا ترجيعاتٍ من شأنها ان تطبعنا في العمق بطابعها . وفي نهاية المطاف سيتمكننا ان نجعل من هذا القول الشائع « الحياة تالف وتناغم » حقيقة جريئة . فبدون تناغم ، بدون جدلية منتظمة ، بدون وتيرة / ايقاع ، لا يمكن للحياة وللتفكير ان يكونا مستقررين واكيدين : ان الراحة توج سعيداً .

منذ عدة سنوات تلقينا اخيراً عملاً سرياً هاماً لم يكن قد ظهر ، حسب معلوماتنا في المكتبات بعد . هذا العمل يحمل هذا العنوان الجميل ، المشرق والموجي : التحليل الايقاعي (1) *La Rythmanalyse* ولدي عمارته ، توثقت لدينا القناعة ان في علم النفس مجالاً ومكاناً لتحليل ايقاعي بنفس الطريقة التي يُحکى فيها عن تحليل نفسي . فلا بد من شفاء النفس المعذبة - وبخاصة النفس التي تشكو من الزمن ، من السأم - بواسطة حياة موزونة / ايقاعية ، وبتفكير ايقاعي ، وبانتباه

(1) مؤلفة لوسيو البرتو بنهيرو دوسانتوس ، استاذ الفلسفة في جامعة بورتو (البرازيل) ، والكتاب من منشورات « جمعية علم النفس والفلسفة في ريو دي جانيرو » ، 1931 .

وراحة ايقاعين . ويقتضي اولاً تحرير النفس من الديومات الزائفة ، من الاوقات السيئة ، ويقتضي تفكيكها زميلاً . ففي عصر نوقيالي وجان - بول - ريشير ولافتير ، كانت الموضة تفكك نظام النمسانيات المتحجرة في اشكالٍ من الحياة العاطفية العرضية ، لا قوّة لها في الواقع لتوصل الى حيواناتٍ جالية وادبية<sup>(1)</sup> . لكن هذا التفكك في النظام ، المتبدّل على الصعيد العاطفي ، ما يزال في نظرنا فاضحاً وفاحشاً . وهنا ايضاً حاولنا ان نتابع ، لاحقاً ، فلسفتنا الخاصة بالسلبية ، وان نصبّ جهودنا التفكيكية حتى تطول النسيج الزمانى ، فنخرّف الإيقاعات السيئة ، ونهذّب من الإيقاعات الاكراهية ، ونحرّض الإيقاعات الشديدة الوهن ، ونبحث عن توليفات الوجود في تألف الصبرورة ، وانخراط حراك الحياة كلها الحياة المتموجة بحكمة من خلال الطوابع الطفيفة للحرية الفكرية . واحياناً اكتشفنا في ساعات سعيدة ونادرة جداً ، ايقاعات طبيعية ولطيفة وهادئة اكثر : وخرجنا من جلسات التحليل الايقاعي هذه مطمئن . كانت راحتنا تفرج ، تتروحن ، تشعرون ونحن نعيش هذه المنوعات الزمانية الحسنة الانتظام . وإذا لم نكن مهيّفين تماماً مثل هذه الانفعالات بسبب ثقافتنا الفقيرة المجردة ، فقد تبدّى لنا ان التأملات التحليلية الايقاعية قد جلبت لنا نوعاً من الصدى الفلسفي للأفراح الشعرية . فجأة . نجد مقاطع ، اتفاقات وتطابقات بودليرية تماماً بين الفكر المحسن والشعر المحسن . فنحن لن ننتقل من معنى الى آخر . بل سننتقل من الحواس الى النفس . اذا ربما لا يكون الشعر عرضاً ، تفصيلاً ، ترفياً عن الوجود؟ وهل يمكنه ان يكون

---

(1) انظر مثلاً اطروحة السيد سبنلي الرائعة حول نوقيالي التي تقوم المدى الفلسفى والأخلاقي لـ « تفكك النظام » .

اصل التطور الخلائق بالذات ؟ وهل يكون للانسان مصير شعري ؟ هل وجوده على الارض لكي يعني جدلية الافراح والمتعاب ؟ ان وراء ذلك كله نظاماً كاملاً من الاسئلة والقضايا التي لا تملك صفة تعميقها ، اذا ، حصرنا مهمتنا في الحد الادنى . وفي فصل قصير يختتم كتابنا ، اوجزنا اهم اطروحات كتاب السيد بينهير و دو سانتوس . محولين ايها تحويلاً لطيفاً في اتجاه فلسفة مثالية حيث يمكن لايقاع الافكار والأنشيد ان يوجه شيئاً فشيئاً لايقاع الاشياء .

# الفَصِيلُ الْأَوَّلُ

## التراخي والعدم

آه . من سيخبرني كيف حفظ شخصي من خلال الوجود ، واي شيء حملني ، جامدا ، مليتا بالحياة ومثقلًا بالروح ، من صفة العدم الى صفتة الاخرى ؟ » .

بول فاليري، آ. ب. ث.

### I

ان فلسفة برغسون هي فلسفة الامتلاء وبسيكولوجيته هي بسيكولوجية الممتليء . فهذه البسيكولوجية من الغنى والذقة والحركة بحيث لا يمكن تناقضها ؛ فهي تمنع الفاعلية للراحة والديومة للدور : وهي تتکفل بأداء كامل لنیابات تجعل المسرح النفسي مليئا ذاتيا وتكون في الآن ذاته وسائل نجاح متكاملة . في هذه الظروف لا يمكن الحياة ان تتخوف من فشل مطلق . والانسان ذاته - الذي طللا غامر وخاطر وهو يتوجه الى العقل - احتفظ على الاقل بما يكفيه من الغرائز لكي يواجه الجهل والضلال . فهو بين قرارين متنورين يسير بطمأنينة المرويصن . حتى انه يسير بشكل اسرع عندما لا يعلم الى اين يسير ، عندما يولج امره للبارقة الحياتية التي تتوج جنسه ، وعندما يتبع عن العزلة الشخصية . وعليه تكون حياتنا من الامتناء بحيث انها تفعل حتى

عندما لا نفعل شيئاً . فهناك باستمرار وبطريقة ما شيء معين خلفنا ، هناك دائمًا الحياة وراء حياتنا ، والبرقة الحياتية تحت دوافعنا . كما أن ماضينا بأسره يسهر وراء حاضرنا ، وبما أن الآنا قديم وعميق وغني ومليء فهو يملك فعلاً واقعياً حقاً . ومصدر اصالته من اصله . فهي ذكرى ، وهي ليست اكتشافاً ابداً . فنحن مرتبتون بتواتنا و فعلنا الحاضر لا يمكنه ان يكون منقطعاً وجانياً : فلا بد له من الإفصاح الدائم عن انانا بوصفه صفة تعبير عن جوهر . من هذه المواجهة ، تملك البرغسونية السهولة الممنوعة لكل فلسفة جوهريانية ، كما تملك يُسرّ وفتنة كل عقيدة استبطان .

لاريب ان برغسون يمنع نفسه من وصف الماضي في مادة ، لكنه مع ذلك يصور الحاضر في الماضي . وهكذا تتجلّ النفس كشيء وراء مذظواهre ؛ وهي حقاً ليست معاصرة لسيولة الاشياء والظواهر . وان البرغسونية التي اتهمت بالجمود لم تستقر مع ذلك حتى في سيلان الزمان . لقد ابقيت مكاناً للتضامن بين الماضي والمستقبل ، ابقت لزوجة الزمان ، التي تجعل من الماضي جوهراً للحاضر . او بكلام آخر لا يمكن الان الحاضر سوى ظاهرة الماضي ، وعلى هذا المنوال ، في علم النفس البرغسوني ، يفسح الزمان الممليء ، العميق ، المتواصل ، الغني ، مكاناً للجوهر الروحي . وفي اي من الظروف لا تستطيع النفس ان تنفصل عن الزمان : فهي دائمًا ، شأن كل سعادة العالم ، مملوكة لإنها تملك . وربما يكون التوقف عن السيلان معناه التوقف عن الوجود ؛ فحين نغادر قطار العالم ، قد نغادر الحياة . ان التجدد معناه الموت . هكذا ، يعتقد ان القطع قد تم مع التصور الجوهري للنفس ، وتم صنع الكائن الحميم من قماش كامل في زمان غير قابل للتحطم . ان الفلسفة

النفسية Panpsy chisme لم تعد سوى فلسفة زمنية Pan chronisme . ولم يعد تواصل الجوهر المفهُور سوى تواصل الجوهر الزُّماني . إن الزمان حي والحياة زمانية . ولم يحدث أبداً قبل برغسون أن تم وضع التعادل بين الوجود والصيروحة على هذا النحو .

لا انه ، كما سترى لاحقاً بشكل مطول . تعتبر القيمة الخلاقية محصورة ، في نظر البرغسونية ، في واقعة التواصل الأساسي ذاتها . فلا بد من ترك وقت للزمان حتى ينجز عمله . وبشكل خاص لا يستطيع الحاضر ان يفعل شيئاً . بما ان الحاضر ينجز الماضي مثلما التلميذ ينجز حل مسألة مطروحة عليه من قبل معلم ، فإن الحاضر لا يستطيع خلق شيء . فهو لا يستطيع إضافة الوجود الى الوجود . وفي هذا المجال تكونت البرغسونية ايضاً وفقاً لحدس الاملاء . فبانتظار هذه المدرسة ، تسير الجدلية دائمةً ومبشرةً من الوجود الى الوجود دون افساح المجال امام العلم . ولقد اصحاب جانكليفتش عندما اقترح ان يوضع البحث الشهير عن فكرة العلم في اساس الفلسفة البرغسونية . نعلم ان برغسون يرى ان فكرة العلم هي في النهاية اغنى من فكرة الوجود وذلك للسبب الآتي وهو ان فكرة العلم قد لا تتدخل ولا تبتلؤ الا بزيادة وظيفة اضافية للإعدام على شئ الوظائف التي نطرح الوجود بواسطتها ونصفه . اذا ، فكرة العلم في نظر برغسون تعتبر وظيفياً اغنى من فكرة الوجود . وعليه . بخصوص معرفتنا بذلك ، لا يمكن لإي جوهر ان يكون فارغاً او فيه فراغ ، ولا يمكن لاي مزعوفة ان تكون مقطوعة بضم مطلق .. وعلى نحو ما ، تخلو جميع امكانات الفكر والفعل البشريين حتى من مواصفات لا محملات الجوهر المعتبر ، مع الإحاطة بعقلية ذكية للعزو السليبي . وفي الواقع ، هل نتوصل من ثم الى إنكار صفة منسوبة الى

الجوهر اولاً؟ عندئذ ربما نعبر عن عدم حسابنا اكثراً مما نعيّن بالحربيّ عن عجز في الجوهر . ان الجوهر المنظور اليه هكذا بوصفه جملة امكانات ، يعتبر غير قابل للتنفيذ . فالممكن لا يفشل ابداً من حيث هو ممكن لأنّه يظلّ ممكناً ، وكذلك المرجح ، بصرف النظر عن النكسات او النجاحات ، المرجح الموزون جيداً من حيث هو مرجح اما يعطفه دائمًا بقيمة الصحيحة . اذا ، للممكن وللمرجح تواصلٌ كاملٌ ، وبهذا يكونان بشكل دقيق جداً من الصفات الروحية للجوهر كما يتبدى للتحليل ، في مسألة المعرفة . ولن تفهم جيداً دلالة ومدى القدر البرغسوني الدقيق ، الا اذا وقفنا بعناية في المضمار المثالي لمعنى الوجود ، دون ان نهيب بسرعة الى المجال الوجودي (الانتropolجي) . عندئذ سنرى كل اهمية الحكم الاشكالي . ففي هذه النظرات ، يكون الممكن ذكرىًّا واماًّا . فهو ما عرفناه بالأمس وما نأمل استرداده . وهو بذلك جدير ان لم نقل بسدّ منافذ الوجود . فعل الاقل جدير بهم التفاصيل / والانقطاعات في معرفة الوجود . وعلى هذا النحو يحضرُ الحوار المتصل ابداً بين الروح والأشياء ، وهكذا تكون القاطرة المتواصنة التي تجعلنا نشعر بالجوهر في ذاتنا ، على مستوى الحدس الحميم ، على الرغم من تناقضات الاختبار الخارجي . فعندما لا اعترف بالواقع ، فذلك لأنني مُستغرق في الذكريات التي طبّعها الواقع ذاته في نفسي ، ولأنني استدررت نحو ذاتي . وليس هناك ، في نظر برغسون ، اي تموّج ، اي لعب ، اي انقطاع ، في تعاقب المعرفة الحميمة والمعرفة الخارجية . اني افعل او افكر ؛ اكون شيئاً او فيلسوفاً . وانني ، من خلال هذا التناقض بالذات ، اكون متواصلاً .

ان بسيكلولوجية تناقض التوتر النفسي ، حسب اطروحة

برغسون ، ربما تستوجب الملاحظات نفسها التي استوجبتها بسيكولوجية الدثور / الانعدام ، نظراً لأن الشعور بان توتراً يخفيه ويبيّن مع ذلك مثابلاً مع ذاته ، هو شعور صنعي وخادع مثل الفكرة التي يمكننا تكوينها عن عدم مطلق . فالقصان ، بنظر برغسون ، يعني دائياً تغييراً في الطبيعة . وعليه تتغطى الماهية الجوهرية بما لا يتأتى من الصفات ، بتتوّع كبير ، ويكون لكل درجات الوصف قوة وصفية متساوية . وعلى الفور تنتقل روعة دقائق ولطائف التحليل النفسي الى مرتبة غنى النفس . فيسجل عالم النفس افعالية تحليله الدقيق في حساب القيمة الحسية لشاعرنا . ان التدقيق بثابة اللون في نظره . وعندئذ نشعر بان النفس البرغسونية لا يمكنها التوقف عن الشعور والتفكير ، وبأنَّ المُشَاعِر والأفكار تتجدد على سطحها بلا هواة ، وتندفع ، في موجة الزمان ، مثلما يندفع ماء النهر المشوس .

وان ما يخلق به ايضاً ان يزيد من هذا الشعور بالامتلاء الذي تمنحنا اياه البسيكولوجية البرغسونية ، اما هو الطابع التكاملي لبعض التعارضات بالضبط . فلا يكون غيابٌ شكلٍ ما يعني آلياً حضورٍ شكلٍ مختلفٍ فحسب ، بل ان العجز في اداء مهمة يقود بكل تأكيد الى إطلاق العنان لمهمة تسير بعكس اتجاه الاساليب القديمة المهزومة . وبدون هذا التصويب الفوري لمهمة بأخرى ، ربما يبدو ان الوجود قد يبطلُ ان يكون مفيداً ، مجدياً للذاته . فمن شأن نكسة جوهريه ان تكسر الوجود . ان تقطع صيرورته المتضاغفة كلياً مع الوجود . اذا يجيءُ ان تبقى النكسة جزئية ، سطحية ، قابلة للتوصيب . ولا يجوز لها ان تحول دون النجاح المتواصل والعميق للوجود . إن هذا النجاح الغيبي بالمعنى الدقيق للكلمة ، يكون مكافولاً تماماً بحيث ان النكسة في سبيل تكون

معرضة كلياً بالنجاح في سبيل آخر . وثمة في النظرية العامة للبارقة الحياتية مذهبٌ كاملٌ عن التعويضات الوجودية ، يسوعُ للفرد وللتنوع بشكل خاص اشد المبادرات تعاسة وبؤساً . فلا شيء أكثر برغسونية من هذه الفكرة عن تعلُّد الوسائل المختلفة لبلوغ الغاية نفسها . ان هذا التعلُّد ينبعُ قيمة ايجابية مكفولة لكل محاولة ، لكل بحث ، لكل تطلع . ولا يكون خطراً الحياة مطلقاً ولا مشروطاً أبداً . وان برغسون ، الذي طور تخليلات بالغة اللطافة والدقة حول الخطر الذي يعانيه العقل ، عُلم باستمرار ان هذا الخطر يلعب دوراً تحت ضغط الظروف ، في النضال لأجل الحياة ، محتفظاً بارتكانز على الماضي مثلاً يرتكزُ على أساس متين ، وسائلأ وراء الرغبة في بلوغ الراحة ، الأمان ، المهدوء ، مع الطموح السري للوجود حتى ينال مزيداً من الزمن . كما عُلم دائمًا بأن الغريزة كانت وراء العقل ، تحفظ بوجودها . ومن شأن الغريزة ان تفرض الخذل في الواقع ، وهو حذر بنوع مامتنبه ، وهذه وظيفة ايجابية للحياة النفسية ، قادرة على وضع الوجود موضع الترقب دون تحطيمه . ولا ريب ان برغسون حين يعود الى تجسسات البارقة الحياتية ، يبيّن بجلاء ان اعظم نجاح يكون من جانب اعظم خاطرة ، ولكننا نؤكد مجدداً ان للمخاطرة ، في نظره ، سبباً ، وان لها هدفاً ، ومهمة ، كذلك للمخاطرة تارينها ، تطورها ، منطقها ، وألف ضيائة من النوع التجاري والعقلاني التي ثبتت تواصل الحياة الملائى باللغامرات . وان كل هذه الاطروحات ، كما نراها ، لا تذهب مع ذلك الى الجوهر الميتافيزيقي للمخاطرة . وان الفيلسوف لم يكتب شيئاً حول الخطر وفي الخطر ، حول الخطر المطلق والكلي ، حول الخطر بلا غاية وبلا سبب ، حول هذه اللعبة الغريبة والمثيرة التي تجرّنا الى تحطيم

امّنا ، سعادتنا ، وحبّنا ، حول الدوار الذي يحذّبنا الى الخطر ، الى الجديد ، الى الموت ، الى الثور . وبالتالي فإن فلسفة البارقة الحياتية لم تستطع ان تعطي معناها الكامل لما سينطلق عليه اسم النجاح المحسّن كياني للوجود ، يعني للخلق المتجلّد للوجود بذاته ، في الفعل الروحي للوعي في صورته المجانية كلّياً ، بوصفه مقاومةً لنداء الانتحار ، بوصفه انتصاراً على غواية الثور والعدم . ان البرغسونية وضعت نفسها منهجاً امام تطور الانواع : فوجد الفعل الحرُّ للفرد ، الذي يبنّى البرغسونية معناه ومكانته افضل من اي مدرسة اخرى . انه بطريقه ما فعل ملغيًّا من جمل تطور النوع ، وفي نهاية الامر ، يجد الفعل الحرُّ ، في البرغسونية انه يفتقر الى هذه السبيّبية الفكرية الحالصة التي تجمع بلا خفض او طرح : انه يظلُّ حدثاً عارضاً . وان اطروحة التطور الخلائق ، المؤسّسة على هذا التطور الطويل المظلم والموحش الذي هو التطور البيولوجي الاحيائي ، المحسّن ، استبعدت إذاً ما يتوافق مع ارادة التهدّيم ، مع الصراع لأجل الصراع . وفي المقام الاول ، نسبت للوجود تواصلاً تطوريًّا ، وللنوع حياة متواصلة من البنّرة ، وللمصير الحي بارقة لا تتوقف ابداً ، لأن انقطاعاً يكسر بكل تأكيد بارقة اكثر مما يكسر شيئاً . اذا هذه دائمةً وفي كل مكان هي الفكرة الاساسية التي تقودُ الفكر البرغسوني : الوجود ، الحركة ، النوع ، الزمان . لا يمكنها ان تتقبل النواقص والثغرات ، ولا يمكنها ان تكون موضع انكار وتجاهل من جانب الثور ، الراحة ، النقطة ، اللحظة ، او على الاقل ، تكون هذه الناقصات محكومةً بـأنَّ تظلُّ غير مباشرة ولفظية ، سطحية وثانوية .

باختصار ، سواءً كان هذا في حدسنا للزمن ان في تصوّراتنا للوجود او ايضاً في اداء مهامنا ، فإننا مقبلون ، في نظر البرغسونية ، على

تواصلٍ فوريٍّ وعميقٍ لا يمكنه ان ينقطع الا سطحياً ، من الخارج ، من الجانب ، من اللغة التي تدعى اتها قصهاً . ان الانقطاعات التجزئية ، النفي ، لا تظهر الا كأساليب تسهيل العرض : وهي نفسانياً تقع في الفكر المفصح عنه ، لا في صميم النفسانية ذاتها . ولم يحاول برغسون جعل الجدلية تردد بأفعالها على صعيد الوجود ، ولا حتى على صعيد المعرفة الخدبية والعميقة ؛ فظنَّ ان الجدلية لم تكن تتتجاوز محاورة النفس والواقع وان التجربة التي تطلق من الاشياء الى الانا . كانت لعبة صور تحفظُ بتناسق ملموس .

هاكم اذاً ، كما نرى . كيفية التمكّن من رسم السمات المميزة باختصار للترابط الميافيزيقي بين الالا وجود والوجود في صميم البرغسونية . ويجب علينا الان ان ننتقل الى انتقاد هذه المدرسة حول هذه النقطة الخاصة . وبما ان النقد يضاء بحدوده ، بعبارته ، فلنُتَّلِّ على الفور ان البرغسونية قد تنقل منها كل شيء ما عدا التواصل . وحتى اتنا نقول ، لكي تكون اكثـر دقة ، ان التواصل من وجهتنا - او التواصلات - ايضاً ، يمكنها ان تتجلى بوصفها سمات ومزايا للحياة النفسية ، ولكننا لا نستطيع مع ذلك ان نسلم بهذه السمات كأنها مكتملة ، راسخة ، ثابتة ودائمة . فلا بد من اسنادها ، بحيث ان تواصل الزمان لا يتجلّ ، في نهاية المطاف ، امامنا كأنه معطى مباشر بل يمثل امامنا كمسألة . وainما نرغب عندئذ في تطوير برغسونية غير تواصلية . فنبين ضرورة حسبان الزمان البرغسوني لكي تمنحة مزيداً من السيلان ، مزيداً من الاعداد والأرقام ، مزيداً من الدقة ايضاً في التوافق الذي تمثله ظواهر الفكر مع السمات الكمية للواقع .

## II

لا ريب ان انتقاداتنا الاولى يجب ان تنصب على نسق الخطاب ، حتى على صعيد الادلة البرغسونية . ومن ثم سيمكنا الانتقال الى الابحاث النفسانية الوضعية / الايجابية ؛ فتساءل عندئذ عما اذا كانت البرغسونية قد خصصت مكانة صحيحة للسلبية النفسانية ، للقسر ، للقهر . وعندما سنكون على هذا التحو قد عمقنا بسيكولوجية الدثور / العلم ، سنسعى للقول بان الدثور يفترضُ العدم كحيل له ، وبالطريقة ذاتها فان الوصف يفترضُ الميول كحامل له . وسنرى ، من الزاوية الوظيفية التي سنضع نفسها فيها . انه لا يوجد شيء يضارع في طبيعته وفي ضرورته الانتقال الى الحد وطرح تراخي الوظيفة ، راحة الوظيفة ، لاعمل الوظيفة ، لانه يجب على الوظيفة ، بكل جلاء ، ان تتوقف عن العمل في اغلب الاحيان . عندئذ سننشر بجدوى تصعيد مبدأ النفي / السلب حتى الواقع الزمني ذاته . وسنرى ان ثمة اختلافاً اساسياً في صميم الزمن المعاش بالذات ، وانه يجب تشبيط وتيرة الخلق والهدم ، العمل والراحة . وحده الكسلُ متالف ؛ ولا يمكن الاحتفاظ بشيء الا بعاودة الكسب ؛ كما لا يمكن البقاء الا بالاستناف ، اضف الى ذلك ، من الوجهة الطرائقية (الميتودولوجية) وحدتها ، هناك فائدة دائمة من إجراء تقارب بين جدلية الكيانات المتنوعة والجدلية الانسانية للوجود واللاوجود . واننا سندفع المجهود الفلسفى اذا الى هذه الجدلية بين الوجود والعدم ، وننحن مقتنيين من جهة ثانية انه ليس عارضاً تاريخياً كان قد وجَّه فلاسفة اليونان الأوائل شطرَ هذه المسألة . فلامناص للفكر المحسن من البدء برفضِ للحياة . وان الفكر النير الاول هو فكر العلم .

على صعيد الخطاب تعني الاطروحة التي يدافع عنها برغسون في التطور الخلاقي انه لا توجد افعال سلبية حقاً ، وبالتالي لا يمكن للكلمات النافية ان تكون ذوات معنى الا بالكلمات الموجبة التي تنكرها ، ذلك ان كل فعل وكل اختبار يُترجمان حكماً ومن الوهلة الاولى في المجل الابيجابي . وال الحال ، فإن هذا الاستناد المتميز الابيجابي يسيء ، في اعتقادنا ، للتوافق التام بين الكلمات عندما نقلها ، كما هو من المناسب الى لغة الفعل . ان مدركاً يتكون من خلال تجربة اختبار ، ويحمل بواسطة الافعال . وبهذا المعنى يمكننا القول مثلاً ان كلمة فراغ المستمدة معناها من فعل فرغ ، تتوافق مع فعل ايجابي . ومن شأن حدس متور جداً ان يستتتج اذا بأن الفراغ هو فقط التلاثي المصور او المتحقق ملائدة خاصة دون ان يمكننا ابداً الكلام عن حدس مباشر للفراغ . وعليه ، يكون كل غياب بمثابة وعي لانطلاقه . هذه هي الاطروحة البرغسونية في الصميم . وال الحال اذا كان صحيحاً انه لا يمكن افراغ الا ما نجده ممتئاً اولاً ، فمن الصحيح كذلك القول انه لا يمكن ملؤ الا ما يوجد فارغاً اولاً . واذا رغبنا في ان تكون دراسة المتمتيء واضحة وغنية ، يلزم دائماً ان تكون هذه الدراسة الحكاية الظرفية المناسبة لعملية الملء . وباختصار يبدو لنا انه يوجد توافق / ترابط بين الفارغ والملان . فالاول لا يكون واضحاً بدون الثاني ، وبشكل خاص لا يتوضّح مفهوم بدون الآخر . واذا حُظر علينا حدسُ الفراغ ، يكون من حقنا ان نرفض حدس الامتلاء .

إننا لم نقتصر بالاعتراضات الحديثة التي قدمها برغسون في مواجهة الوضوح السهل للطراائق الفكرية<sup>(1)</sup> . فنرى علاقات الحدس والعقل في

---

(1) راجع برغسون. 40 , 41 , 42 , La pensée et le mouvant , p .

ضوء اشدّ تركيباً من رؤية التعارض المحسّن . فنراها تتدخل باستمرار متعاونة . فهناك حدوسٌ في اساس مفاهيمنا : هذه الحدوس تكون مضطربة - وخطأ نظنها طبيعية وغنية . وهناك حدوس في إقامة العلاقة بين مفاهيمنا : وهذه الحدوس ، الثانوية اساساً ، تكون أكثر وضوحاً - وخطأ نظنها مصطنعة وفقيرة . فلنجيّر بسرعة بسيكلولوجية روح علمية معذبة بفكرة الفراغ . لقد قرأت التاريخ الطويل المذهب الفراغ ؛ ومارست تقنية معذبة بفكرة الفراغ . لقد قرأت التاريخ الطويل المذهب الفراغ ؛ ومارست تقنية الفراغ الصعبة ، الفراغ القلق دائمًا بإمكانات هرب جزئي : ولا ريب أنها تعلمكم هوأس مفهوم الفراغ ، لأنها فجأة وفي الحين الذي نظن فيه اننا نمتّنا من تعريف فراغ المادة ، نرى ان هذا الفراغ مسكون بالإشعاع . اذاً النفس أشدّ استعداداً من أي شخص آخر لفهم نظرية ترغب في أن يكون الفراغ من وجهة نظر خاصة هو الملاآن فوراً من وجهة نظر أخرى . لكن الروح العلمية لا تكتفي بهذه الآلية . فتشعر بمسألة جديدة : فتبحث او ستبحث عن بلوغ الفراغ في وجهتي نظر مجتمعين ؛ وستحاول إبعاد المادة والإشعاع . عندئذ ، يعني مفهومها للفراغ ، ويتنوع وبذلك يتوضّح . لأنه ما من عالم سيطالب بوضوح قبل *a priori* لفكاره الاختباريّة . فهو شديد الخنر مثل الفيلسوف الحدسي . يمتاز بصيير مثال . واليكم من جهة ثانية كل ما يلزم للمصالحة بينهما في اعتبار واحد : مثلما قال برغسون تماماً ، يستلزم الحدس الفلسفـي تاماً يتّابع مطولاً . ان هذا التأمل الصعب ، الذي يجب تعلمه والذي يمكن تعلمه بلا ريب ، ليس بعيداً عن ان يكون منهجاً استدلالياً حديسيّاً . هذا كل ما يلزمـنا لكي نسمع لأنفسنا بأن نضم ، في المقام الأول ، بسيكلولوجية توير المفاهيم الى التحديد

المنطقى لهذه المفاهيم . حينئذ يستتب التوازن بين التحديد المفهومي المتبادل بين الفارغ والملاآن ، ويكتننا ان نوازن بين المفهومين النقيضين ،لفارغ والملاآن ، ليس بوصفها منطلقين ، بل بوصفها عوامل اختصار .

وبالطبع ان ذات التوافق المفصل ، الاستدلالي ، يستتب بين الوجود والعدم عندما نرغبه تماماً في معايشة التأرجح الجدلية بين التتحقق والدثور . فاذا زعمتنا انتا نعتمد على جدلية منطقية . جدلية مباشرة ، آخذين على الفور الوجود والعدم بوصفها اشياء جاهزة ، فسوف نقع تحت ضربات النقد البرغسوني . وبالواقع ، هناك نقص فادح ومشير جداً في التوازن بين المفهومين المأكولتين كبدليتين لواقعين ! الا يتكتشف ، بشكل جليّ ، ان العدم لا يمكنه ان يكون شيئاً ؟ وان الراحة لا يمكنها ان تكون نوعاً من الحركة ؟ ثم اليك من الذين ايضاً ان الوجود خير متحقق ، وانه اصلب الاشياء وامتها ؟

لكتننا لن نسترسل في الجري وراء اختيارات قبلي وسوف ندفع خصومنا باستمرار الى ان يضطروا هم ايضاً لطرح الوجود ، استدلالياً ، على مراحل . فبأي حق يؤكد على الوجود بوصفه كتلة ، خارج التجربة وفرقها ؟ انتا نطالب بالبرهان الوجوبي الكامل ، البرهان الاستدلالي على الوجود ، الاختبار الوجوبي المفصل . ونزيرد ان نلامس بأصبعنا الجروح واليد . ان معجزة الوجود تمثل في غرابتها معجزة البعث . فلم نعد نكتفي بعلامة حتى نعتقد في الواقع بأن خصومنا لا يكتفون بنكسة حتى يعتقدوا بدمار الوجود . وانتا سنجعل من هذا الاشتراط الوجوبي عصباً لمساجلتنا . زُد على ذلك اعتقادنا انتا بهذه الطريقة نطرح المسألة في مضمارها الحقيقي: اليك المعرفة جدالاً وسبحاً في اساسها وجوهرها ؟

### III

عندما قارن برغسون بين الحكمين : هذه الطاولة بيضاء - هذه الطاولة غير بيضاء - انا شدد من جهة على الطابع المحدد والمباشر للحكم الأول ، ومن جهة ثانية شدد على الطابع اللامعين واللامباشر للحكم الثاني . وبذلك يضع الحكم الثاني تحت برج مساجلة كلامية حكم علىها بأن تظل عاجزة أمام الحدس الأول والخامس . وال الحال ينبغي ، في رأينا ، ابدال جميع قيم التتحقق ، فمنع للأحكام السلبية القوة الخامسة بشكل خاص . بكلام آخر ، نرى ان جميع الأحكام الفاعلة القوية - اي الأحكام التي تعين التزام الوعي - هي أحكام سلبية ؛ فهي ذرائع حاسمة في سجال شديد الوطيس . وبالتالي ليس المطلوب ان نكرر ان الطاولة بيضاء ؛ بل المطلوب أن نكتشف أو ان نستكشف أن الطاولة بيضاء . وليس بمستطاعنا أن نكمل ابداً باجراء استطلاع نفسي مثمر اذا اخذنا مثلاً لا يشير درسه اي سجال او مجادلة . اذا لا تأخذوا امثالكم من هذه الأقوال الرخوة العادبة المقرنة بذكريات كسلة . ولتحاولوا اكتناه الروح / العقل في فعله الأساسي ، إلا وهو الحكم .

هل ستختلرون ، حينئذ ، حكماً اكتشافياً ؟ هل اكتشفتم الأصاليا الزرقاء ؟ معنى ذلك الاعتراف بانكم تخيلون مسبقاً امتناع هذا اللون في هذه الزهرة . ان حكمكم الاكتشافي ، حكمكم الاندهاشي ، حكمكم التعجب ليس اذا اثروا مباشرةً من اي حكم سلبي آخر . انه مسيوب بالحكم العكسي ، بالاعتقاد المعكوس الفقير وغير العقلي : ليس هناك اصالياً زرقاء . . .

اتأخذون ، الآن ، حكمًا ايجابياً يترجم لكم معرفة قديمة ؟ من الثابت ان هذا الحكم لا يكون فعلاً نفسانياً إلا إذا كان صريحاً : فلا يجوز مغumptionه ولو كه بين الشفتين ، او اجتلابه من طاحونة الكلام . ولا تسوا اننا نتناول أدلة الوجود ، وبكلام افضل براهين الارتباط الفعلى بين الوجود وذاته ؛ انه الوجود الموضوعي والوجود الذاتي على حد سواء ، إنه وجودكم ، عقلكم بكليته هو الذي تدخلونه في المساجلة . لأن ثمة سجالاً بسبب كلامكم الفعال ؛ ونظرأً لبذلكم قوىً عصبيةً ، قليلاً من نفسكم ومن وقتكم الحين ، فإن هناك شيئاً ما او شخصاً ما يعترضكم : انهم يكذبونكم ؛ وأنتم توكلون قولكم .

لكن ربما تفتكون في العزلة والوحدة فتبذلو لكم اقوالكم ممتلئةً وهادئةً ، قويةً وأولى ؟ عندها تتصررون بسهولة على الخصم الممكن الذي تخيلونه ذاتياً لكن لأجل تشخيص التقي الاولى تعمّ غاليله ، بعد اقتياده الى سجنه ، بعد ان جعلوه يكظم « اخطاء » : « ومع ذلك فهي تدور ». لقد تعمّ ذلك في نفسِ من العذاب ، مع حقد الهزيمة ، في مساجلةٍ مخنوة . لكن فكره كله كان ردة فعل على الإنكارات الرسمية السابقة .

ادخلوا ايضاً في قلب طفلٍ عنيدٍ ؛ اجعلوه يسكت ، اجعلوه يكظم رغبته ، وهذه الرغبة ستعود معززةً بالمقاومة ، متغذيةً بالنفي ، في حكم ايجابي لطيف وقوىٍ . فلا يؤكد نفسانياً ، ذاتياً وفي كل مكان ، إلا ما جرى إنكاره ، ما يتصور بأنه قابل للنفي . ان النفي هو السليم الذي يتكون منه الحكمُ الاجبائي الفعلى .

ربما يكون هناك اخيراً طريقة لاصفاء الشرعية على اولوية الحكم

التقريري الايجابي ، لكنه ربما يكون برغسونياً قليلاً جداً ، لإنه قد يشكل أساساً لنوعٍ من الضرورة المنطقية : فلربما يقال ينبغي أن تبدأ المعرفة بأقوال وإن تترجم في اشكال تقريرية مشاعر قوية وأولية . وبالاجمال تعني هذه الحجة التخلّي عن علم النفس الفعلى . علم النفس القائم على الأدلة والتجارب . وفي الواقع لا يعود بامكان البسيكولوجية العلمية ان تتحدد عن شعور اولي مثلما لا يستطيع علم الفلك الاستناد الى ما ورد في سفر التكوين . فنحن لا نفكّر بواسطة مشاعرنا الاولى ، ولا نحبُ بحساسية اصلية ، ولا نريد بارادة اولي وهيولية . ان بين الطفولة وبيننا المسافة نفسها ما بين الحلم والفعل . وبعد كل شيء ربما تكون غرابة الفكرة الاولى قائمة على شك اولي ، يكون منهجياً بقدر ما يكون طبيعياً اكثر . فجأة يبدو الحقُ فوق ارضية من الأخطاء والأباطيل ؛ ويبدو المفرد فوق اساسِ من الرتابة ، والغواية فوق قاعِ من اللامبالاة ؛ والتقريري فوق ارض من المتنافيات . ومنذ ان يغدو للقول معنى نفساني ، يكون ذلك دليلاً على انه يرد على المتنافيات او الجھالات السابقة . وتكون وتيرة القول وقفاً على عد وأهمية المتنافيات التي يتحدها .

في المحصلة ، ليس القولُ مرادفاً قطعياً للمعرفة الوضعية الايجابية . وهو ليس قطعياً ميزةً للامتناء والطمأنينة . وإننا لنتخدع عندما نطرحه كأنه قولٌ فوري وأولي . إننا لا نستطيع تأييد برغسون عندما يريد ان يخلُّ بتوازن جدلية الاحكام الموجبة والسلبية ، فيما الفكر ، بطريقة ما ، بالقيم الايجابية التقريرية ، المتناثة والكافلة بدورها . بل الأخرى اننا سنقطع التوازن في التجاويمعاكس ، منها تكُن دهشتنا من القيمة النافية السالبة ، لكل معرفة راهنة فعلاً . ففي

الواقع ، يجب ادراك الحياة النفسانية في افعالها ، في امواجها ، وليس في مصدرها الإفتراضي والشحيح دائمًا . فكل معرفة تؤخذ في لحظة تكونها هي معرفة سجالية ؛ ولا مناص لها من التحطيم اولاً حتى تفسح المجال امام بناءاتها . وغالباً ما يكون التحطيم كلياً ويكون البناء ناقصاً دائمًا . ان الايجابية الواضحة الوحيدة لمعرفة ما تبرز في وعي التصويبات الالزمه ، في الفرح الناشيء عن فرض فكرة . وبدون ان نذهب حتى الى الاصل السجالى للمعرفة ، يمكن لكل علم نفس السجال والجدال والنقاش المهدب ان يبين لنا التموجات عينها ، تموجات الفكر الجدلى الملطفة والأكثر تباطؤاً . هنا ايضاً ينبغي رسم صورة خلفية ، بصبر وتودة ، للفكر الايجابي والنير . ولقد سجل شو بنهاور ذلك بلاحظة عبرية<sup>(١)</sup> : « لكي نجعل شخصاً آخر يسلم بالتناقض الذي نواجه به افكاراً ، ليس لدينا ما هو مناسب من هذه العبارة : لقد كنتُ في الماضي من هذا الرأي ايضاً ، ولكن « الخ » . انه التظاهر بالقبول في سبيل الدحض ، التفض الافضل ، فالمحدث « يقيّد » لكي يُصنفي . ان في ذلك سلوكاً تواصلياً يشير بشكلٍ كافٍ الى الانقطاع الفعلى . زُد على ذلك ، ان حكماً ايجابياً تظاهريًا الا يعتبر من اعظم نجاحات السلبية البيسيكولوجية ؟ ثم ان اعطاءه قيمة ايجابية مليئةليس نوعاً من الخداع وتقليداً للجهل العالم الذي يتظاهر به استاذ الرياضيات الذي يعلن ثقته للحظة في فرضيات متعرضة تقوفه الى استنتاج ممتنع الى خلف .

ذلك اخيراً طريقة اخرى ، بالغة التناقض ، للدحض الاطروحة البرغسونية ، هي طريقة تعميمها . وعليه فان اضافة فكرة هدامة

---

(١) شوبنهاور : فلسفة وعلم الطبيعة ، ترجمة ديتريش ، ص 145 .

Shopenhauer : philosophie et science de la nature , trad , dietrich , p 145 .

يقتربها برغسون للإحاطة بالفكرة الخاصة جداً عن العدم تبدو لنا بمثابة القاعدة لكل المفاهيم . وليس بامكاننا ان نحدد بشكل افضل المدى البسيكولوجي لفهم خاص إلا اذا صررنا التحديد المفهومي الذي تكون على امتداده . وال الحال فإن هذا التحديد المفهومي هو تاريخ رفضنا اكثر ما هو تاريخ انتقادنا . وينبغي لفهم صاف ان يحمل آثار كل ما رفضنا ان نصعّه فيه . وبوجه عام ، يجب في اصل التحديد المفهومي ان تمحي الصياغات المشبوهة ، الملتقبة والتقلبة ، لظاهرة ما ، حتى يصار الى رسم سماتها الثابتة . وان كل معرفة بینة تؤدي الى اثار الظواهر ، وترتبط بالظواهر ، وتؤدي بنوع ما الى ان تُنسب لها مُعاملات الواقع او معاملات الواقع اذا شئتم . وبذلك يجري تحليل الواقع من خلال المتنافيات . فما التفكير سوى غض الطرف عن بعض التجارب . واغراقها بطبيعة خاطر في ظلال العلم . واذا عورضنا بالقول ان هذه التجارب الايجابية الممحوّة تستتر مع ذلك ، فجوابنا سيكون انها تستمر دون ان تلعب دوراً في معرفتنا الراهنة . عندئذ سنعاود استئناف المسألة واضعين انفسنا في المواجهة الوظيفية للأمور . وسنرى انه من هذه الزاوية الوظيفية المحسّ ، وليس من الزاوية الوجودية ، يكون لتصنيف الاحکام الى موجة وسالية ، قيمة بسيكولوجية فعلية .

#### IV

من الثابت تماماً ان المفهوم ليس له معنى ما لم يتجسد في حكم . هذه نظرية طورها علم النفس الحديث تطويراً وافراً ، ولستنا بحاجة الا لكي نستخلص منها الاستنتاجات الميتافيزيقية . وكما يقول جان واهل<sup>(1)</sup>

---

. نحر الملموس . Jean wahl , vers le concret , p 176 (1)

بطريقة مكثفة وذكية : « بقدر ما يسير العقل نحو وضوح أكبر ، يحول الظواهر إلى عوامل ». عبأً يحاولون ، لا ادري بأية هرمية منطقية للمفاهيم ، ان يضعوا في وعاء جامد مفاهيم لطيفة ، بسيطة ، تتميز بوضوح داخلي ، يرقص فوقها شبح مفهوم الوجود . فوجوب الوضوح لا يكتفي بجلاء مباشر . ان المفاهيم تتکاثر ، تتنوع وهي تطبق ، وهي تتحول عوامل فكرية . وان الوجود الواضح يدين لنا بتجارب وأدلة كثيرة ؛ ولكتنا لا نقبله إلا بعد تأهيل متزمع ومتحرك ، مجرّب ومصوب . وعليه فان الوجود يجب نفسياناً ان يتحوال . فلا يمكن التفكير بالوجود دون اقترانه بصيغة عرفانية علمية . وان الوجود المعمول ، اذا اخذناه في توليفه الاخير ، يجب ان يكون عنصراً من عناصر الصيغة . وسنحاول تبيان هذا العنصر الوظيفي في صميم العمل ، في صميم الفعل .

بما ان فكرنا يعرب عن اعمال واقعية ومحتملة على السواء ، فإنه يصلغ ذروته في لحظة القرار بالذات . وبوجه خاص ، ليس هناك اي تساوق بين فكرة الفعل والتطور العملي للفعل . اذا ، يشكل انقباض فعل ما حول اللحظة الخامسة وحدة هذا الفعل ومطلقه في آن واحد . وسوف تكتمل الحركة كما تستطيع ، وهي مرتكزة على اواليات تجتية غير مراقبة ؛ وان المهم في السلوك الزمني هو ابتداء الحركة - وبالحرى المهم هو السباح لها بالبلد . وبهذا الإذن ، يكون كل فعل هو فعلنا . الحال . فإن هذا الإذن ، انعكاس الفعل ، يُنظر اليه برؤمه وكأنه تحقيق لامكانية ، يتضامني في مُناخ اخفٌ والطف من الفعل الواقعي . ويكون التحقق أقل كثافة من الواقع . هناك اذا ، فوق الزمان المعاش ، الزمان المعقول . وهذا الزمان المعقول اشد انتلاقاً ، واكثر حرية ، وايسر

قطعاً ووصلأ . وفي هذا الزمان المريض Temps mathématisé تكمن ابتكارات الوجود . وفيه تتحول الظاهرة الى عامل . واننا نسيء وصفنا هذا الزمان حين نقول إنه مجرد ، لأن الفكر يفعل في هذا الزمان ويبيئ تعينات الوجود الملموسة .

لكن الإذن بالفعل من شأنه ان يتمركز تمركزاً اسهل من تمركز الفعل ذاته . اذا سنقترح اولاً مركزة العلاقات المعلنة في حكم ، حول الفعل Verbe بدلاً من البحث عن جذورها في المحمول او الفاعل . وبهذا نعتقد اننا اوفياء للتعاليم البرغسونية<sup>(1)</sup> . وسنقترح ثانياً ، في صميم الفعل ، في مركزه ان نقود العمل كلّه الى مجاهد الحاسم والنفعي الذي يمكن افتراضه آنياً كلياً اذا لم نقرّبه من النمو الفعلى ، البطيء والمتنوع . بهذا نكسر التواصل البرغسوني لصالح هرم من الآيات . اذا ، بدلاً من ان تستمد اللغة جذورها من مظهر كوني للأشياء . فانها تستمد في نظرنا وظيفتها الروحانية الحقيقة من مظهر افعالنا واعمالنا الزمانية والمتنظم . إنها تُرجمان تفضيلاتنا . ومن ثم سنشدد على القوة المنظمة للحياة الروحية فنلح بعقتضى نصيحة بول فاليري على «فن الوقت الدقيق ، فن الزمان ، توزيعه ونظامه - اتفاقه على امورٍ مختارة بعناية ، لكي تغدوه بصفة خاصة»<sup>(2)</sup> . سترى على هذا النحو ان تناسق زماننا مكون من توافق اختياراتنا ، وقائم على النظام الذي يوثق مفاضلاتنا . لكن هذا التطور بأسره لن يكون له معنى الا اذا تمكنا من استخلاص

(1) «خلافاً للتقاليد الألفية في الفلسفة ، لا يفكّر هيغل بالصفات والمحمولات ، بل يفكّر بالانفعال » راجع :

koyré , Hegel à l'éna , revue d'histoire et de philosophie religieuses , 1935 , P,445 .

(2) بول فاليري ، السيد تست ، ص 28 .

جوهر مفهوم الاذن بالفعل . وهذا الاذن يتعلق بالفعل من خلال جدلية النعم والكلا . فيبدو مضافاً ، ثانويًا بالنسبة الى كل مذهب استبطان يزعم انه يطولُ مباشرةً فكراً متساوياً مع الحياة بالضرورة ، ضارباً جذوره في الحياة ، ويواكبُ الحياة في مسيرها . ولن يكون الامر كذلك بالنسبة الى نظرية تقول بفكراً الحياة المتحرر ، الفكر المعلق فوق الحياة ، قادر ايضاً على تعليق الحياة . عندئذ سفهم ان كل حكمٍ موضوع للمحاكمة ، وان هذه المحاكمة هي التي تحضرُ وتقدّر السببية النفسانية والبيولوجية (الإحصائية) الصحيحة . ان القرار الاستثنائي يوجه تطور الوجود العاقل . وعلى مستوى الحكم ، يكون الطابعُ الإيجابي او السلبي اقرباناً وظيفياً ، وهذا الاقتران جوهري . ومثال ذلك ان الحكم الأكثر حسماً ووثقاً وثباتاً هو انتصارٌ على الخوف والشكل والضلال . وهو بالضرورة حكم ثانوي . كما رأى ذلك ثون هارمان بشكلٍ مميز<sup>(1)</sup> « حتى ان إرادة البقاء في الحالة الراهنة يفترضُ أن هذه الحالة يمكنها ان تبطل ، وان الخوفَ من هذه الامكانية يتحقق : فنجد وراء ذلك نفيَاً وسلباً . وبدون فكرة الانقطاع والتوقف تكون ارادة التواصل ممتنعة ». هكذا يسير الفكر : نعم مقابل كلا ، وكلا مقابل نعم ، بشكل خاص . حتى ان وحدة موضوع تنجُ عن اشتراكنا المطلق ، وينجم تنوعُ عن رفضنا او تشنتنا . ولن يكون بالإمكان ابداً تزويد موضوع بالوحدة دون اخذه في نطاق وحدة الفعل ، ولن يستطيع ابداً تنويع المعرفة التي تكونها عن موضوع بدون مضاعفة الأفعال التي يتلزم بها الموضوع وتصور هذه الأفعال كأنها منفصلة مستقلة . وبالضرورة يكون خطط التحليل الزمني لفعل معقد مخططاً منقطعاً .

---

Von Hartmaun , Philosophie de l'inconscient , trad Nolen , t. I , p.130 (1)

وبالواقع ، لا توجد وسائل اخرى لتحليل فعلٍ ما إلاً بعادته .  
وعندئذ ينافي ان يُعاود من خلال « تفكيك » ، أي تعداد وترتيب  
القرارات التي تكونه . زُد على ذلك انه يعتبر من الأوهام جعل الزمان  
يؤدي دوراً جوهرياً في فعل مركب . ويكون من العبث اطالة الأفعال  
لفهمها على نحو افضل ، لأننا لا نطول بشيء ولا نلامس من خلال هذه  
الإطالة الدور الأساسي للفعل . والقول ان فعلاً يدوم معناه دائياً رفض  
وصف تفاصيله . واذا أكملنا تحليل فعلٍ يدوم ، سنرى ان هذا  
التحليل يفصح عن نفسه في عبارات مستقلة ، مرتكزة على لحظات من  
المفردات اللطيفة . وحين نظرُ الى هذه الأعمال المركبة من هذه  
الزاوية . فانها لا تستطيع ان تكون متلازمة ولا متواصلة . وبينخصوص  
ما يميزه الفكر انه ليس استخدام اجسام صلبة في المكان ، بل هو  
تفتت القرارات في الزمان . فمنذ ان يُراد فعلٍ ما ، منذ ان يكون  
واعياً ، ومنذ ان يلزم احتياطات الطاقة النفسانية ، لا يمكنه ان يجري  
متواصلاً . فهو مسبوق بالتردد ، وهو مرتقب ، متاير ، مستثار ، فضلاً  
عن كثير من اللطائف التي تظهر عزلته وتجليه في عموجٍ جديٍ . وبالتالي ،  
عندما يتوجّب وصل الافعال ، سنرى من هذه الزاوية تفوق الروح  
على الحياة ؛ وسنرى الضرورة التي تكون فيها الحياة ذاتها ، للحفاظ  
على نفسها ، ولجانب كل ما يفكّها . عندئذ سنترى بحكمة  
الوظيفة . وانما حين نبحث على هذا النحو عن رابطة الحياة في وفاق  
الوظائف / الاذوار المتعاقبة .. وليس في تسلسل طافقٍ محض ، سنترى  
باكراً بواقع نظام اللحظات الخامسة . وسوف نقأد الى القول بأن النظام  
ليس في الزمان ، وإنما الزمان هو تكريسٌ لنظام مفيد ، وفعال نفسانياً .  
ولا ريب اننا نستطيع التسليم مع برغسون بان احتلال النظام في المكان

ليس الا نظاماً غير متوقع وان جدلية النظام واللأنظام ليس لها قاعدة مكانية . الا ان انقلاباً زمنياً يكسرُ الحياة والتفكير في تفاصيلها واصلها . اتنا ثوت امتناعاً . وهذه المرّة ، يكون ، اللأنظام واقعة بالفعل ؛ انه عامل دثار وانعدام . ولكنّي نفكّر ، نشعر ، نعيش لا بد من إساغ النظام على اعمالنا ، وذلك بجمعنا اللحظات / الآنات في صلقو الإيقاعات ، ويتوحيدنا الاسباب لتكوين اقتناع حيوي . لكن هذه نقطة سدرسها بالتفصيل . والآن لا نريد سوى إعداد معارضتنا للأطروحة البرغسونية التي تزعم انها تضرب جلور اللغة في الاجسام الصلبة وانها تجعل من العقل تلميذاً للهندسة المترية . وسنحاول فيها بعد استخلاص القيمة المحققة للنظام المأذوذ بوصفه عاماً أول . اذن سنبحث عن اسس التواصل في جهة العمل الحكيم .

لا يكون العمل ايجابياً على الدوام ، ويكتنـا حتى على صعيد العمل النفسي ، في مجال الوظائف النفسانية ، اكتـاء جدلية تبدـل ايضاً مكانـاً جدلية الوجود والعلم .

وقبل فحصـنا هذه الجدلية الوظيفية ، من الضروري ايضاً أن نبين ، عند برغـسون ، ان امتلاء الوجود يقابلـه العمل الثابت للوظائف .

وبالواقع اتنا ، من الناحية النفسانية ، نتدھش حين نقرأ المؤلفات البرغـسونية ، من العدد الصغير للملاحظات التي يمحظى فيها القسر والمنع بعناصر تحليلية . فالارادة فيها ارادـة ايجابية دائـة ، وارادة الحياة متواصلـة فيها على الدوام ، كما هو الحال عند شوبـنهاور . اتها بارقة حقـاً . فالوجود ي يريد خلقـ الحركة . وهو لا ي يريد خلقـ الراحة .

لا ريب ان هناك وقفات ونكبات ؛ لكن سبب النكسة ، في نظر برغسون ، يكون خارجياً على الدوام . إنه المادة التي تتعارض مع الحياة ، التي تسقط مجدها على الحياة المنطلقة فيتخفّف من انطلاقتها او تختفيها . وإذا كانت الحياة قادرة على النمو في اي وسط معقول ، وتغدرت من العصارات الأساسية ، فإنها قد تكمل ثالثتها دفعه واحدة . هكذا تنكسر الحياة او تنقسم فوق العقبة . إنها صرخة يجب فيه دائمًا اللجوء الى الخليفة او الى الآباء . إنها صورة قديمة ولدت مع الانسان العامل المسحوق تحت عباء اعماله .

لكن هذه المادة التي تعرض لنا عقبات ثابتة وكثيرة ، هذه المادة التي ندور حولها ، التي تمثلها ونلتفظ بها في مجدهاتنا الفلسفية لكي نفهم العالم ، هل لها في البرغسونية حقاً سمات كافية للإجابة على التساؤل المتناقض غالباً . في وظائفها ومهامها ؟ إن الأمر لا يبدو كذلك . وخلافاً لذلك ، نشعر ان المادة ، في نظر برغسون متساوية تماماً مع النكسة التي تسببها . إنها هيول تحيرنا من الأوهام ، وهي هيول حساباتنا الخاطئة وانعطائنا . وإننا نصادفها بعد الفشل ، ولا نصادفها قبله أبداً . فهي تعين جوهر الراحة بعد التعب ، ولا تكون الراحة أبداً مبنية بعنابة على توازن واقعي .

لماذا لا نتناول عندئذ الفشل بذاته . في تناقض اسباب الفعل ، في عدم اداء وظيفة كان يفترض بها ان تؤدي ؟ ربما سيكون لدينا على هذا النحو مثال عن الانتظام الأساسي ، اختلال النظام الزماني . اختلال النظام الروحياني .

يضاف الى ذلك انه يكفي حفر بسيكولوجية التردد لكي يُعرّى نسيج النعم والكلأ . الحياة تعارض الحياة ، الجسر يلتهم ذاته والنفس

تفرض نفسها . ليست المادة هي العقبة . وما الاشياء سوى مناسبات لغواياتنا ؛ ان الغواية فيما كننا نرفض اخلاقي وعقلاني . كما ان المخافة فيما ، قبل الخطر بكل وضوح . وكيف يمكن بدونها فهم الخطر ؟ وان اشد المخاوف يتولد من الطمأنينة ذاتها . كان يقول شوبنهاور ؛ عندما لا يقلقني شيء ، فإن هذا بالذات يبدو مثيراً لقلقني . يكفي التخفيف قليلاً من مادية الحياة العاطفية حتى نرى المخافة تتموج .

وحين لا نجسّد مسألة التكيف سنصل إلى النتائج ذاتها . وعليه ، فإن المخافة المدركة في مستوى النفسية البشرية ، في جهودنا المبذولة لأجل تحولنا كائنات عاقلة و المتعلمة ، نلاحظ ان التكيف يخرج من حوادث حياتية . فهو بالحرى ثمرة تطفل وحب استطلاع ، ثمرة اعتناء دقيق بإنعام تناغم الوجود ، وخلق التنوع في الوجود . لكن لهذا السبب ومن هذه المواجهة يكون حب الاستطلاع محدوداً فوراً بحدود اللامبالاة ، اللامصالحة : فالوجود يريد ان يتغير . ان الوجود الذي نجح لا يرغب في بقائه على ارض نجاحه . وان حب الاستطلاع يرغبي ويزيد . ومن ثم ، يقف في مواجهة فرح الوجود نوع من الحاجة الى الهدوء ، ونوع من حب الاستطلاع المقلوب ، المعكوس . يكفينا التدليل على الجانب النافي في الحياة الروحية حتى تضاء وتنجي سمات بيولوجية وبسيكلولوجية كثيرة . فنشعر كيف يتبعثر ظل الموت في الحياة ، وكيف ان نقاطاً سوداء كثيرة تطبع كل ما يريد ان يموت فيها . ونفهم ان التحليل النفسي خصوصاً حديثاً هامة لغزيرة الموت ، لحب الموت ، لحاجة الضياع التي تمنع معنى جديداً ، جديلاً جداً ، ولحاجة اللعب .

وإذا كان لا بد لكل هذه الملاحظات البسيكلولوجية ان تظهر ، مع ذلك ، ثانية وغير فاعلة ، وإذا كنا لا نرى ان ما يدور على سطح

الوجود يرجع صداه حتى في اصله ، فاننا نحتفظ احتياطياً بحججٍ تدلُّنا حاسمةً . والحال ، على صعيد الفيزيولوجيا بالذات تكونُ ضرورةً جمود الوظيفة واضحةً وطبيعية بحيث اننا لا ننفك في الإشارة اليها . ومن وجهة الطاقة ، تكون جميع الوظائف محدودةً بحدود العمل . وعما تفترضُ وظائفُ صماء ، دائمة ، كامنة . فالتباطؤُ المحسُون هو دليلٌ كافٍ على انعدام التواصل ! وإذا انطلقتنا من الوظيفة في عملها المركب سنضطر لكي نرى في الواقع ان الفعل حين يتباطأ يتخللُ كلّياً عن بعض سماته . وفي الحقيقة ان هذا التباطؤ هو هبوط على امتداد سلم حقيقي له عدة درجات تباعية . وفي خر الدركات يأتي بكل وضوح دور الجدلية الاكثر حسماً ، قانون الكل او لا شيء الذي بين ريقير Rivers اهميته بشك مطول في كتابه حول اللاوعي .

## VI

نعتقدُ أنَّ هذه الملاحظات السريعة كافية للتشديد على دور الجدلية في الظواهر النفسانية لكن اليكم السبب الذي جعلنا نستذكرُ هذا الجانب الجدلية في كتاب ميتافيزيقي : فهذه الجدلية ليست من النوع المنطقي ، كما قد يُغوي المرءُ بالظنِّ ، إذا تابعنا المدارس التقليدية . إنها من النوع / السياق الزمني . فهي تعاقباتٌ بعمق . وليس بإمكان وظيفة ما ان تكون دائمة ، ولا بد من ان تختلفها مرحلة لا وظيفة ، لا عمل ، لأن الطاقة تنخفضُ منذ ان تتفق . وإن متناقضات السلوك حين تؤخذ على مستوى ظواهر الحياة فلا بد من تحديدها دائماً بحدود التعاقب .

والحال ، فإن التناقض يكون كبيراً جداً بين الحدود اذا كان التعاقب هو الانقطاع فعلاً . فغالباً ما يقضى برغسون على هذا التناقض وعلى الفور

يظهر العاقد كأنه تغيرٌ مائع وغامض . ومثال ذلك أن برغسون يعتبر الحدس الفساني . بصورة قلبية ، كأنه خطٌ متصل ، فارضاً وحدة أساسية على الخارج ، وكان التجربة لا يمكنها أبداً أن تكون متناقضة ، درامية / احتمالية <sup>(1)</sup> . « إن فكراً يتبع بكل بساطة خط التجربة .. قد يرى وقائع تعقبها وقائع ، وحالات تعقبها حالات ، وأشياء تخلقها أشياء » . ويبدو من البداية أن الأشياء تظل كامنة تحت الواقع ، والأحوال وراء الصيرورة . ومع ذلك كيف لا نرى انزال الجواهر ، المجمدة على نحو ما حول صيغة ابعادها ! حتى في سياق الفكر الاشد تالفاً وتماسكاً ، لا يمكننا الانتقال من جوهر الى آخر بواسطة فكر متواصل ويوجوه اعم ، كيف لا نرى ان كل تمايز في المظهر وفي الهيئة هو علامة انقطاعات مطلقة . بحيث ان التفاصيل في ظاهر ما هو على الفور وبماشة الظاهر من التفاصيل / الانقطاع .

ان برغسون يذهب الى ابعد من ذلك في حده للتألف الكلي . فيسلُم ، كما قلنا في عرضنا السريع لاطر وحات التواصل البرغسوني ، بوجود حركة تبادل متواصلة بين القطبين المتميزين للفاعل والقابل ، معتبراً ان غياب احدهما يعني آلياً حضور الآخر . وإننا لا نقطع عن التفكير في ذاتنا الا لكي نفتكر بالأشياء ، وكذلك فإن هجر الأشياء يعني حكماً العودة الى ذاتنا . وعندئذ تكون قد افترضنا مسبقاً الفكر كوجود دائم ، كهيول زمانية . وربما تمنع النظرة الاشد وظيفية ، الاشد ظاهرية . نفسها من اخفاء الثنائية البالغة الوضوح بين الاستبطان والفكر الموضوعي . فعلى صعيد الوظائف ، في تبادل الوظائف ، يكون التفاصيل هو المعطى الاول . وسوف نبين بعدة طرق ان اقتران فكرة

التواصل بفكرة العاقب هو اقتراحٌ مجانيٌّ ، لا برهان عليه ، يتجلّأز دائياً وفي كلِّ مكان مجال الاختباري الطبيعي والنفساني على حد سواء . واذا رغبنا حقاً في عدم درس التواصل الا عندما نستتّج ، فاننا سنلاحظ انه لا يتدخلُ الا بطريقة واقعية ، متأخرة ، لزومية . ولا يعطينا هذا الشعور بالتواصل البدائي المزعوم سوى استرخاء الفعل . لكن الاختبار الدقيق وحدس اللانظام الذهني يقودنا الى وثيره نعم ولا ، الى الحياة المجرّبة ، الثانوية ، المرفوضة ، المستعادة . ويمكن القول ايضاً انه من خلال توضّعات شتى سنكتشف جدلية الوجود والعدم الاساسية ، منتشرة مع الزَّمان . اذا سمعطى هذه الصيغة البرغسونية - الزَّمان تردد - معناها الكامل الوجهي والزماني معاً .

## VII

هل سينقد التواصل الزَّمني بتحديد الزَّمن كشكل قبلي ؟ ان هذا النهج يعني على نحو ما اننا نجوهُ الزَّمان من تحت ، في فراغه وخلوه ، خلافاً للمنهج البرغسوني الذي يجوهه مع مرور الوقت ، من فوق ، في امتلاكه .

من السهل جداً ان يُرى الحدسُ الشكليّ مباشرةً هو محض امتناع وخلف وبالتالي ، فان ارتقاب مجرى الزَّمان مكتوب في الذاكرة ، ولا تظهر قبليته الا لاحقاً ، كضرورة منطقية . وفي الواقع اثبت كانت Kant القبلي في برهان من النوع المنطقي . ان ثمة نتيجة تحليلية تشکودائياً من مسألة غير م حلولة : كيف يتم تاليفُ الحدث والشكل ، وكيف يظهر عنصرٌ كثيفٌ في هذا الوسط الشفاف ؟

عندئذٍ نعتقدُ انه لا بد من اتخاذ شيء اكبر من مجرد الامكان الزَّمني

المتميّز بشكل قبلٍ . يجبر المخاذ البديل الزمني الذي يحملُ من خلال هاتين الملاحظتين : اما ان شيئاً لا يحدث في هذه اللحظة ، وإما ان شيئاً ما يحدث في هذه اللحظة . عندئذ يكونَ الزمان موصولاً كامكانية ، كعدم . وهو منقطع كوجود . بكلام آخر ، ننطلقُ من ثنائية زمنية ، لا من وحدة . واننا نسند هذه الثنائية على الوظيفة أكثر مما نسندها على الوجود . فعندما يقول لنا برغسون ان الجدلية ليست سوى تراخي الحدس ، نرد عليه بأن هذا التراخي ضروري لتجدد الحدس ، وان الحدس والتراخي يقدمان لنا ، في مستوى التأمل ، البرهان على العاقب الزمني الأساسي .

نعلمُ جيداً ان هذه الوظيفة الجدلية ، المعبر عنها على هذا النحو ، تكونُ بوجه خاص قابلة للانجراف وان الانتقادات البرغسونية ستغدو ميسرةً . وعليه ، سيُعرض علينا بالقول في هذه الصورة ييلو من الواضح تماماً ان العلم ليس كما اراده برغسون سوى نفي التراخي البشري : فالقولُ ان شيئاً لا يحدثُ ، معناه القول بكل وضوح ان شيئاً لا يحدث في نسق وقائع محددة بشكل ذاتي تقريباً . واليكم اذا الحجة البرغسونية المتتجددة . لكننا سنرد على هذا الاعتراض ذاتياً بالردد نفسه : في نسق الوظائف ، ما من شيءٍ يكون شيئاً آخر . فعندما لا نردُ على رسالة مزعجة ، لا يهمُ في الواقع ان نفتكر بشيءٍ ما . ففي علامة يمكن ان نضاعف الرقبة على المتأمرين ، ولن يُمنع الحكمُ من ان يقطعه نوم المعلم السيد ، وان يكون قوامه الدائم نسيجاً من السلطة والفوبي؛ عندئذ سيقال ايضاً ، حسبياً يتتقد او يُملاح ، حسبياً نكون اجتماعياً برغسونيين او لا نكون : ان الملكية هي حكومة مبعثرة ، او ان الملكية هي سلطة مستعدة ذاتياً للظهور . لكن سيتوجب ذاتياً الاعتراف ان

التواصل هو تواصل مفترض ، وأنه يلتجيء إلى المكنته ، وأنه متنافر مع الذي يُظهره .

بالطبع ، لن نكتفي بهذا الرد ، وسوف نرغب في تجسيد الزمان مادياً ، وفي الفواصل الزمنية التي تقيس تخلفاتنا ، سيرغب في إدلاح أشياء مثقلة بالزمان ، وسوف نُشَدُّ إلى ملكوت المكان الم Kro و؛ وسوف تُبَيِّنَ لنا المادة الهدأة ، الجامدة ، الثابتة ، التي تتَّسْطُرُ دائمًا ، التي تُوجَدُ في حالة من الخلود الماديء . وسوف تنزلق البرغسونية التواصلة ، بشكل غير محسوس وعثوم ، إلى نتيجة غير متوقعة : ما تزال المادة تملأ الزمان بشكل مؤكَد أكثر مما تملأ المكان . خلسة يجري إيدال عبارة الديمومة في الزمان من عبارة البقاء في المكان ، وإن الحدس الكثيف للامتلاء هو الذي يعطي الشعور الغامض بالامتلاء . هو هذا الشمن الذي يجب دفعه لأجل التواصل القائم بين المعرفة الموضوعية والمعرفة الذاتية .

منذ اللحظة التي يصارُ فيها إلى احياء التموضع الدقيق الجلي - بوصفه الطريقة الوحيدة للحكم على النظام ، التعاقب ، الزمن في علاقتها مع واقع ما - سندرك أن هذا التموضع يتَّسْطُرُ في تفاصيل الجدلَيات ، مع مفاجآت التجارب والتأملات المتناقضة . بين الطمأنينة والدقة ، هناك علاقة جدلية يمكن تسميتها علاقة اللايينين النفسي : هل تريدون ان تكونوا واثقين من ايجاد موضوع ، في تموضع مؤكَد ، فتعزونَ اليه وجوداً مطلقاً ، دائمًا ، مستقلًا تماماً عن زمانكم الخاص ؟ هل تحكمون بتحديد هذا الموضوع عموماً ، من حيث هو مجموع ، بوصفه رمزاً لوظيفة واحدة . عندها بلا ريب سيمكنكم القول ان قبعتكم موجودة بكل تأكيد فوق المشجب ، وانها باقية فوقه ، وانها

تنتظركم حين تخرجون . و اذا جرى تبديل مكانتها ، عرضًا ، فانكم على الاقل قد تجدونها في خزانتكم ؛ فليس هناك اختلال نظامي اساسي يمكنه تعطيم وجودها وقطع زمانها . لكن هل تريدون التزول الى التفاصيل وايضاح المعرفة العلمية لملادة معقولة وليس المعرفة النرائية لموضوع خاص ؟ انكم مضطرون هذه المرة لتخيل التجارب ، واستئارة العلاقات ، تشيط عالم الذرات المتبع . فملادة ، حين تتفتت بتأثير اعمالكم الدقيقة ، يؤول بها المطاف الى عدم التجاوب مع استطلاعاتكم وابحاثكم الا بالتباس وغموض . فيغدو وجودها الدقيق فريداً مثل وجودكم الفردي . ان التطابقات بين الفاعل والقابل ، الذات والموضوع ، سوف تتذرر . ولن تدوم . فملادة المعقوله والدقيقة ، لا تعود موجودة دائمًا في متناول التجربة . وينبغي عليكم ان تنتظروا ان تنتج احداثها . انتم الان في حالة من الارتقاب المحضر ، والعدم لم يُعد ارتقاباً مخدوعاً ، والغياب لم يعد انتقالاً من مكان الى آخر . وفي الواقع ، ان المظهر الجزئي لا يحدث الا في عقدة اقترانات وتطابقات ، فهو لا يظهر على امتداد الخط . وخارج هذه التطابقات ، لا مجال لاي تجربة .

ان هذا الخواء في غم المظاهر الجزئية نقترح ان نستتجه اولاً بكل صراحة ، ان نعتبره واقعةً . ومن ثم نقوم بخطوة اضافية : نضع هذا الخواء في حساب الواقع ، تماماً بالطريقة نفسها التي يعتمدها الفيزياء المعاصر في وضع اللاتعين في حساب الواقع . وبذلك نعتقد اننا نخضع للحكمة الميتافيزيقية طائعين . وبالتالي ، انا لا نعترف بحق فرض التواصل عندما نلاحظ بلا انقطاع وفي كل مكان التفاصيل ؛ انا نرفض تقرير امتلاء الميدول لإن كلاماً من اجزائها وسماتها يتبدى في المرقط

التنوع . فمهما يكن تسلسل الحوادث المدروسة ، نلاحظ ان هذه الحوادث مخاطة بزمان لم يحدث فيه شيء . اجمعوا قدر ما تشاورون من السلاسل ، فلا شيء يثبت انكم تبلغون تواصل الزمان . فمن غير الحكمة افتراض هذا التواصل ، لا سيما عندما نتذكر وجود مجتمع رياضية ، على الرغم من كونها متقابلة ، تملك قوة التواصل . زُد على ذلك ، انا لا نملك حتى حق جمع كل السلاسل ، فتضييف في معظم الاحيان المعلوم الى المجهول . ان واجبنا الفلسفى هو بالحرى البقاء في مسلسل خاص من الاحداث ، والبحث عن ترابطات متألقة قدر الامكان ، فنربط مثلاً العقل بالعقل ربطاً مباشراً ، دون المرور بالوسيل البيولوجي .

والحال ، على صعيد خاص ، على صعيد وظيفة خاصة ، لا يعود ثمة شك ، فالجدلية وليس التواصل ، هي المخطط الأساسي . وكما يقول ريفيرز Rivers : « ان تعاقب ردئ فعل متعاكسين يجعل من الضروري كبت احدهما » (١) . بكلام آخر ان اللعبة التناقضية للوظائف هي ضرورة وظيفية . ولا بد لفلسفة الراحة / السكون ان تعرف هذه الثنائيات . فمن واجبها الحفاظ على بقائهما بين التوازن والإيقاع . ولا مناص لنشاط خاص من ان يتضمن ثغرات محددة الواقع ، وان يجد على نحو ما تناقضاً متألفاً مع ذاته . فالراحة التي يمكنها التسليم بنشاطات مضادة ، يجب ان ترفض النشاطات الملفقة . لكن لم يكن الوقت بعد لتناولنا هذه الاستنتاجات . فلنبق حالياً في مواجهة مسألتنا الزمنية . اليكم اذاً كيف سنتصر نتائج مناقشتنا للعلاقات بين الوجود والعدم .

---

Rivers : *l'Instinct et l'inconscient* , trad p . 87 (1)

ان النفس ، مأخوذة في اي سمة من سماتها ، ومخوذه في محمل سماتها ، لا تواصلُ الشعور والتفكير ولا تواصل التأمل والإرادة . فهي لا تواصلُ الوجود . فلماذا المضي للبحث بعيداً عن العدم . ولماذا الذهاب الى التفتيش عنه في الاشياء ؟ انه فيما ، منتشرأ على امتداد ايامنا ، كاسراً في كل لحظة حبنا ، ايامنا، مشيتنا ، وفكرنا . ان ترددنا الزمني هو تردد وجودي . فليس بمستطاع الاختبار الوضعي للعدم في ذاتنا الا ان يسهم في تنوير تجربتنا للتعاقب . والتجربة تعلمنا بالتالي ان تعاقباً متنافراً بكل وضوح ، مطبوعاً بكل جلاء بالمستجدات والمدهشات والانقطاعات ، اما تخلله الفراغات . انها تعلمنا بسيكلولوجية التوافق والتطابق . لكن عدئذ نسأل اين تكمنُ المسألة الحقيقة الفسانية للزمان ؟ وain ينبعي البحث عن الواقع الزمني ؟ اليـس هو في هذه العقد التي تطبع التوافقات ؟ الا يوجد تنوع في قوانين التعاقب ؟ واذا كان ثمة تنوع في قوانين التعاقب ، كيف لا نستنتج تعددـاً في الأزمان ؟

قبل الوصول الى ميتافيزيقيـا الزـمان ، لا مناص اذاً من فحص الأزمنـة الخاصة فلتتوجـه اولاً شـطر علم النفس المـحضر ، علم النفس الزـمنـيـ الخالـص . ومن ثم سـنـسـتـأنـفـ تـناـولـ مـسـأـلةـ التـعـاقـبـ المـوسـوعـيـ ، وـنـحـنـ نـفـحـصـ تـنـوـعـاتـ السـبـبيةـ .

## الفَصْلُ الثَّانِي

### بِسِيكُولُوجِيَا الظَّاهِرِ الزَّمِنِيَّةِ

#### I

المعرفة ، في نظر بيار جانيه ، هي ذاتها تعليم . زُد على ذلك انه لا اهمية للاتصال المعرفي او لعدمه ، طالما ان الفكر هو بذاته « طريقة في مخاطبة الذات ، طريقة في تعليم ذاتي للذات »<sup>(1)</sup> . والحال ، منها يكن موضوع التعليم ، فإنه يعني ذاتياً ايماء نسقٍ محدّداً تماماً لأفعال المفصولة مع اعلان نجاحٍ موضوعي او نفساني للأفعال الحسنة التنسيق . ان الأفعال الموعودة في التعليم ، ترقبها دون ان تكون متشدّدين كثيراً في شأن الفواصل الزمنية بينها ، لكننا مع ذلك نطرح الفواصل ، ونعني طيلة الفواصل الزمني بالحفاظ على الأفعال الموعودة وصونها من كل تقلبٍ وتغيرٍ . هذا ، اذا ، بال اختصار هو المسار الذي يجمع العلم الدوغمائي بالمعرفة المبنية والجلدية ، المعرفة التي يؤكدها الوعي حقاً ؛ انه مسار التعليم الحقيقي بالذات .

بهذا المعنى ، لا تخطى معرفة الزمان ، طبعاً ، بأي امتياز او فضل . فهي لا يمكن ان تكون مباشرةً وحدسيةً والا فقد تحكم على نفسها بالاً تكون سوى معرفة سطحية وناقصة . ولكي تغتني هذه

---

Pierre Janet , l'évolution de la mémoire et de la notion de temps 1928 , p. 22. (1)

المعرفة ، شيمة كل المعرف الاخرى ، لا بد لها من إظهار ذاتها .  
والحال ، لا مناص للزمان من ان يُعلم ، وان شروط تعليمه هي التي  
تشكّلُ ليس تفاصيل اختبارنا فحسب ، بل تشكّلُ ايضاً مراحل الظاهرة  
النفسانية الزمانية ذاتها . ان الزمان هو ما نعلمُه عنه ..  
وبهذا المعنى قال بيار جانيه بكل وضوح<sup>(1)</sup> : « اذا تكلمنا على  
معرفة الزَّمان ، فلا بدَّ لنا من الوصول الى تقديم طرائق للمدافعة عن  
الذات في مواجهة الزمان ، وطرائق لاستخدامه ». ليس لنا الحق في  
إنجاز جهلنا وفي الإسناد المتسرع جداً لننمو الظاهرة الزمنية الحميمة على  
قاطرة موضوعية . وبالتالي ، يعتبر حديثنا للزمان عابراً جداً ، بالغ  
الغموض ، حتى تخلى بوقت مبكر جداً عن البيانات الكبرى للزمان  
المعقول ، للزمان المعلم . اخيراً ، ان الوجهة التي اختارها بيار جانيه ،  
والتي يمكنها ان تبدو مصطنعة للوهلة الاولى ، تظهر امام التأمل كأنها  
علامة حكمة فلسفية عظيمة .. « حسب المنهج الصحيح ، لا ينبغي  
منع حق الكلام عن معرفة لا تكون قابلة للإبلاغ والإيصال .

يضافُ الى ذلك وجوبُ الملاحظة ان السمة الاولى التي يصادفها  
عالم نفساني يجري في فحصه ظواهر الزمانية ، تحمل طابع الثنائية  
الاساسية في الزَّمان . وعليه ، منذ التجربة الاولى ، يظهرُ الزمان لبيار  
جانيه بمثابة عقبة او عون ؛ ويجب الامتناع عنه او استعماله وفقاً لكوننا في  
الزمان الفارغ او في الآن المُحقّق . نفسانياً ، من العين تماماً انه يوجد  
سلوكٌ ثانٍ امام ظواهر الزَّمان . ان الوجود يخسر دورياً ويربح في  
الزَّمان ؛ ففيه يتحققُ الوعي او فيه ينحلُ . اذا ، من الممتنع تماماً معاناة

---

Op. cit, p. 19. (1)

الزمان بكلّيّته من خلال الحاضر ، وتعلّم الزّمان بواسطة حدس مباشر فقط .

كما أنَّ الزّمان لا يمكنُ ان نتعلّمه مباشرةً من خلال ماضينا باعتباره كتلة ذات شكل واحد . وحين نظرنا من زاوية بيار جانيه ، سرعان ما توصلنا الى الاعتراف في الواقع بأنَّ الذكرى لا تعلم دون استناد جديٍ الى الحاضر ؟ فلا يمكنُ إحياء الماضي الا بتقسيمه بموضوعة شعورية حاضرة بالضرورة . بكلام آخر ، حتى نشعر اننا عشنا زمناً . وهو شعور غامضٌ ذاتياً بشكل خاص - لا بد لنا من معاودة وضع ذكرياتنا ، شيءة الاحداث الفعلية ، في وسطِ من الامل او القلق ، في تماوجٍ جديٍ . فلا ذكريات بدون هذا الزلزال الزمنيّ ، بدون هذا الشعور الحيوي . حتى في هذا الماضي الذي نعتقده ممتليئاً ، فإن الذكر ، السرد ، المساررة ، تعيد وضع الفراغ في الأزمنة غير الفاعلة ؛ اتنا حين نتذكر ، بلا انقطاع ، انا نخلط الزمان غير المجدى وغير الفعال بالزمان الذي افاد واعطى . ولا تكون جدلية السعادة والتعاسة مستحوذة على هذا الحد إلا عندما تكون متوافقة مع الجدلية الزمانية . عندئذ نعلم أنَّ الزمان هو الذي يأخذُ وهو الذي يعطي . وفجأة نعي ان الزمان سيأخذ ايضاً . ان معاودة عيش الزمان الغابر معناه تعلمنا قلق الموت . ولكم هي جميلة وصحيحة هذه الصفحة التي يكشف لنا فيها رينه بواريه الوعي المفاجيء لهذه المقطوعات من العلم والموت ، الموضوعة خلال حياتنا<sup>(1)</sup> : ان الارتقاب ذريعة لنا لاجل معاناة الماضي . صحيح انه رغبة خائبة ، إثارة وشعور بالعجز ، لكنه ايضاً شعور مرير بالزمان الذي نخطم .

---

René POIRIER , Essai sur quelques remarques des notions d'espace et de temps , p. 64.

فتغلو كل لحظة من اللحظات التي يستخدمها موضوعاً للحسنة والتأسف . اذ بين الماضي الحي والمستقبل تنتشر منطقة من حياة ميتة ، فلا يكون الاسف والشعور بالخسارة شديدين في اي مكان آخر مثلما يكون حالهما هنا . على هذا النحو يكون الزمان حسيّاً بالنسبة اليها . ويكون محسوساً اكثراً في حالات القلق والافتكار بالموت لا يعني القلق من هذه الآلام او من هذا التخلّي ، بل يعني القلق من ان لا نعود شيئاً يذكر ، وان يتهمّ على هذا النحو ، عالم بأسره . فمن لم يشعر بهذه الفكرة التي تدخل النفس ، كشفرة قاطعة؟ ويكون القطع بالسرعة بحيث لا يكون مؤلماً ؛ لكنّ القلب يدركه في الأعماق ، ويشعر انه مغلوبٌ ومنقوصٌ ؛ والحال ، من يفتكر بالموت حقاً . لا يمكنه فعل ذلك الا شاحباً . انها فكرة وجيزة ، وشبه سرية ، حادة مثل صوت السنونو ، او مثل همس القوسين بين يدي اوديسيوس Odysseus ، عندما يسمعه الزّاعمون ، فلا يخفّت الا بتصليب بطيء او بأملٍ كبير . لأنّه يمكن للمرء ان يتسامح في ان لا يعود هو ذاته ، لكن من يستطيع التسامح في ان لا يعود شيئاً ، اذا شعر ذات مرة بكل الآم ذلك ؟ مثلما ينفر جواد امام جثة جواد آخر ، تنفر النفس امام هذا الدثور . انتا حين تعلم كل ما يمكن للزمان ان يقطعه ، فإن تأملات كهذه تقودنا الى تحديد الزمان بوصفه سلسلة انقطاعات . انتا لم تعد حقاً قادرین على ان تنسّب للزمان تواصلاً احدي الشكل عندما تستشعر الواقع الوجود بمثيل هذه القوة .

وبطريقة الطف : يضئنا الاسف على مناسبات وفرص ضائعة امام ثنائيات زمانية فعندهما نرحب في التعبير عن ماضينا ، وفي إعلام الآخر بشخصنا ، إنما يستحوذ الحنين الى الأيام التي لم نستطع ان

نعيشها ، على عقلنا التاريخي ويهزه في العمق . ولربما سترغبُ في رواية سلسلة متواصلة من افعالنا وحياتنا . لكن نفسنا لم تتحفظ بالذكرى المخلصة لعمرنا ولا بالقياس الصحيح للسفر الطويل على مدى السنوات : فهي لم تحفظ الا بذكرى الحوادث التي انشأتنا وخلقتنا في اللحظات الخامسة من ماضينا . وفي سيرتنا ، تنخفض جميع الحوادث الى جذرها في لحظة . اذاً ليس تاريخنا الشخصي سوى رواية افعالنا واعمالنا المفككة ، واننا حين نرويها ، انما نرويها زاعمين انما نتحمّلها بالبررات العقلية لا بالزمان ، ومثال ذلك ان تجربتنا لزماننا الماضي الخاص يستند الى محاور عقلانية حقيقة ؛ ويدون هذه الصقالة سينهار زماننا . وبالتالي ، سنبيّن ان الذاكرة لا تقدم لنا النسق الزمني مباشرة ؛ فهي بحاجة الى ان تنتوي بعناصر انتظام اخرى . فلا يجوز لنا ان نخلط بين ذكرى ماضينا وذكري زماننا . فبواسطة ماضينا نعرف الى ابعد حد ، وحتى في المعنى الذي اوضحه بيار جانيه ، ما قمنا به في الزّمن او ما صدمنا في الزّمن . وإنما لا نحفظ أيّاً اثر من الديناميكية الزّمنية ، من مجرّى الزّمن . فمعرّفتنا لذاتنا معناتها معاودتنا الوجود وسط هذا الغبار من الاحداث الشخصية . وشخصنا يرتكز على جملة من القرارات المجرّبة .

وربما تؤدي معرفة الزّمن المقبل الى تسجيل الملاحظات نفسها ؛ فهي لا يمكن تكوّنها الا بتناقلها ؛ ولا يمكن تناقلها الا بالاستلهام من منهج بيار جانيه المتواضع والعميق معاً ، مترجمين بارقتنا وحيوتنا في لغة الافعال المرتقبة والمسالك المترجمة ذاتياً بترجمة نسبية . ان المستقبل نصف المنظور يكون حيثذا البرنامج البسيط للأفعال الموعودة . وفي الواقع لا يمكننا الإفتخار على صعيد مستقبلنا الشخصي الا بأفعالنا .

فمن الممتنع القيام بتجربة سلبية خالصة . فإذا تصوّرنا عقباتٍ أنها تتصوّرها دائياً من خلال ردة الفعل التي تستثيرها فينا ؛ وبشكل دائم نتناولُ الزمان المقبل في لحظاته الوضعية . وعليه يكونُ كل حدس للمستقبل بمثابة وعد بأعمال لا يحيط بزمان هذه الأعمال ؛ فينحصرُ هذا الحدس في تخيلٍ تعاقب وتناسق الآيات الفاعلة . إن توقيع المستقبل معناه تحديد قاطرته ، متناسين فواصل الكسل والتعب والتسلية : ومعناه عزل مراكز سبيّياته ، معتبرين على هذا النحو بأنَّ السبيبية النفسيّة ، كما ستتناولها مطولاً فيما بعد ، تعمل بقفزات ، فتفقر فوق الأوقات غير المجدية .

عبّاً ستحاولُ التفرّيق بين فهم سيرورة وبين عيشها : ففيما نسميه عيش الزمان لا بد من التفرّيق الدائم بين ما نعلم وما نجهله ، لأنَّه في القول عيش الزمان يكمنُ زعمُ بوجود معرفة للزمان صماء ومباعدة . والحال فإنَّ المرأة لا يعيش جهلاً مثلما لا يرى الدياجير . وإن مساررة عالم النفس الذي يقول لنا : « في ذاتي ، اشعر انَّ الزمان يجري بلا حادث ، ودون انقطاع » . لا نستطيع ان نحدّد بالاستناد الى ذواتنا سوى الاختكاك بين ظلمتين ، سوى سمفونية صمتين . انَّ عالماً نفسانياً كهذا يبدو لنا مثل هؤلاء الحاملين لخفايا واسرار تعدُّنا بكتنز فلا تنقل لنا سوى كتاب طلاسم . كلا ! لا بد للاستناد الى تجربة حميمة من القدرة على الخلاص من طابعها الغامض ؛ ولا مناص من إكثار الأمثلة وتنويعها . كذلك فإنَّ المسارات تمتاز بالفرادة ، فيظهر إمكان حدوث التجربة الزمنية ، وتنعزل مراكز التبلور النفسيّي . امام التجربة اللطيفة تغتني الاحداثُ الجارية .

.. والأَن ، بينما الْقَدْرُ يقتربُ

والساعات لا تكاد تنفسُ

تشحول رمالُ الزمان

الى حبيبات من ذهب<sup>(1)</sup> .

إنه طابعٌ خاص جدًا بالنظر الحميم ، وحكم قيمي يطراً وينيرُ الحكم التجريبي المحسن . فمن الممتنع ان نعرف الزمان دون الحكم عليه . وبفضل هذا الحكم نكونُ المسالك . وحين ندرسُ المسالك يمكننا بالفعل تطوير علم نفس الظواهر الزمنية .

## II

بعد تقوينا لأثر الآنات الفاعلة ، ندرك على نحو افضل الطابع العمقي للنتائج التي يمكنها ان تسير وتتجه نحو نسبياً وراء القرار . إن آماد الأفعال التكوينية يمكنُ تعيينها او تقديرها ، فهذه الآماد لا تهزمُ الطابع الجوهرى للمسالك . وهي ليست مرتبطة بالعمل ، فما هي سوى سلاسله الحادثة والتغايرة ، بدون موضوعية كمية . إن هذا الافتقار الى الموضوعية الكمية هو الدليلُ على نسبة جوهريّة . فلماذا نجعلُ منه علامَةً نقش في العقل الإنساني ، وثمناً لنهج في الفحص العقلي يمكن ان يكون غير متناسب مع موضوعه . فإذا عمل مدروس جيداً في مشروع صريح تماماً . اثنا يسودُ نسقُ الأفعال التكوينية على كل شيء . وتعتبر فكرة طول الزمان ثانوية . فمن الممكن دائمًا لتعاونات ان تُقصَرُ ازمنة تفعيلية طويلة جداً . ان هذه التعاونات تمنع للزمان بعدها جديداً ، بعدها في العمق ، في الكثافة ، يعطي من خلال توافقاتٍ حسنة

الانتظام فعاليةً ونفاذًا للقرارات الآنية . حتى انه يوجد ارتباط عكسي بين الطول النفسي لزمان وبين املاته . فكلما كان الزمان مفروشاً ، بدا اقصر . ولا مفرّ من اعطاء هذه الملاحظة العادية مكانة اولى في علم النفس الزماني . فهي قد تكون اساساً لمفهوم جوهري ، وعنده سترى الفضل الكامن وراء الكلام عن الغنى والكتافة ، بدلاً من الكلام عن الوقت . فمع هذا المفهوم للكثافة يمكن ان نقوم تماماً تلك الساعات المنتظمة والحادية ، ذات المجهودات المنتظمة جيداً ، التي توحى بالزمان الطبيعي . واننا نسندُ الى هذه الوتائر الحسنة الایقاع ، في حياة هادئة وناشطة في آن ، وفقاً بحدليّة معلنة ، نسند طول مرحلة جامدة ، استراحة سيئة التكوين ، مطبوعة بالاختلالات والصيورات التي لا شكل لها . وفي الواقع ، لا نجدُ في الزمان طولاً الا عندما نجده طويلاً جداً .

ان وطيرة الفعل واللابطل تبدو لنا ، اذا ، غير قابلة للانفصال عن كل معرفة للزمان . ولا بدّ بين حدثنين مفيددين ومحضين ، من ان يلعب جدل اللاجدوى . فلا يمكن ادراك الزمان إلا في تعقده وتركيبيه . فهو ، منها يمكن فقيراً ، إنما يطرح نفسه على الاقل من خلال تعارضه مع المحدود والتخيّم . وليس لنا الحق في تناوله كأنه معطىٰ وحيد الشكل وبسيط .

لکننا لا ندعى احراز الاقتئاع دفعه واحدة . فنحن ، حالياً ، لا نرغب الا في توکيد نقطة في اطروحتنا : هي ان الزمان معقدٌ ميتافيزيقياً وان المراكز الخامسة في الزمان هي انقطاعاته وفواصله ولکي يحيط نظرنا ورصدنا لا يکفي القول ان الانقطاعات الظاهرة تحمل في طياتها تواصلاً

فائماً بذاته . فلا مناص لنا بالتالي من البقاء على صعيد الوعي . منذئلاً تبدو المسالك الزمنية المتواصلة هي المسالك الألطف والبساط ، وتكون المسالك الزمنية المتواصلة هي الأشد سطحية .

واننا حين نفحص المسألة على هذا التحو من زاوية المسالك الزمنية سنرى على الفور ان الاستخدام المنهجي للزمان يتم اكتسابه بصعوبة ، ويتم بصعوبة تعليمية . وحيثما يتيّن معنى الاكتفاء الغالب بمعرف زمنية عامة والتباينية . ومن ثم ، يقسم بيار جانيه المسالك النفسانية الى فترين مختلفتين جداً : المسالك الاولية والمسالك الثانوية ، وبين ان علم نفس الظواهر الزمنية لا يمكنه ان يفسح مجالاً في المسالك الاولية<sup>(1)</sup> : لا اعتقاد انه بالامكان ايجاد عمل اولي واحد ذي علاقة مع الزّمن ... حتى يكون ثمة تكيف مع الزّمن لا بد من شيء جديد ، مضاف . عندئذ ينوجد ما نسميه الاعمال الثانوية<sup>(2)</sup> . وعليه يكون كل استعمال للوقت استعمالاً صعباً ، عشوائياً ، انه مخاطرة . فبدلاً من ان يكون الوقت الحميم ملكتنا الملموس ، يكون عملنا ويكون مسبوقاً ذاتياً بفعل مركزه الان واللحظة . وان هذا البدائي هو الذي ينبغي له ان يتكيّف او لا مع الشروط المكانية تكيّفاً صحيحاً إجمالاً . ولا بد من ان نقرن زماننا بالأشياء حتى يكون فاعلاً وواقعاً .

ولسوف تعارض اياضًا بالقول ان فعلآ آلياً يغير ورائعه وقتاً مدعواً للاكتفاء . لكن في ذلك وقتاً منهم البنية لا يهمه مصير الفعل الاصلي واما يتوزع على ايقاعات دنيا ، في عواقب محض فيزيولوجية او فيزيائية . ان هذا الوقت المنهدم في مورثاته Durie catagenique لا

يجمعهُ جامِعٌ مع الوقت الابتنائي Durée anagénique الذي يجب ان يُصانَ ويغذى . انه ليس مُقْوِماً حقيقةً للفعل ؛ فهو على الصعيد النفسي الذي نضعهُ فيه ، لا يؤدي اي دور ؛ ومن الممكن تصفيته . وفي كل حال ، ان هذا الوقت الذي يهلك ، ويتجرجر ويتتابع ، ليس مسلكاً ؛ وليس بالامكان تعليمية ؛ اذن لا يمكن ان نعرف حق المعرفة .

إذا ، لكي تتابع ، حقاً ، فعلاً متكيقاً في الاصل مع المكان ، لا مناص من القيام بجهودٍ جديدةٍ واضافة عمل ثانٍ . ان في ذلك احدى حججنا الرئيسية التي نعتقد انه من واجبنا التشديد عليها . وإننا لنجد ايضاً سندًا جديداً في اطروحات بيار جانيه . ومن ثم يرى بيار جانيه ان المجهود هو ظاهرة مضافة ، لا يستطيعها سوى الكائنات المتطرفة فقط . فيكون المجهود تابعاً للمخ ، وتابعاً ايضاً للعقل . وليس التواصل طبيعياً في مستوى الانعكاس . ان المخ حين يقدم الاسباب والعلل ، يضيف مساراً متواصلاً ، ويضع الاسباب المسارية وراء الاسباب الفضالية . وما يشجع هو هذا الاقتران ما بين الاسباب . فلا يوازنُ على العمل الا بحكم قيمي ، وفقاً لسلوك ثانوي . كتب بيار جانيه ((1)) : « في الوقت كما في امتداد الافعال ثمة ظاهرة المجهود . انه لشيء عجيب لكنه يستحق الملاحظة . فالفعال تصبح صعبة لمجرد انها تستمر زمنياً . فالقيام بعمل ما خلال ربع ساعة لا يعني الشيء نفسه عندما تقوم به خلال نصف ساعة . . . ان الزمان يضيف صعوبة . ولم ترد الكائنات الاولى على هذه الصعوبة ؛ فأوقفت العمل ؛ وليصل من يستطيع .. لكنها الحيوان في اعلى درجات النمو يضيف مجهوداً ويوافق العمل

---

P . Janet , loc , cit p 55. (1)

ابدياً . ويكتنا القول ان بدء الزمان ، الفعل الاول الذي بذل بخصوص الزمان ، هو مجهد التواصل ، جهد الاستمرار ». هكذا تفتحُ المشيئه الواضحة والمستنيرة الزمان كأنه افق : فتضيع سلسلة من الاعمال الاضافية وراء الحافز الاول : وتتجلى كفوة توليف محددة توافقِ عضوي . واننا نحصل على الوقت بجعل المزيد من العضلات تعمل تدريجياً . ومن شأن تحليل مواصلة مجهد ما ان يؤدي الى تكرار شبه تام للدراسة الدقيقة التي طورها برغسون بخصوص كثافة المجهود . ثمة تعددية في نمو التواصل مثلما هناك تعددية في كثافة المجهود المتواصلة . ويمكن ان نرى ان هذا التوتر وهذا التواصل متجانسان بطريقه ما وان الحاصل الحسابي لمجموع المجهود الخاصة التي تترافق لتعطي توتراً معيناً اما توزع على امتداد تعاقب لكي تعطينا وقتاً . وبالطبع حين ننظر الى الوقت عن كثب ، سنرى ان امتداداً كهذا مكون من دوافع متفصلة . فلا بد لكل بسيكلولوجية مجهد ان تتوصل ليس فقط الى تعميم هندسة المجهود ، كما يشير الى ذلك برغسون الذي يقرأ التوتر في حجم العضلات العاملة تدريجياً ، بل ينبغي لها التوصل ايضاً الى حسابية المجهود فتحسب العضلات المستنيرة تدريجياً .

على هذا النحو نتوصّل شيئاً فشيئاً الى الفصل التام من الوجهة الوظيفية المحسّن بين الإرادة التي تسبّب الفعل والإرادة التي تواصله . قبل إضافة ارادة الديومة ، ليس ثمة مجال لكي نعتبر سوى الفعل الانعكاسي المنصب على اللحظة ، الذي يستمد كل معناه من بعض التوافق المكاني - الزماني . وفي المقابل ، فإن الفكر ، التأمل ، الإرادة النيرة ، الطابع الحاد ، تمنح الوقت لفعل ثانوي وتعلّم كيف تُضاف اليه

افعال ثانوية مناسبة . اذن ندرك الوقت في طابعه السلوكي ، في طابعه الإنجازي .

### III

يضاف الى ذلك انه توجد في كتاب بيار جانيه صفحات عديدة حول علم نفس البداية انه علم نفس خاص جدا يمكنه ان يقدم مفتاحاً لكثير من المسائل . وربما يكون الروح في جوهره من عوامل البدايات . فيميز بيار جانيه اولاً بين ما يمكن ان نسميه البدايات العظمى ، تلك التي تفتح زماناً لكتها في الصميم لا تتنسب الى ما يدوم . ان وضع وزير للحجر الاول ليس له قاسم مشترك مع البناء الذي انشأه العمال . ولم يكن الامر هكذا على الدوام . ان بعض فوائح القداديس الدينية هي تحضيرات نفسانية حقيقة للحياة الصوتية ، لمواصلة الانفعال الديني . ولقد درس مارسيل موس من هذه الزاوية احتفالات الطهارة . فمن الوجهة المحسن نفسانية ، لا يمكننا ان نعطي اهمية كبيرة لتكريس البدايات هذا . ويتحقق استنتاج بيار جانيه قائلاً : « ان حركات البدء والختام تلعب دوراً كبيراً ، بالغ الأهمية » . ويشير الى انه لا يوجد عند البدائيين « اعمال ابتداء واعمال اختتام » . فالبدائيون يكتفون بالاعمال الانفجارية اي بالاعمال التي لا تتوالى حقيقة بالمعنى النفسي للكلمة ، لأن عواقبها هي في احسن الاحوال من النوع الفيزيولوجي . كذلك يضفي عند العصابيين سلوك التواصل . حيث ينبغي ان يتباين المجهود المبتديء والمجهود المتواصل . « هوذا الطابع الاكبر للعمل الصرعي ،

هذا العمل المتفجر الذي لا يتوقعه شيء ، والذي لا يتوقعه الفاعل ذاته ، العمل الذي لا بداية له والذي ينتهي دون ان نعرف لماذا » .

هكذا ينبغي لكل زمان حسن التكوين ان تكون له بداية مميزة بوضوح . في هذه البدايات الرائعة والاحتفالية ، كيف لا ترى سبيبة العقل المستبدلة من سبيبة الوقت المزعومة ، هنا تلحظ اهمية الزمن المُراد على الزمن المعاش . وحتى نشدد جيداً على العزلة السبيبية والزمنية للفعل الاولى ، فليسَمْح لنا ، إذا ، بالتعبير عن ذلك في صورة تناقضية : ان ما يسير القاطرة هو صفير رئيس المحطة . والحياة الداعية هي ايضاً فعالية اشارات . انها فعالية رئيس . وان حدساً واضحاً لها امر وقيادة .

لكن فلننتظر ، الآن ، في مسالك مثل الاندفاع ، الحماس ، الغواية ، حيث تبدو بداية الفعل مسيبة بشكل طبيعي لستمة الفعل . وسنرى ان هذه البداية تكون مع ذلك قليلة التوافق مع ما يليها . يقول بيار جانيه : « عندما نقوم بعمل . نبذل من الجهد والقوة في ما نقوم به ، ولكن هناك وفرة كبيرة ذاتياً وان القوة التي نبذلها إضافية عما يلزم ستلعب دوراً في الحركات المتسلالية ؛ هذا ما يسمى بكلمة واحدة : الاندفاع »<sup>(1)</sup> . اذاً ، الاندفاع من هذه الزاوية هو نوع من النقص في ادخار المجهود وحين ينطلق المرء يظن انه يتعلق بزمان جاهز ؛ لكن في الواقع ثمة افتقار الى قيادة الزمان والى تكوين زمان . ان الاندفاع يحمل السلبية الى الفعل على نحو متعارض . ويكون التأكيد من ذلك : فمن يندفع يصل . وعندما سنصل الى تصوير الحياة الواقعية . الوثيرية ، المتصلة تماماً بالجدلية الزمانية للاستراحات والافعال ، سنرى ان

---

P. Janet , loc . cit . , p. 65 (1)

الاندفاع سلوك زماني بالغ البساطة والدقة ، وذلك لأن هذا السلوك يستبعد امكانية الاستئناف ، حرية البدايات ، التجمع الفاعل والمتعدد الاشكال للحظات المنتجة .

اذا فلنلخصن هنا حكمنا على عقيدة البدايات ، حقاً اكتشف بيار جانيه سلوكاً زمانياً خاصاً ذا اهمية كبيرة جداً . وحتى نعلم مداه كاملاً ، وغتلت مقاليده حقاً لا مناص من عزل البداية واتخاذها كحدث محض . بكلام آخر ، اننا بحاجة الى مفهوم الانية لكي نفهم علم نفس البداية . هناك مسالك عديدة مختلفة في الواقع عن البداية لا تسلط عليها الضوء إلا بالاستناد الى علم نفس البداية . وهكذا لا يكون لدينا علم جدير بالاندفاع إلا برده الى دافعه الاول . وفي كل حال ، يجب الاستنتاج بأن المسالك التي تبدأ الزمان ليست بمسالك عادية بسيطة لانه من الممكن ان نفصل عنها بعض الحوادث الخامسة التي تستحق من عدة جوانب ان توصف بأنها حوادث اولية .

#### IV

ربما يكون التقريب بين هذا السلوك وعلم نفس التغير هو الامر الخليق بتسليط الضوء مداوره على سلوك البداية . فما يزال البدء والتغير بعيدين عن التطابق اذ من الممكن ان نعلم بدأة ما بكل وضوح ؛ وليس بالامكان ابداً غير الایحاء بتغيير ما . وفي الصميم ليس سلوك التغير الأساسي معروفاً بعد حق المعرفة لدى علماء النفس . وان امنية بيار جانيه الصرحة حول هذه النقطة ذات دلالة كبيرة لانه يبين لنا اننا نجهل علم النفس الرمزي جهلاً مطبياً . فهو يختتم درسه الثالث على هذا النحو : « ان التغير هو المطلق لعلوم الزمان كافة . اذا لا مفر من

وجود سلوك تغييري . ونحن لا نعرفه » . ويرفض بيار جانيه الانسياق وراء غيوبيو Guyau وفوييه Fouillée عندما يتكلم هذان الكاتبان عن تمسُّس بالتغيُّر . فيفترضُ قائلًا : « ان التحسُّن .. هو حالة جودية .. امامنا على الطاولة لون احمر والي جانبه لون اخضر ؛ ولدينا إحساسنا ، احدهما احمر والأخر اخضر . فإذا انتقلنا من الاول الى الثاني تكون لدينا مشاعر اخرى ، لكننا لا نحسُّ الا بأحدهما او بالأخر »<sup>(1)</sup> ومرة اخرى يستحيل سد الفراغ داخل التبُّدل والتغيُّر . وتقضي الحكمة النهجية الحقيقية النظر في الانقطاع والتفاصيلمنذ ان يتتأكد لدينا حدوث تغير ما . في الواقع وفي هذه المناسبة تكون التزعة العادية هي بخلاف ذلك نزعة الى النظر في التواصل الكامن . وبما انَّ التغيرات تفتقر الى التساوق ، يسود الظنَّ بأنه من الممكن ايجاد العناصر الوسيطة في مختلف الميادين التي توقف التغيُّر . وفي بعض الاحيان تكون هذه العناصر المضافة عوامل غموض اذا جاز القول . وعلى هذا النحو تكون قد وضعنا رداء الكتابة فوق الخريف حتى تتمكن الاوراق ، بلطف وبلا احساس ومن خلال موطها ، من الانتقال من اللون الاخضر الى الذهبي . انتا تخلط الانواع حتى تبرر الوان المشاهد . لكن في الواقع ، تقوم الانتقالات دائمًا بإعلاء الميادين التي يكون المطلوبُ الرابط فيما بينها . فتضُعُ التباسَ مشاعرها في ظل التحديدات المتفاصلة روحياً وفكرياً . وبالتالي لا يمكن ان نولي اهمية كبيرة لهذه الملاحظة التي ابداها بيار جانيه : « يكون التغيير .. على صلة شبه دائمة بالشاعر ، وفي اغلب الاحيان مع شعور الكتابة . فالشعور في صميمه يكون باللغ الكتابة ؛ وهو غالباً ما يكون شعوراً بالزوال في كل اشكاله » . هكذا

---

P. Janet , loc . cit , P. 95 (1)

نذهبُ جميع احداث حياتنا في تواصل مجھوداتنا ؛ واننا لترجمُ في لغة التواصل الانفعالية ما يُفصّحُ عنه بشكلٍ أدقٍ في الرواية الخالصة والخامسة للحوادث الموضوعية . فليس التواصلُ سوى انفعالنا ، اضطرابنا ، كآبتنا ، وربما لا يكونُ دورُ الانفعال سوى اظهار الجديد المعادي دائمًا . هكذا يمكن الاستنتاجُ مع بيار جانيه ، ناظرين للأمور من زاوية المسالك الزمنية : « ان الشعور هو ضبطُ الفعل »<sup>(1)</sup> .

## V

ليس هناك سوى التغيير الذي من شأنه ان يجعلنا نتوصل الى سلوك متواصل وبامكاننا ايجاد حالات نفسانية اوضحة وادق تسمح بتعليمنا سلوكاً ثوريَاً حقيقياً . والحقيقة ان بيار جانيه ألحَ على المسالك المتباينة ، وعلى انقطاعات الفعل الذي توجّل تتمته الى المستقبل . والحال ، فإنَّ مبادنة فعلِ ما معناها تعليقُ سبيته واجتزاء وظيفته الأساسية من الزمان المتواصل . فلم تعد الموجة تدفع الموجة . فتحنن احرار في تقرير الامر الطاريء .

وليس هذا بسلوكٍ معزول : فهو يقتاطعُ مع مسالك تبدو للوهلة الأولى بعيدة عنـه . ومثال ذلك ان الذاكرة ، حسب نظرية بيار جانيه ، تكون تحت تأثير المسالك المتباينة . فيدعى بيار جانيه . بحق ، ان الذاكرة ملكةٌ متأخرة . غير مباشرة . متصلة بالعقل ، ذات علاقة بالتنظيم الاجتماعي : « عادة يقول برغسون بأنَّ للرجل المعزول ذاكرة . وانا لست من هذا الرأي . فالرجل المنفرد لا يملك ذاكرة ولا يحتاج

---

P. Janet id . ibid ., p. 99 (1)

اليها<sup>(1)</sup> . ويضيف : « ان عمل الذاكرة هو عمل نادرٌ نسبياً .. فأنالا  
استطيع الزعم ان لنا ذاكرةً كليّة ، واننا نحيط في هذه الذاكرة بكل ما  
رأيناها . ان هذا خيالي على الإطلاق ؛ وفي ذلك يكمن المبدأ الميتافيزيقي  
الذى ملأ الذاكرة الحالصة ، وهو افتراض اعتباطي كلياً » . فسوف  
نرى الذاكرة ت تكون في زمنٍ مفترض به حقاً ، في زمنٍ توافرٍ . وعليه ،  
تبدو الذاكرة مستترة بالخيارات ، مؤكدة ذاتها في اطاراتها وليس في  
مادتها . انها تمارس التخطي الرزمي للفعل التباهي . وبكلام آخر .  
نستذكر فعلاً بشكل اشد تأكيداً حين نربطه بما يليه ، اكثر مما يكون  
الامر حين نربطه بما يسبقه . ولا مفر من المفهوى حتى هذا الاستنتاج  
المتناقض اذا سلمنا بأن كل فكرٍ متّور - إذاً معلم - يجب ان يعتمد على  
المسالك . والحال لا تكون المسالك ممكنة الا اذا اناطت ذاتها بمستقبل  
وصرحت بغايتها . ان الزمن المعاش يمدّنا بعادة الذكريات . لكنه لا  
يزودنا باطارها ، ولا يسمح لنا بتوقيت الذكريات وتنسيقها . وهي ابعد  
ما تكون عن الذاكرة الحالصة . تظل احلاماً مخلوطةً بالأوهام .  
والحال ، بما اننا نستطيع اجراء التفريغ امام عملنا - بكلام آخر نستطيع  
إياته ؛ بكلام آخر ايضاً ، نستطيع كسر سبيته الانهائية - فإننا نملك  
وسيلة تاطير ذكرياتنا . وبشكل متواصل نسترجع الفكرة العميقة  
الخاصة بالأطر الاجتماعية للذاكرة التي عرضها هالباوكس Halbwachs  
في كتاب رائع . لكنَّ ما يكون الاطار الاجتماعي للذاكرة ، ليس تعليماً  
تارينياً فحسب ، وإنما ما يكونها بالحرى هي ارادة المستقبل الاجتماعي .  
وتكون كل فكرة اجتماعية متوجهة شطر المستقبل . ان كل اشكال الماضي  
يلزمهها ، حتى تولد افكاراً اجتماعية حقاً ، ان تترجم في لغة المستقبل

---

P. Janet , loc , cit , p. 218 - 255. (1)

البشري . منذئٍ يمتنع ، حتى على الصعيد الفردي ، الاستناد حسراً وخصوصاً إلى حدس حيم ، إلى معرفة قد يكتبها الماضي سلبياً في نفسها . وهذا فإن بيار جانيه لا يتردد في الكتابة<sup>(1)</sup> : « إن الفعل التباهي هو في نظري المطلق الحقيقي للذاكرة » .

اننا في الفعل التباهي نعي بكل وضوح معنى السلبية . لأن النفي يغدو هنا سلوكاً . اننا نمارس الفراغ حقاً أمام الفعل التباهي . ولا ريب ان برغسون قد يقول اننا نتعجل إلى ملء هذا الفراغ ونحن نقوم باعمال أخرى . لكن الجدلية ليست متوفرة إلى هذا الحد ، ويمكن ان نلحظ موقف الرفض الذي ينتظم بوصفه رفضاً .

ان مسألة استرجاع الذكريات قد تتوارد أيضاً حين نولي مزيداً من الاهتمام باللحظة حيث تتحلل الذكريات فعلاً وواقعاً . عندئذ سنرى دور تناسق الحوادث الجديدة ، الترشيد العقلي شبه الآني للأحداث المتصلة في ذكرى معقدة . وقبل ان نهتم بحفظ الذكريات ، لا مفر من درس تحديدها لأنها تحفظ في الإطار ذاته الذي تتحلل فيه ، بوصفها كليات عقلانية نسبياً . وعلى هذا النحو يقترح بيار جانيه ، بحق ، اضافة مسألة فقدان الذاكرة إلى مسألة اللاذاكرة ، وبكلام آخر تعليق اهميته على انعدام الذاكرة اكبر من فقدان الذاكرة<sup>(2)</sup> . عندئذ ربما ندرك دور الفكر الاحتدامي في ثبيت ذكرياتنا . فلا نحيط إلا بما جعلته اللغة معتقداً ؛ ويعتبر كل حكم آخر عابراً<sup>(3)</sup> . فبدون ثبيت منطوق ،

P. Janet , loc . cit . p. 232 (1)

P. Janet , loc . cit , p. 225 (2)

(3) كما يقول جوروزالم (Gorozalm) Urtheilsfunction, p. 9 ( ) : « ان اللغة تزيد دائمًا من احتدام ابسط الاحكام » .

مفصح عنه ، احتدامي ، لا تستطيع الذاكرة ان تستند الى اطراها . فلا بد للتفكير من بناء الزمن حول حدث في الوقت ذاته الذي ينشأ فيه الحدث حتى نسترجع هذا الحدث في ذكرى الزمان الغائب . فبدون العقل ، تكون الذاكرة ناقصة وعاجزة .

حين ندرس الشروط الزمنية لتشبيت الذكريات ، نرى ايضاً قوة الاختزان الاستذكاري لحدث مرتفع ومنشود . ويبدو أن الارتقاب يحدِثُ فيما الفراغ وانه يعد العدة لاستئاف الوجود ، فيساعد على اكتناف القدر ؛ وباختصار ، يصنع الارتقاب الاطر الزمنية لاستقبال الذكريات . فعندما يقع الحدث المرتفق بكل وضوح - مفارقة جديدة - انا يتراهى لنا في شكل جديد تماماً . ولا يحدث شيء مثلما كان متوقعاً ؛ عندها يأتي الحدث ليشبّع ارتقابنا وينهي ، ليبرر تواصل الإطار العقلاني الفارغ وليفرض تفاصيل الذكريات الاختبارية . وان كل اولئك الذين يجيدون الاستمتاع بالانتظار حتى وان كان محزناً سيعرفون بأي فن يُصنع الاندهاش والشعر والاحتدام . ان الانتظار يصنع المفاجأة والارتقاب . فيما له من فرح يشير اللقاء ! يكفي المرء ان يحب ، ان يخشى كل شيء ، ان يتضرر في اشد انواع القلق جنوناً ، حتى يبدو القلق المتأخر فجأة بأنه هو الاجمل ، الاضمن ، والاحب . فالانتظار حين يصهر الزمان ويخفره انا يجعل الحب أعمق . إنه يضع الحب الأشد رسوحاً داخل جدلية اللحظات والأوقات . فيعيد للحب الوفي فتنة التجدد . عندئذٍ تتثبت في الذاكرة الاحداث المرتفقة بقلق ؛ وترتدي معنى في حياتنا . هكذا تكون الذكريات الكبرى هي انتهاء الاحتدام ، انفكاكه في يوم ، في ساعة ، انها المكافأة على رفض اولي لحياة شيء آخر خلاف ما ترغبه . وان المرء حين يباين الافعال الرديئة ،

و حين يتحمّسُ لتوقع ما هو غير منظور ، إنما ينافق نفسهُ لكي يكون متناقضاً مع غنى السعادة . وإننا حين ننافقُ أنفسنا . يتثبتُ الحدثُ في وجودنا . ويكون الاستيعابُ الجديدي هو بالذات قاعدة تثبيت الذكريات . فلا وجود لذاكرة عاطفية بلا احتمام أولي ، بلا مفاجأة من جانب الأصداد

ان هذه الاطروحة حول الناطر الاول للذكريات التي عملنا على تطويرها اولاً في المجال العاطفي الأقل مؤانةً لوجهة نظرنا ، تبدو أكثر وضوحاً وصفاءً في مجال الذاكرة العقلية حقاً . ان كل استذكار يقترب بعملية تحطيمية تعزله حينها تنطلق من تاريخ الحوادث . وان هذا الترسيم هو اشبه ما يكون بشبكة رسم عقلانية او يخبط واسع لسرد ماضينا . هذا المخطط يُظنُ انه يربط الواقع ؛ وهو يفصلها في الحقيقة . مثال ذلك اننا حين نين ان حديث هما في تسلسل منطقي ، يعطي السرد الدليل على ان الثاني ناجم عن سلوك تباعني انطلاقاً من الأول . كذلك حتى ندرك جيداً الزمان المفتح امامنا ، يلزمها ان نعيش وعود المستقبل بالفكر ؛ ولا بد من احلال قرار خطط الحياة محل الشعور الغامض جداً والضليل بما هو معاش . فالمرء يشعر بالوقت بقدر عدد المشاريع . ان الخيارات الحقة ، تلك التي نعتقدها جوهرية ، هي تلك التي يمكن تأجيلها الى المستقبل . ان هذا الارجاء لا يمكن انجازه استناداً الى خطط تواصل موتلف ؛ لأن كل ما يكفل امنه مرده الى العقل . اريد ان اوجل مسرتي الى الغد بكل طيبة خاطر اذا بينَ لي العقلُ ان مسرتي ستكون افضلَ غداً . ان تنظيم الذاكرة متوازٍ مع هذا التنظيم للوقت الحاضر . وتكون شروط الاستذكار هي عين الشروط الشبوانية البناءة . وان افراطاً في تحليل غير مقبول هو الذي يجعلنا نفصل تثبيت الذكريات

عن استذكارها . ان الذكريات لا تثبتُ إلا اذا خضعت بادئ الامر لشروط التذكر . اذا ، إلا اذا خضعت بادئ الامر في الخيارات ، حين نصفي الحياة المضطربة ، حين نطرح وقائع من تيار الحياة لنضع فيه اسباباً وعللاً عقلانية . ان الواقع تمكث في الذاكرة بفضل معاور فكرية . وتتميز بعمق فريد ، ثابت ، هذه الفكرة التي اطلقها بيار جانيه<sup>(١)</sup> : « ان ما انشأ الإنسانية هو السرد ، وليس التسميم على الإطلاق ». ويمكن قول الشيء نفسه ، بأن الانسان لا يتذكر بمجرد التكرار وانه لا مناص له من تركيب ماضيه . فالسمة هي حكاية التزوع في الأنما . يضاف الى ذلك ان بيار جانيه لفت الانتباه الى انه مع الاستذكار لا يكتمل عمل التذكر ابداً « فهو لا يتناهى عندما يتلهي الحدث ، لأن الذاكرة تكتمل في الصمت . ان الطفل الصغير يحضر الرواية التي سيرويها لأمه .. انه الاكتئاب التدريجي للذكريات الذي يتم رويدأ رويدأ . لهذا السبب فإن الذاكرة تكون بعد عدة أيام افضل مما كانت عليه في البداية فهي افضل صنعاً واحسن انشاءً . ان ثمة بناء أدبياً تسم بيته مع اكتئالات متدرجات »<sup>(٢)</sup> . إذا ، لا تتجمع الحوادث على امتداد الوقت مثل حباتِ مباشرة وطبيعية . فهي بحاجة الى التراتب والانتظام في منظومة صناعية - منظومة عقلانية او اجتماعية - تتحتها معنى وتاريخنا . لهذا السبب فإن هذيانا غير منهج كفاية لا يترك اثراً البة . ولقد لاحظ بيار جانيه بحق<sup>(٣)</sup> : « بعد اهليان الصرعي حتى المعدّ ، لا توجد ذاكرة . وليس مرد ذلك الى كونه معدداً ، وإنما تكون المرضى لم

P:JANET, loc . cit ., p. 261 (1)

P . JANet, loc . cit., p, 266 (2)

P . JANET. loc . CIT , P. 224. (3)

يبيتوا فعل الذاكرة فهم بيهيميون جداً في اثناء هذا المذيان » .

هكذا تكون الذكرى عملاً صعباً في اغلب الاحيان ، فهي ليست معطىً . انها ليست شيئاً جاهزاً . وليس بالامكان تحقيقها الا بالانطلاق من قصد راهن . فلا تنبثق صورة بدون سبب ، بدون تجمع الافكار وتداعيها . ويبدو انه قد يلزم لعلم نفسي اكمل ان يشدد على الشروط العقلانية او الشرطية / الظرفية للعودة الى الماضي . وبشكل خاص ، ربما يستفيد التحليل النفسي من التشديد على الأهمية الراهنة للألام الماضية . وفي اسلوب بيار جانيه بالذات تكون كل حكاية مزعومة حلم هي سرقة ، روايته بالضيـط وهذا ليس بيعبر عن ان يكون تبريراً ، برهاناً . اذاً ، ربما يمكن تضييف علم التحليل النفسي فيتساءل : لماذا حلم المريض هذا الحلم ؟ ويلزم ان يضاف : لماذا يرويه ؟ هنا ، ربما نعود الى فحص الشروط الراهنة للمرض النفسي ، للذهان .

في نظر بيار جانيه ، بشكل خاص « تعتبر مسألة الاستذكار قبل كل شيء مسألة استشارة وتحفيز . والحال لماذا سينقطع فردنـا الذي بـاين الفعل ، عن مـباينته ؟ .. ان مـأثرـه الـذاـكـرـةـ وـمـعـجـزـتـهاـ هـيـ كـوـنـهـاـ اـنـشـائـاتـ فـعـلـاـ يـسـتـارـ بـخـصـوصـ شـيـءـ مـاـغـيرـ وـاضـحـ ،ـ لـمـ يـمـدـثـ بـعـدـ .ـ اـنـ تـخـضـيرـ لـلـانـقـيـادـ وـالـخـضـوعـ لـإـشـارـةـ اـخـرىـ غـيرـ إـشـارـاتـ الـعادـيـةـ » . اـنـهاـ دـوـامـةـ تـنـتـظـرـ فـصـالـهـاـ مـنـ خـلـالـ تـطـابـقـ مـقـبـلـ . اذاً ، الـذاـكـرـ لاـ تـتـحـقـقـ تـلـقـائـاـ ،ـ بـاـنـدـفـاعـةـ حـيـمةـ .ـ وـلاـ مـنـاسـصـ مـنـ تـفـرـيقـهاـ وـتـميـزـهاـ عـنـ الـحـلـمـ وـذـلـكـ بـالـضـيـطـ لـإـنـ الـذـاكـرـةـ حـقـيـقـيـةـ تـمـلـكـ بـنـيـةـ زـمـانـيـةـ فـرعـيـةـ لـاـ يـمـلـكـهاـ الـحـلـمـ .ـ اـنـ صـورـةـ الـحـالـةـ بـعـانـيـةـ .ـ فـهـيـ لـيـسـ ذـكـرـيـ خـالـصـةـ لـاـنـهاـ ذـكـرـىـ نـاقـصـةـ ،ـ غـيرـ مـؤـرـخـةـ .ـ فـلاـ يـوـجـدـ تـارـيـخـ وـزـمـانـ حـيـثـ لـاـ يـوـجـدـ بـنـاءـ :ـ وـلـاـ

وجود لتأريخ بلا جدلية ، بلا فوارق . ان الوقت هو مجتمع سيامات متنوعة ، يسند بعضها البعض ، فإذا زعم المرء أنه يعيش في ميدان وحيد ومؤتلف ، فسوف يدرك أن الزمن لا يعود قادراً على السير . انه ينطوي في احسن الاحوال . وفي الواقع يكون الزمن محتاجاً دائياً الى التغيير لكي يظهر متواصلاً . وهكذا ، ييلو متواصلاً من خلال اختلافه وتنافره ، في مجال آخر غير المجال الذي يُدعى لحظة فيه .

دائماً وفي كل مكان تبدي الظواهر الزمنية من الوهلة الاولى كأنها في حالة تقدم متواصل . فهي تُمدنا بسياقٍ من التعاقب . لا شيء اكثـر ولا شيء أقل . وبوجه خاص ، لا يكون ترابطها مباشـراً ، فورياً . ففي كثير من الجوانب ، يكون التعاقب حراً ؛ فهو يتقدّم اقطاعاً في الأفعال ، واختلافات بيته كما سرى ذلك حين تفجّص عن كتب مسألة السبيبية وعلاقاتها بالزمان .



## الفَصِيلُ التَّالِيُّ

### الزَّمْنُ الطَّبِيعِيُّ وَالعلَى الطَّبِيعِيَّةُ

#### I

في الواقع كل علية تتجلّ في تفاصيل الأحوال. فيجري تمثيل ظاهرة بوصفها علة ، وتمثل ظاهرة أخرى كأنها معلول ، وذلك باحاطة كل منها بسمة تحدها وتعرّفها ، مانحة لكل واحدة منها وحدة اسمية ، ومظهرة الطابع العضوي الأساسي لكل منها . فإذا دار الكلام حول معلول محدود تماماً اريد بذلك استبعاد العرضي ، الحادث . وإذا دار الكلام حول علة معينة انا يراد تصنيف المظاهر في الظاهرة ولا ريب ان برغسونيا سيرى في هذه التسمية الجمودية المضاغفة مجرد دليل على ضرورات لسانية ومكانية تسود عقلنا وذهننا . وسوف يستتجد بمحض حhim لكي يتتابع التواصل السببي بين ظاهرة وآخرى . لكنَّ هذا الرابط المتواصل الحميم جداً لا يفصح عن ذاته ، بدوره ، إلا بكلمة عامة ، بدون برهان موضوعي . ولن يصل أبداً إلى سيرورة العلية . فمنذ أن يجري تخليل علة سيرورة ، منذ أن يتوضّح تطورها . انا تقسم هذه العلة السيرورة الى احوال متعاقبة : وحين يؤكّد ان هذه الاحوال متراقبة ، تجري تصفية الزمان الذي يربطها بشكل مثير للتساؤل . فقد جعلت العلة ظاهرة باللغة الكمال الى حد انه بات على العلة ان تكتمل بمفردها وان تجتلب المعلول في امد طويل نسبياً ، بحيث لا يعود ثمة أهمية لتعيينها .

نرجوا ان لا نتهم في وقت مبكر جداً بالتجريد ! وان لا يُرى في ذلك بوجو خاص انتساباً سرياً الى الاطروحة البرغسونية عن زمان رياضي قد لا يمثل مدّ الظواهر إلا بسلسلة من التقطيعات الأفقية ! كلا ، ليست العلة ولا المعلول مجرد تقطيعات زمانية . هناك بنية زمانية لكل منها . وهذه البنية تشكل وقتاً لكل منها . لكنَّ ما نُوكِدُهُ هو ان هذا الوقت المتجمد على نحو معينٍ لكي يشكّل المعلول والعلة كلاً على حدة ، ليس وقتاً فعّالاً إطلاقاً لربط المعلول بالعلة . وليس لنا ان نحيط بالزمن في العلة ، ولا بالزمن في المعلول حتى نربطهما زمنياً . ففي صميم العلة ، لا يكون الوقت الا اعداداً وتحضيراً . وفي ما يتعلّق بالمعلول لا يكونُ الوقت سوى اهتمالٍ وتحفيف . إنَّ ظاهرة مديدة الاعداد لا تستجيبُ بشكلٍ اقوى من استجابة ظاهرة فجائية . ان العلية الطبيعية لا تتكمّ بالوقت . فلا مفرٌ من التوصل الى طرح الظاهرة العلة والظاهرة المعلول بوصفهما حالتين مستقلتين ، وبما ان زمانها الخاص غير فعال ، فمن المناسب ان نفرغها زمانياً على نحو ما . انا فوق المنحنى الذي يؤدي الى عقلنة العلية وترشيدها . لا شعورياً ، تُتّخذ العلة كأصل والمعلول كنتيجة . عندئذٍ يكونُ ترابطهما معاصرًا ومتبايناً على السواء . فالعلة والمعلول المعقولان يكونان جامدين في فرادتها . ومنذ ان يجري استخراج احدها من الآخر ، انا اُطرد اللاعقلانية من رابطتها الزمانية : هذه الرابطة ليست سوى امكان ، سوى فصال . وانتنا بشكلٍ شبه دائم ثملّك وسائل لتسريع المعلول عندما نكون قد ادركنا علته من الارراك . فحينما نحضر للمحاضِر سكرًّا مسحوقاً ، سنعطيه الوسيلة للشرب ، كفصائل ، دون ان يتّظر كأس الماء السكري . ولا يوجد اي شيء موضوعي حقاً في الزمان سوى نسق الت العاقب . وفي كل

حال ، حين نعود الى الميدان الراسخ للبرهان الفعلي ، في مجال الموضوعية المُناقشة والتجربة البيئية ، تكون الظواهر ماثلة كأنها متعاقبة ومتناصلة . والحكاية التاريخية للظواهر الطبيعية ملأى بالفترات الخالية التي يهمّها العالم بحقٍ : أنها قابلة للإهمال ، إذاً لا مفرٌ من إهمالها .

## II

سنرى في المقام الثاني ان التتحقق من العلية يمثلُ في مُناخ من المتنافيات ، في نوعٍ من الفراغ المنطقي ، الذي يزيد ايضاً من عزلة العلية والمعلول .

فلنجرِ هذه التجربة على مثال بسيط قدر الإمكان ، هناك حيث يكون الجانب الايجابي واضحًا وصريحًا للوهلة الأولى بشكل خاص . ان كانط يأخذ الحكم التالي مثلاً لتوليفه وثيق : إنَّ الشمس تدْفَعُ هذه الصخرة . والحال تحت هذا الشكل الايجابي يتخلّى جموعة لا يُحصى من الاحكام السلبية . وفي الحقيقة ، ليس الحكم التجاريسي حكمًا بعديداً فحسبٌ ؛ بل هو حكم متأخر . إلهٌ يختتم مساجلة . وان مبدأ العلية يتلقى هنا ، من خلال النفي على إطلاقه ، طابعه الضروري : لسنا متأكدين إلا ما ننكره وننفيه . ولنحاول هنا ايضاً متابعة سجال الرفض الذي يعنيُ الانسماُب الى العلية .

قبل كل شيء ، وبوجه عام ، يعني تطبيق مبدأ العلية انكار فاعلية جوهرية . وبدلًا من ان تكون مقوله الجوهر ، كما يؤيدها شوبنهاور ، جواباً عن مقوله العلية ، فإنَّ مقوله العلية تنفي ، بوظيفتها ، الفعل السببي للجوهر . ان ظاهرة تكون علةً لظاهرة اخرى . إن الأشياء

تناقل العلّة ؛ إنها لا تستثيرُها . فالعللة الذاتية هي لغز أو هي إله . وربما من خلال هذا السبيل تظهرُ العلّة والمشاركة متناقضتين إلى بعد حدود الوضوح . ويقدر ما تكون صفةً ما معقوله بوصفها اشتراكاً في فاعليّته جوهرية ، تكون منفلتاً من نطاق التحليل السببيّ .

يضافُ إلى ذلك أن إثباتَ فعل غريب ليس ايجابياً بعد تماماً أو على الأقل ليس ايجابياً إلا بقدر ما يكون عامضاً وعاماً . ومنذ أن يتوضّح هذا الابحاث يفسح في المجال أمام لعبة المتنافيات . فلا تميّز ساهم ظاهرة ما إلا بالتبينات . وإن طرح فعالية علية ما معناه لحظ انعدام فعالية شتى الأسباب المفترضة . وعليه فإن التأكيد بأنّ الشمس تدفّع هذه الصخرة . معناه الإثبات :

- 1 ) إنها لا تتدفق بذاتها ، بفاعلية جوهرية .
- 2 ) إنها غير مدفأة بأي مصدر آخر للحرارة .

رُد على ذلك أن اطروحتنا ربما تكون أشدّ كياسةً فيها لو استطعنا تطويرها حول مثالٍ أكثر علميةً . لأننا قد نشعرُ عندئذ بالدور السجالي الضوري في الفرضيات الباطلة بيد أن هناك فائدة طرائفية (ميتدولوجية) من تناول الموضوع بواسطة مثال مألوف جداً كالذى اختاره كانت . وفي الحقيقة ، ان المألوف يزيد من المظهر الایجابي الباطل الذي ترتديه تجربتنا . إننا سرعان ما ننسى تعلم الاندهاش امام العالم البطيء والترتيب للتجربة البدائية ويتم التوصل الى التفكير رمزيًا لأن الظواهر الاجمالية تكون جامدة كالرموز . ويعتمد على مجتمع حسية متخلين ان هذه المجتمع هي توليفات . وفي هذه الروحية سنواجه مجدداً بالاعتراض التالي : اليـس هناك توليف للظواهر الضوئية والظواهر الحرارية عندما يضرب شعاع واحداً ايدينا وأعـيـنا؟ او ايضاً في عـبـارـة اـكـثـرـ

واقعية ، اليس من البين ان تموُّج الشعاع هو ضوء وحرارة في آن ؟ والحال ان هذا الاجتماع الحسي ، اذ يضعننا على طريق الماهية ، اثنا يدعونا الى الجمود الفكري . وان اعلان الماوية ، حين يستبعد الفوارق ، اثنا ينهي التجربة . ومع ذلك فمن لا يرى ان تجربة كهذه ما تزال في بدايتها فقط ؟ غير ان الجواب مبالغُ الوضوح الى حد انه يظهر جواباً حاسماً . انه بالغ السرعة لدرجة انه يبدو فورياً .

في المقابل يفترض بنشاط تفكيري ان يقودنا الى الاستنتاج بأن توليفاً تجريبياً لا يمكنه ان يكون معطى مباشراً . فالتوليف التجريبي ليس بعدياً فقط من الوجهة العقلانية ، من حيث مجازية التجربة . واثنا هو بعدي أيضاً من حيث تدخل العقل السجالي . هناك فن جدليٌ كامل في اساس الجدال ، وهناك جدلية كاملة بين الباطل والصحيح تكمن وراء احكامنا الاختبارية . وان المحاولة التوليفية ترتكز ناجها ذاتياً على التناقض مع النكسات السابقة . من حيث الجوهر لا يمكن للعلة ان تكون موضوعاً للحدس . لأن فكرة المعلوم يفترض فيها ان تكون اشد تعقيداً من فكرة العلة ، فالمفارقة التجددية التي تتجلى من العلة الى المعلوم يجب ان تكون موضوعاً لفكرة تقريري ، لفكرة جدلي في جوهره . ولا شك انه يمكن للحدس ، بعد ذلك ، ان يحمل ضوءاً ؛ عندئذ تكون له قوّة عادة عقلانية ، لكنه لا يستطيع إضافة البحث البدائي فقبل الحدس . توجد الدهشة .

هكذا تتجلى العلة من خلال تصفية الأخطاء . وفي هذه التصفية . التي بانت واعية تكمن التربية الحقيقة للعلنية . حتى انه ثمة فائدة لكي نفهم حقاً علة ظاهرة ما ، ونرفض اول وبصرامة العلل المختلفة التي يمكن ورودها الى الفكر . ففي الواقع ، لم يوجد ابداً في تاريخ تعليمنا

وتربيتنا ظاهرة مباشرة امكّن تسجيلها لحساب علّة واضحة . فالعلّة الواضحة هي ذاتها علّة خفية . وسوف تظهرُ هذه الملاحظة عظيمة الأهمية بقدر ما نحسن الإحاطة بكون البحث السببي له ذاتها ردّ فعل على المهمة الموصوفة . وحين نلحظ علّة ، إنما نميز سمات فاردة في الظاهرة المدروسة . ان كل علة فاعلة تغدو سبباً لتفسير بنية غالباً لا تدركُ البنية إلا بالعلّة . غالباً ما يكون انتشار العوامل الطبيعية هو الذي يرسم خطوط المادة . وهكذا تكون المادة علة فاعلة وعلة شكلية على حد سواء . اذاً ، ثمة نوع من التوافق بين الشكل والتطور . وان التراتب الهندسي يحكم نسق التناوب الزمني . وعلى العكس . يستلزم الانضباط السببي نسقاً مكانياً . وتكون الظواهرية الكاملة هي في آن ظواهرية شكلية ، صورية ، وظواهرية سبية .

اذاً ، لا يسّر الانتظام الظواهري دون إعداد منطقي للتجربة ، وان قانوناً سبيلاً لا يعمل بأمان الا بقدر ما يكون عمياً في مواجهة التغلب . فلا اكتشاف بلا حياة . وحتى تتابع العزل المنطقي بين العلة والمعلول ، لا بد من التأمل في قانون طبيعي معين . وسوف تدرك ان الفكر اللغطي ، التجمّع في ماهية جملة تافهة ، سيتجزأ الى صورتين متباينتين لدى القيام بأدئي مجهد توضيحي ، وستظهر هذه التجزئة بمثابة زمانين في مسارِ له قبل وله بعد . مثال ذلك اعني اذا اعلنت بأديء الامر ان الحجر في سقوطه يكون منجلباً نحو الارض ، يكون عندي شعور بظاهرة موحدة . لكن الفكر الخدمي ، في هذه الاجابة الدوغمائية ، ليس فكراً فاعلاً في الواقع . ومنذ ان ارحب في ايضاح فكريتي ، سأجد نفسي في طريق برهاني ولن اتأخر عن رؤية زمن التفسير يتسلور ويتجمع حول مركزين متباينين . ومن ثم ، سأضاف فكرة العمل

الفعلى للأرض على الدافع بفكرة عمل بالقوة ، سابقة تماماً للعمل الفعلى . وسوف أحلل الواقع - ما تسميه اللغة المشتركة هكذا - بواسطة الممکن . وعندئذ سأدخل المفهوم الجمودي لحقل الجاذبية . وسأدرك اثر الأرض في احتماله وامكانه اكثر منه في تطوره السببي الفعلى . ويوجو خاص ، حين نعمق هذا المفهوم للحقل الوسيط كلياً ، سأجدني أكثر استعداداً لفهم الظاهرة المفصلة لسقوط الأجسام ، ولإدراك افضل لشروط تباين الظاهرة ، كما هو مثلاً حال الحساسية بتغير الانجداب مع تغير الارتفاع ، التعريف الحقيقي للخط العمودي ، وهو التعريف الذي سأعطي بواسطته دوراً لمراكز الأرض . أنتا نرى بشكل كافٍ كيف تختنق العلة ، تتنظم وتتكامل . وعندما أكون قد درست الحقل على هذا النحو ، وعيّنت شروط وحدود وحدته الشكلية ، عندئذٍ فقط سأدخل الحجر في هذا الحقل . ان الحقل سيغدو قوّة بفضل تعاون قوّة الدافع . وأن التوليف الذي يعطي المعلول سينتج عندي بطريقه ما مع بعد آخر للعلة . فالعلة لن تعمل إلاً باضافة ، بفضل تلاقي الشروط فإذا ، تحقق العلة لكي تعطي معلوهاً ، هو ظهور ، قيمة تالية . ان الفكر اللطيف ، المفصل ، المجرّب ، المعلم ، سيؤدي الى قيام تنافر واختلاف بين العلة والمعلول . وكلما كان التعليم أفضل ، كان التمييز أحسن . وسوف يجري تحليل استقطاب الجاذبية في « زمانين » ، وذلك باقامة العلاقة بين موضوعين : الدافع والأرض ، مع التمييز ايضاً بين زمان الممکن وزمان الواقع . وأن الممکن يفتح تحقيقاً برهانياً حيث يتصرف العقل السجالي بكل حرية . إن دراسة الدلائل الاحتالية الرياضية التي هي في أساس فiziاء الحقول الرياضية ، تتأسس ، شيئاً ذلك أم

أبینا ، على فكرة القوة الميتافيزيقية . وأننا لنجد الطريقة الفكرية القدیمة التي تتجلّى في الانتقال من القوّة إلى الفعل ، مع تباین ميتافيزيقی في المنطلق بين الامکان والفعل ، بين العلّة والمعلول . وربما يكون بالامکان مع صهر عقيدة للعلّية كهذا أن نكتشف الظهور الأدنی ، ذلك الذي يتجلّى في الزمان بوجه خاص ، بوصفه الفعل الأول للزمان ، وبوصفه تدقيقاً خفيفاً للواقع الذي يعطي معلولاً نهائیاً .

### III

في كل ما تقدّم ، لم نتناول مسألة العلّية الا من حيث تطبيقها ، او حتى ، بشكل ابسط ايضاً ، من حيث تفسيرها وعرضها . فقد اشرنا ، بوجه عام ، الى كيفية تعليم العلاقات السببية ؛ ولم نحدّد ما هي هذه العلاقات بحد ذاتها . لا ريب ، في رأينا ، ان شروط التعليم هي ، بشكل رئيسي ، شروط الفكر الموضوعي . لكن ليس لنا في هذا المكان ان نطور هذه الأطروحة الشخصية فنحن نعلم ان لدى القارئِ منذ امده بعيد اعتراضاً احتياطياً : ماذا لهم طريقة تبيان هذه العلّية ؟ ففيما يتعلّى تفاصيل البراهين ، سيبقى دائئراً هناك تواصل للعلّة الفعلية التي تعمل في التواصل المزدوج للمكان وللزمان . وعلينا الآن ان نواجه هذا الاعتراض الرئيسي .

فلنلاحظ اولاً ان النظر في التطور السببي من خلال تواصل لا ينعد معناه تسجيل سر في التطور ومعناه الغلو في غنى الصبرورة تماماً مثلما تغلي الواقعية الساذجة في غنى الميولي . بكلام آخر ، يعطى للزمان فعلٌ كثيرٌ جداً عندما يجعل حاماً وجوهراً للفعل . فإذا كان الفعلُ الزمني يشكل حقاً الظاهرة فإننا لا نفهم المقاومة التي تبديها الاشكالُ في

مواجهة التشويه والتحريف . وفي الواقع ، يتَّحدُ الشكل والعلية ليسودا على الزمان والمكان . وكما يقول بواربيه تماماً<sup>(1)</sup> : « عندئذ يكون الزمان والمكان مترافقين بالعلية . وتكون هذه ضمنهما ، وتغير شكلها » . وعليه ، فإن العلية حين تَحْمِل في اشكالها المتعددة اسباباً جمة للعلاقات والأواصر والتعابيرات ، إنما تجعل الزمان والمكان عضوين زُد على ذلك انه يمكن بهذه الوسيلة ان نرى كيف تعطينا العلية معلومات وتعليمات حول الزمان المتبادر . حقاً ، ليس هذا هو الاستنتاج الذي اختاره بواربيه . فقد قاده جهده التحليلي بالحري ، الى « اعادة الدور لمشاهدين لا يتأثرون بالزمان والمكان حيث تكون الاشياء ، والى اليأس من الصيروة وادراكها العقلي » . لكن اليأس نفسه لا يطول صانع التوليفات العلمية ، العالم الذي يجمع شتى اشكال العلية فيقول به المطافُ الى ان يرتكب من قطعٍ شتى ظواهر دقة ومتفرقة . ان العلم المعاصر في حوزته متغير الزمان وكذلك متغير المكان ؛ وهو يعرف كيف يجعل الزمان فاعلاً او عادماً للتفعل في خصوص كيفيات معايزه . وشيشاً فشيئاً ، عندما ستكون تقنية الوتائر معروفة بطريقة افضل ، سنصل الى ملء الزمان بطريقة متفاصلة مثلما الذرية ملأت المكان .

فمن وجهة معينة ، لا بد لتقنية الصيروة من الاقتدار على وقف فعل الزمان و حتى يكون هناك المعلوم نفسه ، يلزم ان يكون هناك العلة ذاتها . ولكن يمكن هناك العلة ذاتها ، ينبغي للزمان ان لا يؤثر على الظاهرة المحددة جيداً ؛ ولا مناص من الاقتدار على رد العلة الى ماهيتها ، حتى يمكن رد المعلوم الى هويته . وال الحال ، لا يمكن لذريعة العلة ان تتحقق بوضوح وتأكيد الا انطلاقاً من ظواهر معقلنة ، فلا يُحدَّد

تماماً الا ما نفهمه . وفي الحقيقة ليس هناك سوى العلة العضوية تماماً التي يمكنها ان تعطي معلولاً محدثاً تماماً . وبشكل دائم يدرك مبدأ العلية بوصفه مبدأ سارياً بين صورتين متباينتين واضاحتين تماماً ، وذلك بتصرفية العوارض والتفاصيل معاً .

بكلام آخر ، هناك تراث في الصيغة مثلما هناك تراث في جوهر الوجود . ان علة ستحدد معلومها بشكل منتظم على قدر ما تتحقق خططها العلمي الاساسي بشكل انتقى واصفى . وان الاختبارات الفيزيائية التي تنجح افضل نجاح هي ليست الالطف والابسط ، وانما هي الاختبارات الأكثر عضوية . انها تلك التي اخذت فيها الاحتياطيات الاختبارية بشكل منهجي وحيث جرى حصر التفصيل في دوره كتفصيل ، وحيث من المؤكد الطابع الlassibi للتفصيل ، وعندما تقاد بكل اعتناء معركة السجال حول التدبير الاحتياطي ، الوقائي ، نشعر اننا بعيدون عن العوارض والحوادث ؛ فنشرع بالقدرة على استشارة سلوك البدء العلمي وعلى تأجيل الظاهرة المقلنة الى امتداد عدو . يكفي ان نقارن الموجات المستعملة في الهاتف اللاسلكي مع الشارات غير المنتظمة دائمة والعارضية ، الناجمة عن الآلات الكهربائية في القرن الثامن عشر حتى ندرك ماهية ظاهرة خاضعة زمنياً . ويبعد النظام الحديث بطريقه ما ، بوصفه نظاماً زمنياً مغلقاً ، مثلاً في وتأثره وایقاعاته مثلما يمثل شيء ما في حدوده المكانية .

بعد ان يُتَّخَذ على هذا النحو نوع من التدبير النسيبي حول الفعالية الزمنية لشتى اسباب ظاهرة ما ، يكون من حقنا إعادة تكوين الصيغة المقلنة دون الاعتياد على زمان مطلق ، خارج عن المنظومة ، يكون صالحًا لكل اجزاء المنظومة . ان كل جزء من المنظومة يناسبه ايقاع زمانى

عَيْزَلِلِلْمُتَغَيِّرَاتِ الْأَخْذَةِ فِي التَّطَوُّرِ . وَإِذَا كُنَّا لَا نَرَاهُ فَمَرَدُ ذَلِكَ إِلَى كُونَنَا فِي اَغْلِبِ الْأَحْيَانِ نَجْرِي تَجْرِيبَنَا مِنْ وِجْهَةِ نَظَرٍ خَاصَّةٍ ، فَلَا نَتَابُلُ سَوْيِ مُتَغَيِّرٍ خَاصٍ ، وَإِنَّا نَعْتَقِدُ تَرْكُ كُلِّ الْبَاقِي « عَلَى حَالِهِ » . بِيدِ أَنَّ التَّرَابِطَاتِ الْزَّمَنِيَّةِ تَكُونُ جَلِيلَةً فِي كَثِيرٍ مِنَ الْأَحْوَالِ وَتَهْيَءُ لِلْمُذَهِّبِ تَعْدِيَ فِي الزُّمَانِ .

فِي أَحْيَانٍ أُخْرَى ، نَذَهَبُ إِلَى الطَّرْفِ النَّقِيسِ ، فَنَدْخُلُ عَنْدَئِذٍ تَوَاصِلَ تَطْوِيرٍ مَا لَنْ يُرْبِطَ بَيْنَ حَالَتَيْنِ مُخْتَلِفَتَيْنِ . وَرَعِيَ يَلْزَمُ هَذَا التَّوَاصِلُ التَّطَوُّرِيِّ تَبَيَّنَ التَّنافِرُ فِي الْأَزْمَانِ الَّتِي تَعْلَقُ بِشَتَّى سَهَاتِ الظَّاهِرَةِ . وَعَلَيْهِ ، يُتَوقَّعُ التَّوَاصِلُ بَيْنَ جَانِينِ يَتَغَيِّرُانِ بِبَطْءٍ فِي ظَاهِرَةِ مَا . لِإِنَّهِ لَيْسَ مِنَ الصَّعِيبِ أَنْ تُرَى تَغِيرَاتٍ سَرِيعَةٍ مِنْ وَجَهَاتِ نَظَرٍ أُخْرَى . وَهَذِهِ التَّغِيرَاتِ السَّرِيعَةِ تَقْوَمُ بِدُورِ اِنْتَقَالِيٍّ ؛ اِنَّهَا مَثَلَاتُ لِلْأَحْوَالِ الْأَنْتَقَالِيَّةِ . لَكِنَّ التَّطَوُّرَ التَّنافِرِيَّ لَيْسَ رَابِطَةً حَقِيقَيَّةً . وَعَلَيْهِ مَغْزَاهُ الْعُمَيقُ أَنْ يُرُى التَّطَوُّرُ وَكَانَهُ فَدِيَّةً لِتَرْكِيبِ مَعْقَدِيِّ غَيْرِ مُحْلَّلٍ . وَعَلَيْهِ ، سَيَكُونُ كَافِيًّا تَعْقِيدُ الْمَشَاكِلِ ، بِإِضَافَةِ أَجْزَاءٍ ضَخْمَةٍ إِلَى الْأَجْزَاءِ الْلَّطِيفَةِ وَالْعَدِيلَةِ ، لَكِي يَلْبِيَ مَتَطَوِّرًا بِتَوَاصِلِ . اِنَّ الطَّابِعَ الْمُتَقْطَعَ لِلْحَوَادِثِ رَبِّما سِيَغْلُو عَنْدَئِذٍ مُّنْصَهِرًا وَمُهْتَلِكًا بِكَثِيرَةِ عَدْدِهَا .

وَالْحَالُ ، مَا هِيَ الْمَسَاعِدُ أَوِ الْأَضَاءَةُ الَّتِي سَتَلْقَاهَا تَجْرِيَةً دَقِيقَةً مِنْ مَصَادِرِهِ التَّوَاصِلِ الْزَّمَنِيِّ ؟ اِنَّ زَمَانًا لَا يَحْلِلُهُ اِيْ شَيْءٌ سِيمَكِنُ وَصْفُهُ دَائِيًّا بِاَنَّهُ لَا قِيمَةَ لَهُ الاَّ مِنْ حِيثِ هُوَ « زَمَانٌ قَائِمٌ بِذَانِهِ » . اِنَّهُ لَنْ يَكُونَ زَمَانَ الظَّاهِرَةِ . وَانَّ الْمِيكَرُوفُونُولُوْجِيَا لَا يَنْبَغِي لَهَا السُّعْيُ لِتَجاوزِ وَصْفِ نَظَامِ التَّعَاقِبِ ، او تَعْدِادِ الْحَالَاتِ الْمَكْتَنَةِ وَحَسْبِ . فَهَذَا التَّعْدِادُ سِيَسْتَوْجِبُ بَعْدَ ذَلِكَ زَمَانًا احْصَائِيًّا خَالِصًا لَا تَعُودُ لَهُ فَعَالَيَةٌ سَبَبِيَّةٌ . هَنَا نَدْرَكُ اَحَدَ الْمَبَادِئِ الْاَسَاسِيَّةِ الشَّدِيدَةِ الْطَّرَافَةِ فِي الْعِلْمِ

العاصر : احصاء مختلف حالات ذرة واحدة ، في الزمان ، يكون تماماً هو ذاته احصاء مجموعة ذرات في لحظة خاصة . وحين نتأمل في هذا المبدأ ، لا بد ان نقتصر في الميكروفيزياء ، بان الزمان السالف لا يدفع الحاضر ، وان الماضي لا يضغط على المستقبل . وبما ان صورة تطور فرد واحد هي بكاملها صورة متماثلة مع صورة الحال في المجتمع . فان الشروط البنوية يمكن تبادلها مع شروط التطور . بكلام آخر ، هنا ايضاً ، تكون العلية علية فاعلة مثلاً تكون عليه شكلية . استنتاج آخر : ان صيرورة الذرة ، بمقتضى هذا المبدأ ، تنطبق بكل وضوح على عدد وليس على متواصل ؛ فصيرورة الذرة تنطوي لأن هذه الصيرورة تجد نظيرها في تعددية لا تمحى من الثرات في احوال مختلفة ، لأننا نجد الاحوال المتعاقبة للذرة وذلك بالانطلاق من ذرة الى اخرى . اذا ، الجدلية الزمانية هي التطور البسيط المحسن ، للجدلية الوجودية .

يضاف الى ذلك ان ثمة بين التجربة الاجالية والتجربة الدقيقة انقطاعاً يقلب شروط الموضوعية رأساً على عقب . ولتوسيع هذا الانقلاب . فالقول ان ظاهرة إجمالية تتطور بين الحالة A والحالة B ، معناه ان بين A وب تفاصيل وحوادث اهمتها لكتبي قادر دائياً على الاشارة اليها . لكن اذا اعتبرت البنية اللطيفة ، في حدود الإصلاح الاختباري ، فلا بد من الإحاطة بمصادرة جديبة . ليس لتفصيل التفصيل من معنى اختباري ؛ وعليه فإن تفصيل التفصيل يسقط في العدم المطلق للخطأ المنهجي ، الخطأ الذي تفرضه ضرورات الرصد والكشف . عندئذ يدور جدل الاكتشاف حول ابقاء الكل او لا شيء . فيحل العدد المتواصل محل المعيار المتواصل . فلا يتبقى شيء متواصل سوى الخطأ ؛ ذلك ان الخطأ مجرد حالة امكانيات حول .

المعيار . وتعتبر التعيينات كميات . وعندما يُفسر لماذا يتسلط الحبُ هناك حيث ترثي العلية اشكالها المتناهية . اما اللاتعين فهو نتيجة شبه فورية لطابع المعايير الكمي . ولا شيء يسمح لنا بشر تواصل زمني لأجل تحليل المقاطع المتضائلة . واذا فعلنا ذلك ، اثنا نأخذ الزمن من الخارج ، كوظيفة مناسبة ، كتوليف مفروض بشكل اعتباطي تقريباً على تشتت الظواهر . ومن المؤكد اثنا لا نقرأ الزمن في تحليل واقعي للظواهر .

حتى ان هناك نوعاً من التناقض في طرح تنوع في الظاهرة لا يناسب معينه في الوقت الذي تطرح فيه هوية استكشاف صارمة ، وفي الواقع بلغنا مستوىً من المعرفة تكون فيه المواقف العلمية ما نقوم به تماماً ، دون زيادة ولا نقصان ، اثنا نهيمن على الموضوعية . ان تاريخ الظاهرة المختبرية هو بالضبط تاريخ قياس الظاهرة . فالظاهرة معاصرة لمعاييرها . والعلية تتقوى ، على نحو ما ، بأدواتنا . وتغدو الموضوعية أكثر نقأً بقدر ما تخرج من السلبية لتغدو فاعلة بشكل اوضح ، وبقدر ما تقطع عن التواصل لتغدو متضائلة بشكل ادقً . اثنا نتحقق بدرجات فكرنا النظري . ويتنهي بنا الامر الى انتزاع الظواهر المعقّدة من زماننا الخاص - وهو زمان مشوش ذاتياً ، ودائماً ملتبس - حتى نحللها في زمن فاعل ، في زمن منتظم ، في زمان ادواتنا . اثنا نحسن ابطاء وتسريع وتجميد الظواهر الزمنية الاشد تباهي . واننا نعرف ، من طريق اداة قياس سرعة التردد Stroboscopie ، كيف نفصل ونستخلص الآنات الخاصة في ظاهرة ايقاعية . ونعرف كيف نصنع من هذه العناصر الممزوجة من سياقها تاريخاً صحيحاً وذلك بوصلها مع عناصر مأخوذة من خارج نطاق الواقع بأسره . ان التواصل الذي نبنيه على هذا النحو

هو ، بكل جلاء ، بدون ارتباط مع التواصل الواقعي بيد انه يملك كل صفات واسيماء التواصل الفعلى . ولا مفر للfilisوف من التأمل في البساطة التي يجري بواسطتها ابدال زمان الادوات ، هكذا ، من زمان الظواهر . ان بساطة التوافقات هذه بين الظاهرة « الواقعية » والظاهرة الأداتية الستروبوسكونية يجب ان توحى بفكرة تقول ان المهمة الأساسية للزمن هي بلا ريب مهمة « التوافق » لا اكثرا ولا اقل . ان المطابقة بين نسقين معناه اعطلاهما قانون العاقب ذاته . وبعد انجاز العاقب لا يعود الزمان مفيداً في شيء . لهذا فان التأثيرات الزمنية التي ترسمها الستروبوسكونية هي صور صحيحة ودقيقة . انها تكسر الزمان . ومع ذلك تحفظ بالسببية . واذا لاحظنا ، اخيراً ، من بعض الجوانب ان حواسنا هي اجهزة لسر الأغوار سيراً متطلباً نسبياً وتقريرياً ، فسوف يمكننا بشكل اسهل ان نضع معرفة الزمان في حساب البناء . أن معرفتنا الاستعمالية للظواهر الزمنية ناجحة عن ستروبوسكونية لا واعية وكسولة . فالزمن هو الوجه الستروبوسكوني للتغير العام ؛ انه مطلق وسط عناصر متحركة وعناصر ثابتة والاعتقاد بديمومة الاشياء معناه فتح العيون دائمآ على المرحلة نفسها من مراحل ايقاعها .

هكذا ، تعلمنا دراسة مفصلة للعلاقات السببية ان غارس الخيارات في تعاقب الظواهر . وان فعلنا على السمات الزمنية في ظاهرة ما اشد فعالية بكثير مما قد يبدو للوهلة الاولى . واذا عرفنا الجمجم بين السمات المكانية والسمات الزمنية لظاهرة معينة ، نصل ، بواسط مادية ، الى تأثير الظواهر الزمنية في إطار معين . اننا نحبس البقاء في صناديق الانغام . وعندما نرى ايقاعاً محفوظاً في هوائي هاتف لاسلكي ، اذاعة او تلفزيون ، لا يمكننا ان نستبعد من الفكر صورة

فعل متبادل بين الهندسة والزمان ، عندئذ يكون من مصلحتنا ومن المفيد لنا ان نتناول الاشياء بوصفها نتاجات حقيقة لمحاجات ثابتة في محطات . وتكون المراحل وظائف زمانية - مكانية انها الوجه الزمني للأشياء المادية . وان الشيء حينما يتموج يكشف في آن واحد بناءً زمنياً وبناءً مادياً .

إذا اضفنا الآن ان المراحل تترجم فوراً الى لغة الوتائر ، وان الوتائر تظهر بالنسبة الى بعضها البعض ، نرى ان ما هو مطلق وتوافقي في الزمن يفقد الوانه ، ان لم يتلاشى . في كل حال ، ان تواصيلية زمان مطلق قد تفيّد في التأسيس للتغاير بين المراحل ، لكنها لا تعود هي هذه التواصيلية الفورية التي يوفرها نظر عام . ان السبيبة المدرورة انتلاقاً من الوتائر تلعب دورها فيها يتعذر التواصيلية المفترضة في اساس زمان مرحلة . ويوجه خاص ، من الممكن ان ينحصر درس هذه السبيبة على مراحل وبوتائر ، كما نعتقد ، في نطاق دراسة إحصائية للحوادث الدورية . واننا نفترض بجانبنا وعینا انتظام التموج المزعول بينما نستعمل في الواقع وتيرة ، موجة الاشعاعات المجتمعنة . زد على ذلك انه يجب ان نلحظ ان معظم الظواهر المفسرة بالوتيرة اما تفسر ببوتائر كثيرة العدد . وان الاذار الفلكية البطيئة لا تتدخل كعامل تفسيري . فالارض لا «تشع» ولا «تموج» اذا اعتبرناها من زاوية حركتها حول محدها . اذا زمان علم الفلك ليس زماناً «منبنياً» بعد ، واذا اعتبرنا رتابة الدورة الأرضية نفس جيداً كوننا طبعنا عليها زماناً احدى الشكل ومتواصلاً . انه بالضبط الزمان الذي لا يحدث فيه شيء . انه تصميم ناقص ، لا يكفي لطرح واقعية الواقع .

عندما نبسط الى الاشكال اللطيفة للعلية المتعددة . نشعرُ عندئذٍ

بشن التنظيمات الزمنية ، وهكذا يقل ميلنا الى اتخاذ العلل وكأنها مجرد انقطاعات في صيغة عامة . ان هذه العلل تشكل مجتمع . وهي تفعل كمجموع ، متخطية الفواصل غير المجدية ، بصرف النظر عن الصور التي تمثل لنا الزمان كمدٌ تكمن كل قوته وطاقته في حدوده . ان الطاقة السبيبة غير مرکزة في جهة الوجه السبيبة . فالعلة تستوجب توافقات عضوية . وهي ذات بنية زمنية ، ذات فعل ايقاعي . وهي تتسب الى طوبولوجيا زمانية - مكانية .

الى جانب الطابع العضوي للعلة ، وبالاتصال مع هذا الطابع العضوي ، لا بد من افساح المجال ايضاً امام الطابع المشكالي والمتناصلي للتطور المادي . عندئذ يمكن للعلاقات السبيبة ان تزداد وضوحاً بفحصها من الزاوية الحسابية . فلامناص من الاهتمام بحسابية العلبة . وبهذا الصدد يحضر لنا العلم الكوانتي الناشيء وسائل دراسية خاصة يفترض فيها ان تتناسب عاجلاً او آجلاً في دراسة حسابية للانات واللحظات الفعالة .

## الفَصِيلُ الرَّابعُ

### الزَّمْنُ الْذَّهْنِيُّ وَالْعُلَىُّ الْذَّهْنِيَّةُ

#### I

حين نقلنا مسألة الفعالية الزمنية الى مجال العلم الطبيعي . انا اردا فقط ان نواجه اعترافاتٍ ممكنة وان نخضع لعادة فلسفية : وبالتالي نريد عامة ان يكون الزمن منذ الوهلة الاولى فوة موضوعية وان تعطينا الحركة اوضاع معيار للزمن . فتراءى لنا ، حتى في هذا المجال بالذات ، ان الارتباطات الزمنية لم تكن من القوة ووحدة الشكل والعمومية كما جرى التعبير عن ذلك . ان خيط الزمان مغطى بعقد . وان التواصل السهل للمسارات جرى تحطيمه كلّياً بواسطة الميكروفيزياء . ولم يزل الواقع يرجف حول مقاييسنا المجردة . ان الزمن يتآرجح بكثيّاتٍ صغيرة .

لكنا لا نستطيع من خلال تأمل الظواهر الطبيعية الشعور الحقيقي بشائبة الزمن الميتافيزيقية . وبالتالي ، ما تزال الانكساراتُ عوارضٍ في الموضوع ، وهي تتعالى فوق كل مجهد منهجي وتنظيمي . وعلى العكس ، فإن الانكسارات تتضادُ مع اسباب قائمة في الفاعلية النسبيّة العليا ؛ واكثر من ذلك نقول ان تموّجات الطاقة الصغيرة الموجودة في النشاط النساني الأرفع ، تجلبُ أفكاراً جديدة ، وهنا يمكنُ القول : مقابل تموّجات صغيرة ، معلومات ونتائج كبيرة . ان فكرنا ، في نشاطه الحالص ، هو كاشفٌ زمني شديد الحساسية . وهو خليقٌ جداً برصد ولحظ تفاصلات الزمن . ويكتفي لذلك ان نبتعد عن كل حاجة

عملية ، كل هاجس اجتماعي ، وأن نصفي في ذاتنا الى الزمان يسري في شلالاته .

يضافُ الى ذلك ان الظواهر الطبيعية او الفيزيولوجية قد تعلمنا ذاتياً ان نخضع ذاتنا للزمن ، وأن تكون موضوعاً بين الموضعين ، ان وجهاً كاملاً من الفنونـلوجية الزمنية يسوّد عندما نحصر نفسنا في استشفاف تطور الظواهر . انتا نصف بعراها بسهولة كبيرة بحيث يتنهى بنا الامرُ الى الظن بأن الطابع الدينامي اقل ثباتاً ، اقل عمومية ، واشد اختفاء . وفي الواقع يبيّنُ تاريخُ العلم بوضوحٍ كافي ان الدينامية تنضاف الى السينائية كمعرفة ثانية مشتقة . اشد صعوبة وأسراً .

ومع ذلك ، اذا تركنا التأمل الموضوعي ، وادأ آل بنا الامر الى اختبارنا الحميم ، فإن كل شيء يتغير ويغدو الطابع المظلم هو الطابع المنير ، وينتقل اختبار الدينامية الحميمة الى المرتبة الاولى في حين ان تجربة حركاتنا تبدو مشتقة وثانوية من هذه الزاوية ، تبدو لنا الحركات كأنها مجرد نتائج لقراراتنا ، مع الإحاطة ، وهذا هام جداً ، بمعاصب تحقيق قراراتنا . ان هذا الجانب الاولى تماماً ، الذهني كلياً ، من جوانب صعوبة اعمالنا لا يجوز اهمله وانكاره . فهذا الجانب هو الذي يستطيع ان يعلمنا بأفضل طريقة عن الزمن الفعال . وفي كل حال ، يجب للطابع الدينامي والطابع السينائي ، المدرسين في تجربتنا الذاتية ، ان يعطيا آنطاباعين زمانين مختلفين تماماً .

هناك ما هو اكثـر ، ففيـنا ، يـبدو الطابع الـدينامي للـوهلة الاولـى في صورة الدوافع ، الـاهتزـازـات ، الشـاطـات ، باختصار في صورة غير متـواصلـة . وحتـى نـثـلـ على جـدلـية التـواصـل والتـفـاصـل في عـلاقـتها

الزمنية ، ربما يكون الاسهل هو ان نضع حركاتنا في مواجهة النسق البدائي الاول ، للارادة التي تأمرها وتسيطرها . وان ثانية التواصل والتفاصيل تكون حينئذ ماثلة لثنائية الاشياء والروح . لقد قلنا ما يكفي ، في فصل سابق ، حول المجهود المتواصل وكونه سلوكاً صعباً ، سلوكاً ثانياً ، نتعلمه ، حتى لا نضع في مصاف العناصر الفاعلة سوى الدافع في مجاله الديناميكي . لكن عندئذ ، اذا كانت الحركة المتواصلة هي نتيجة فيزيولوجية ، واذا كان العنصر الاول في العمل هو الدافع ،ليس من الواجب البحث في تنظيم الدوافع عن جدارة وسيادة الفعل الذكي ؟ اذا . سيتوجب علينا ان نؤسس جبر الافعال كما يقول بول فاليري . وهكذا يبدو الفعل كأنه ذو صيغة معقدة بالضرورة ، ذو ترابطات وتوافقات متعددة ، مع وجود علاقات ديناميكية بين الدوافع محددة جيداً . عندئذ يكون للتوتر معنى أول فلا يعود مشتقاً فحسب كما هو الحال في النظريات البرغسونية . ان التكميم ، التسوير ، يتم في مستوى الارادة وليس في مستوى العضلات . وبهذه الطريقة يتخذ العقل عليه فعلية واقعية . فهو الذي يستبعد الافعال المتناقضة ويمدد التوافقات الفعالة . ولا ريب ، ان هذه العلية الذهنية يلزمها ان تحيط بالعلية الطبيعية والعلية الفيزيولوجية ؛ ولكن مع ذلك ثمة مكان لترشيد عقلاني نفساني سيسنح الفعل العقلي فعالية خاصة .

## II

حين نحلل جمع القوة والمهارة يمكن في نظرنا ، ان نتتخذ باسهل وجوه اول معيار لهذه الفعالية المحددة جيداً ، المنظورة في مستوى الارادة ، فالنفسانية المستقيمة ، الماهرة ، هي نفسانية ملقنة . فهي تدبر الطاقات . وهي لا تتركها تسيل هدرأ ولا تتفجر . فتعمل بحركات

صغريرة مفصولة تماماً عن بعضها . ومع وعي المهارة ، ستظهر هندسة كاملة مكونة بالضرورة من الخطوط المستقيمة ، والأضلاع . مناقضة اللاوعي اللطيف للرحة . فالرحة لا يجوز ان تكون مُراده : فهي ذات خطوط ؛ وليس لها محاور . انها نوعية خالصة : وهي تزدري الكمية والكم . وتحمّل قدر مستطاعها تفاصيل التعلم وتضفي الوحيدة على الافعال البالغة التنوّع . وفي المقابل يفترض بالمهارة ان تحافظ على التراتب الأساسي للحركات المتعددة . انها مشكالية . انها كمية تماماً . وللرحة الحق في خداعها ؛ فالضلال ، بمنظارها ، غالباً ما يكون خياراً ، وهما ، تنوّعاً ، في حين لا يحق للمهارة ان تتنوّع . ولماذا ستبحث المهارة عن صهر القرارات المركبة ؟ هناك خطرٌ عليها حتى من جراء التخطي والتخلّي عن الحساب الصريح ، الحر ، للرادادات المفصولة . ومن وجده المهارة تعتبر الخطوط المنحنية ذوات الانحرافات الكسولة خطوطاً للفكر المتدني ، للحياة الروحية الادنى . فهي تظهر مجدداً عند المسقط ، عندما سيرتد الكائن الوعي الى الحلم والتخيل ، مستسلماً ومقهوراً امام المقاومات الخارجية . ولا ريب ، ان هذه الخطوط المنحنية يمكن اعتبارها خطوطاً طبيعية جداً ، ولكن هذا بالضبط هو البرهان على كونها تستدعي وعيًا وحنرًا وروحًا أقل . فبنظر المهارة ، تعتبر الطبيعة فيما كي في خارجنا ، عقبة اولاً . ويوجه خاص ان هذه العقبة الخفية هي التي تجعل من المهارة مساجلة حقيقة حول الطاقة ، تجعل منها جدلية حقيقة .

لقد اشار رينيانو ب بصيرته الثاقبة الى هذه الثنائية الاساسية في تحديد بعض هذه الحركات الماهرة . ولنستأنف معه ، مثلاً ، فحص المهارة في نوبة البليار ؛ فسنرى ان عالم النفس المشغول ، ليس في اوصاف

المجهود الخارجية ، وانما في وصف البنية المركزية ، تماماً في مستوى جدلية الزائد والناقص<sup>(1)</sup> . « ان لاعب البليار الذي حدد الطابة المستهدفة اثنا تدفعه اولاً الرغبة في تسديد الضربة فيستعد لإطلاقها ، لكن التوتر الملحظ حتى في عضلات الذراع يوحى اليه بالخوف من إطلاق ضربة قوية جداً مثلاً حدث له قبل ذلك بقليل ، وعندئذ ترافق العضلات قليلاً . بداعٍ من هذه الفاعلية التنازعية ؛ لكن انخفاض التوتر الذي يشعر به اللاعب وقتئذ ، والذي يتعلّق بدوره بذكرى ضربة سابقة كانت طائشة بسبب السرعة الناقصة الموجهة للطابة ، ذكرى توقيط فيه الخوف المعاكس من تسديد ضربة اضعف : ففي تذبذبات الذراع الواسعة تقريباً والتي تقرب او تبعد عن الطابة رأس العصا قبل تسديد الضربة ، يرى شاهد اللعبة انعكاس التعاقب السريع جداً لحالات نفسية متعاكسة تستثير بقدر وتنباطأ او تعزّز على التوالي لتؤدي الى التبيّنة النهائية وهي تزويد الطابة بالقوة اللازمة ». ان رينيانو لم يفحص هنا سوى الإطار الكمي لطاقة العضلات ؛ لكنه بين تماماً ان الاستعمال الذكي للقوّة بحاجة الى معيارين متعاكسين في الزيادة وفي النقصان . واحسن ايضاً تبيان ان الانتباه المركّز على نقطة الارتكاز في عضلة شديد التوتر اثنا يحدّد ارتقاء عن طريق التفكير ارتقاء معاكساً تماماً للفعل الذي اعدّته العلية الفيزيولوجية ولكن لا يمكن للعلية الفيزيولوجية ان تتقدّم . فلا بد لها من استثناء الضربة الأقوى . لكن التفكير يفرض فاصلاً من الافعل . ثم استنتاجاً معاكساً . ان الفعل يتم من خلال تناقض . والارادة الماهرة ليست دائمة اراده حسنة مستقيمة ؛ فالارادة الماهرة تحتاج ، حتى تعمل ، الى المرور بواسطة

ارادة سيئة . فلا يمكن حقاً تصور المهارة في موضوعة واحدة ، تحدث في زمان بلا حراك . اننا لا نملك في الواقع ذكرى جوهرية ، ايجابية ، موحّدة ، من شأنها ان تسمح لنا بتكرار تام لعمل ماهر . فلا بدّ اولاً من فحص الذكريات المتناقضة ، وتحقيق التوازن بين الدوافع المعاكسة ، وهذه العمليات البرهانية تصلم الزمان ؛ فقطع التواصل في التطور الطبيعي . فلا يوجد يقين حقيقي في نجاح فعل ماهر بدونوعي اخطاء لاغية . عندئذ يتغلب الزمن المعمول على الزمن المعاش ، وتتحول جدلية اسباب التردد الى جدلية زمانية .

### III

اذا كنا لا نرى ذاتياً اهمية دور التردد الذي يفرضه التفكير على صعيد الافعال ، فمرد ذلك الى كوننا قلّا نقوم بتحليل نفسيانى للأفعال التي نتعلّمها ونتفهمها جيداً ، ونعي نجاحاتها تمام الوعي . ففي الواقع . ينصب الجهد عادة وبخاصة على وصل بسيكلولوجية السلوك الذكي بسيكلولوجية المسلك الغريزي تقريراً والطبيعي نسبياً ، ولا شك ان هذه مهمة مفيدة . لكن حين نجلّلها المهمة الوحيدة لعلم النفس ، يمكن ان تتجزء الى تجاهل المعنى الخاص لبعض المسائل . وبالتحديد ، ان الفعل الصناعي ، الفعل المطبوع بطبع الفكر . غالباً ما يكون فعلاً بلا دافع ، او حتى ضد الدافع او انه فعل ظهر في مناسبة ظهور الدافع . انه اذا يدخل تشكيل قوة تامة من القوى الدافعة حيث تداخل وتتقاطع العليات البالغة التنوّع . ونر إذاً كيف يمكن اعداد علم نفس كامل للتحرير الروحاني وذلك بالفصل ما بين كل هذه التداخلات ولكي ندرس المرحلة الاولى من هذا التحرير للدافع ، من الممكن ان نستعيد كل ما ذكره رينيانو حول الحس الفاعل بدون

اتصال . بعيداً عن العداء الضاغط في عالم الاشياء . فترى ان هذه الحواس» « غالباً ما تفسح المجال امام هذه الحالة المعاصرة من النزوع العاطفي المستشار مع وقف التنفيذ » . ان في ذلك نوعاً من التوازن الزائف الذي يوحد الاضداد والذي يسمح بمنح فعالية شبه آتية لقرار حسن الإعداد لكن موضوع على لائحة الانتظار . ومنذ هذه المرحلة ، التي لا تزال فيزيولوجية تماماً ، يمكننا الاحاطة بأن فصائل الفعل لا يعمل من جراء التحقق العادي لتطابقات فيزيولوجية . فلا بد ان يكون هناك إذن بالفعل ، وانتساب الفكر الى الوجود . وهذا الانتساب ، هذا الحضور الفكري لا يشعر به إلا في استراحة سابقة ، وذلك بمجاورة صريحة بين الممكن والواقع . عندئذ يكون الحضور الفكري معاصرأ الدافع ، او بكلام افضل يكون نوعاً من الدافع ، دافعاً لبداية مطلقة . كذلك في حين ان سلوك البداية . في صورته البدائية ، كان ما يزال في ظل علامات واسارات موضوعية ، في الصورة الذهنية الخالصة ، فإن ارادة البدء تتراهى في مجانتها ، الداعية تماماً لتفوّقها على الأوليات المستثارة . اذا لا يمكن لأسباب الحدوث الفيزيولوجية ان تخلط مع اسباب الفصل النسائية ومن طبيعة الفلسفة التي تمحو هذه الثنائية في العلل والأسباب ، ان تقوم على ميتافيزيقيا خطرة ، على وحدة لم تناقش نقاشاً كافياً .

إذا كنا على حق في هذا النقد، فإننا نقترح مضاعفة كل تصميم عراك بتصميم للفصائلات . وعليه ، لا يمكن لعلم نفس فعل مرتب ان يدرس دوغاً تحديد اولي لنسي اللحظات الخامسة واهميتها الدينامية . هكذا يسود النظام الزمان . فيعطي حقاً جبراً الفعل : ومنه تنهمر الصورة ان

تحليلياً وضعيّاً للحظات الفاعلية يمكنه أن لا يتم بطول الفواصل الزمنية مثلما لا يتم التحليل الوضعي بحجم العناصر الهندسية . ان ما يحسب حسابه هو جملها وحده . عندئذ يكون هناك علية النظم ، عليه الجماعة . ويكون هذه العالية فعالية محسوسة بقدر ما تزداد ارتفاعاً نحو الافعال الاكثر تركيباً وذكاءً ويقظة .

وان تصميماً عرفاً، اذا اخذناه في صورة تصميمه للفصالات ، لا يكون عندئذ اكثر من جهاز لا واعٍ . ومن الممكن ابطاء او اعاقة سيره بواسطة المتابعة ، والاستردادات والأمراض ، ولقد بين برغسون بكل جلاء ان تحطيمات كهله لم تكن تتضمن اطلاقاً تحطيم الذكريات المحس . ان تصورنا لذاكرة معقونة . صارت اشد تنبهاً من جراء إزالة كل ذكرى للزمان فلم تحفظ الا بذكرى نسق العناصر من شأنه ان يقودنا الى الاستنتاج بأن الذكريات المحس تظل صالحة ليس بذاتها فقط وإنما في اجتماعها ايضاً . ومن شأن الوسيط في تصميم الفصالات ان يساعد على الاحتياط بحفظ الذكريات المرتكبة ، الذكريات الوظيفية ، وهكذا نفس ايضاً ان بأمكان تصميم فصالات ان ينقل قوته من عقل الى آخر . فبواسطة تصميم الفصالات تجري عمليات الابحاث والرقابة والامر . ولا يجوز تجاهل أهمية هذا الفعل في البيكلولوجية الداخلية . لأن هذا الجانب ينعكس في كل شخص بشري وان جدلية حميمة للأمر والتنفيذ تظهر بكل وضوح مدى تفوق الزمان المراد على الزمان المعاش في شخصنا .

#### IV

حين نعي تمام الوعي نظام الفصالات بلغ مرحلة السيطرة على الذات في عمل معقد وصعب . وحين ثق على هذا النحو بتفوق العالية

الذهبية على العلية الفيزيولوجية . انا نحصل على ضيافة ضد اللاقرار ، ونسيطر على التردد الذي يطرح نفسه في كل تفاصيل العمل . ان الكل يأمر الأجزاء . وان التناقض العقلاني يمنع انسجاماً للنمو . ومثال ذلك ان خطاباً طويلاً سيتدعم بواسطة التناقض العقلاني فيما بين اسانيله الحسنة التنظيم فإذا طرأ تقلب خفيف في الكلام . لن يكون الاضطراب الطاريء الا اضطراباً عابراً ، ولن يتم تواصل المجموع . ان خطاب يفعل كمبدأ وحدة . كسبب شكلي . انه تصميم فصالات . ويمكن ابقلوه في الفكر بمجموعة علامات واسارات وجيزة وبسيطة .

ان هذا التصميم الخطابي هو من جهة ثانية صالح جداً للتمثل على سبيبة النظام . فنحن نعلم أن مجرد التعاكس بين حجتين ، حتى وأن كانتا مستقلتين تمام الاستقلال عن بعضها البعض ، يمكنه تشويه خطاب بأكمله . كذلك ندرك في التأمل والمحوية ان افضل الارتباطات لا تمثل في تواصل متقارب ، معاصر للتطور الفعلي العارض نسبياً ، وان البحث عن هذا التواصل المتقارب من شأنه الظهور في مستوى مستمعين غير متبعين وغير اذكياء ، قليلي التحسّن بالتواصل الذهني . كلا ، فالارتباطات كبيرة تقوم بين الحاج الممزة والمصنفة جيداً ، من خلال الخصوص لمبدأ العقلانية الجدلية الرائعة المعبّر عن احسن تعبير في قول جاك ماريتان « التميز في سبيل التوحيد » .

اذا . يرتدي الفعل والفكر والخطاب ، المترادفة كلها في قممها المتالية ، تواصلاً تركيبياً يأمر بكل وضوح التواصل التنفيذي الأدنى . لكن هذا التواصل ما يزال اشد حساسية . وما يزال يتراكم اشد فعالية ، عندما لا نكتفي بعرضه كأنه مرقة منطقية تماماً ، جامدة كلياً ،

فهو بالتالي تواصل له فضل الديناميكية . ويجلب السرعة معه . إنها وجهة نظر غالباً ما يحمل فحصها والتدقيق فيها . ولا ريب ان علم النفس الاختباري يضع معايير عديدة لقياس زمان رد الفعل : لكنه يضعها دائماً بخصوص افعال انعكاسية او افعال عادية . فهو لا يركز الانتباه على زمان حل المسائل المعقّدة قليلاً . ومن ثم يبدو هذا الزمان المركب خالياً من اي معنىً موضوعي ؛ وبامكان الف حادث ان يأتي لابطائه ، ولا سيما فوائل التسلية او الاستراحة ما بين الافعال المكونة التي تبدو واقعة اختياراً كما يحلو للمرء . وباختصار ، يظل التواصل المركب منطقياً ، فلا يخطر في البال استخلاص قيمته النفسية كما ينبغي فعل ذلك حين تعتبر الحياة النفسية بوصفها ملتزمة بكل وضوح في مجدهوننا لاجل الوعي الاقصى . ومع ذلك ، اذا اراد المرء ان يعود الى ذاته . فسوف يشعر بسرعة بالطابع الخاص جداً الذي تضفيه سرعة الفكر البرهاني عندما يربط بين مراحل استدلال برهاني حسن الصنع . هذه السرعة ليست مجرد حركة سريعة ، اذ تنضاف اليها مزايا اليسر والحماس والاندفاع التي يمكنها ان تعطي معنىً دقيقاً جداً لطاقة خاصة حقاً يمكن ان نسميها بحق الطاقة العقلانية . ان دينامية الفهم هذه تستوجب وعي حيازة شكلٍ ما . وأننا لا نشعر بذلك في المحاولة الأولى ، ولا نرى ثمنه في النور الأول . فلا بد توضيحاً من أن تكون العلية العقلانية صاعدةً . فهذه الديناميكية معاصرة لبدئ مستأنف . عندئذ يكون بنية وبناءً . وهذه علة تعرف كيف تستأنف مفعولها فيما بعد . إنها ايقاع . ولا نسودها الا بتحضير تعاقب الحوادث الذهنية ، فتبلغ بذلك تعاقباً حقيقياً حقيقةً يذاته ، مفرغاً تماماً من ازمان الحدوث والإقصاص . خفقاً قبل الإمكان من جميع الموجبات الفيزيولوجية .

ان كل الأزمنة النفسانية ، المثلة بكل وضوح في اقتناعات معقولة تتكون على هذا النحو ، لصالح تناور الشكل والمضمون . ولصالح قانون عقلاني يتأكد في التجربة دون انقطاع . ان الأزمنة تتكون أولاً . وهي تختنق ، ثم تلتلي . وان ما يشغلها ليس هو دائماً ما يكونها حقاً . زد على ذلك ، أن الزمان ، المتواصل في الظاهر ، زمان النفسانية الدنيا ، النفسانية الرتيبة واللامتشكّلة اثنا يعزّز الشكل الأشد نقصاناً في الأفعال والأفكار الذكية . لكن من الواضح ان النظام المراد يظل هو الواقع الزمني السابق . وعندما نهمل هذا التمييز الاولى ، ننقرر الى المبدأ التراتبي الضروري لتحليل المعرف الزمنية تحليلاً دقيقاً . فلا نرى تاريخ السفر الا يقتضي جغرافيته . ومن الممتنع الوصف الجيد بدون مبدأ تقديم اولي . ومن الممتنع وصف علم النفس الزمني دون تزويد اللحظات الخامسة بعليتها الكبri .

ان مذهباً كهذا في الاملاء ليس من جهة ثانية رجوعاً الى ميتافيزيقية الملان . لأن ثمة دائياً تناوراً بين المحتوى والمحتوى وثمة تنسقاً للشكل . ولربما ستفهم على نحو افضل الطابع الأساسي لهذه الثنائية اذا اخترنا مثالات الأحكام الزمني التي يكون فيها التناور بين المحتوى والمحتوى واضحاً بشكل خاص . ولتناول هذه المسألة سنعتمد على نظرية الاحكام التي عرضها دوبريل Dupreel في صفحات فريدة من نوعها ، ان هذه النظرية تقدم لنا امثلة جيدة عن التكوين الفعال للزمان . وتبين لنا بكل جلاء ان الزمن ليس معطى ، لكنه عمل ؛ منجز . وحتى نحفظ وحدته ، سنخصص له امثلة خاصة .



## الفصل الخامس

### الإحكام الزمني

#### I

هاكم اطروحة تتطلق ، كاطر وحتنا ، من تعارض الآنات والفواصل الزمنية ، بكلام آخر تميز الزمان الذي نرفضهُ والزمان الذي نستعمله ، الزمان غير الفعال ، المشتت في ذرات من اللحظات المتناقضة من جهة ، ومن جهة ثانية الزمان المتناسق ، المتنظم ، المحكم في وقتٍ وديومة . ويسلم دوبريل بحق تسلّمًا كاملاً بأنَّ الوصف الزمني للحياة النفسية يتضمَّن ضرورة طرح التغيرات والتواتر . ومن ثم سيكون بالامكان ان نفحص كيفية امتلاء التغيرات ، وسيمكثنا الزعم بأنها صنعت لكي تملأ : لكم من الواضح تماماً انه ينبغي طرح الفراغ بين الحالات المتعاقبة التي تميز تطور الحياة النفسانية ، حتى عندما لا يكون الفراغ سوى مجرد دريف لاختلاف الاحوال المعايرة ، ان الطريقة الميتودولوجية لتحديد الفواصل الزمنية اثما تعزز بسبب ميتافيزيقي : فلا مفرّ لنا من ان نفسح ، مباشرةً او مداورةً ، مكاناً للغائية ، يعني لتعيين الحاضر بمستقبل ليس قريباً البتة ، ينسب اليه عمق معين في شكل اساسي . واذا اردنا ان نلاحظ وجود تراتب اللحظات الفاعلة فاننا نصل بالطبع الى الاعتراف بالواقع الأولى للاطار الزمني . عندئذ سيكون تكيف اطار الحوادث النفسانية الباطنية تكيفاً متواتراً . ان هذا التكيف التسلسلي ، التراتبي ، سينفلت من معوقات تكيف متواصل

وغرامض حيث لا شيء يشدد على أهمية اللحظات الفاعلة حقاً . وسوف يتصل هذا التكيف بالتكيف عن طريق العلة الشكلية ، الاساس العميق لنظرية برغسون في التطور الخلاقي . ان هذا التكيف المترور هو الذي يصفه السيد دوبرييل وصفاً سعيداً بالإحكام . انه يدرس في كتاب لعنوانه وقع خاص : نظرية الإحكام *Theorie de la judgement* . إنه يبحث في نظرية الحياة ذات الاستلهام الاجتماعي consolidation (بروكسل ، 1931) ، ولدى التأمل في منهج السيد دوبرييل سرعان ما تؤخذ بالوضوح الذي تميز به الأمثلة المألوفة . ومن جهةنا ، حين نقرأ أعمال دوبرييل ، نتجاء على متابعة منهجنا ، الخاتب لاول وهلة ، والقائم على تفسير الأدنى بالأعلى ، وتفسير الزمان المعاش بالزمان المعمول . فإذا ترأت بعض الأشكال الاجتماعية للسيد دوبرييل بوصفها «بيولوجية في حالة النشوء» فإننا قد تكون قد نكون على حق في اجراء قلب مماثل على صعيد علم نفس الزمان والتأكيد ان الزمان المعمول يكون زماناً معاشاً في حالة النشوء ، وبكلام آخر تؤكد أن الفكر يكون على الدوام ومن بعض الجوانب ، محاولة او مشروع حياة جديدة ، محاولة للعيش في شكل آخر . للعيش الاضافي او حتى كما اراد صموئيل ، اراده تخطي الحياة ، ان التفكير في الزمان معناه تاطير الحياة ، وهذا لا يعني استخلاص مظهر خاص من الحياة ندركه بوضوح اكبر اذا عشناه عيشة اعمق . وهذا يحتم تقريراً القول باقتراح العيش بشكل آخر ، وبتصحيح الحياة اولاً ، واغنائها ثانياً . عندئذ يكون النقد معرفة ، يكون النقد واقعاً . وسنرى ان هاتين اللحظتين من لحظات التأمل الزمني ستظهر ظهوراً متبايناً بحسب الفلسفة الزمنية للسيد دوبرييل ، البالغة البساطة والعمق في آن واحد .

## II

حتى تحسن فهم نظرية الاحكام فإن الأفضل هو الانطلاق من الصورة التي قدمها دوبريل لتحديد «محاكمات التعايش» الخلية ذاتياً « يجعلنا ندرك واقع «محاكمات العاقد» التي تهمّنا بوجه خاص جداً<sup>(1)</sup> . « ويوجه عام يمكن التمييز في كل اصطناع حالتين متعاقبتين متباينتين : في حالة أولى تكون أجزاء الموضوع الواجب انشاؤه مجتمعة ومتظمة في السياق حيث سيتوجب عليها البقاء . لكن في لحظة العمل هذه لا يستتب هذا النظام الا بوسائل خارجية مؤقتة . وفي حالة ثانية ونهائية ، ومن خلال تكيف داخلي ، ستحتفظ الأجزاء ذاتياً بالعلاقات الموقعة التي يتضمنها الموضوع المكتمل فإذا كان المطلوب صنع صندوق خلال بعض لحظات ، سارعت يدا العامل الممسكتان بالألوان ، جمعها بواسطة المسامير ، وبعد دق المسامير « يقف الصندوق تلقائياً » لقد انتقل من الحالة الأولى إلى الحالة الثانية ، ويكون هذا الأمر اشد ظهوراً في عملية الطحن ، فتظهر ثنائية الازمة في هذه العملية موسومة باسمة الطحن والشيء المطحون . وقبل اخذ الاسمنت ، تكون أجزاء الشيء قد وضعت مسبقاً في السياق المناسب ، لكن القوة التي تحفظ هذا السياق تكون خارجية بالنسبة إليها ؛ هذا هو تصلب القالب » . هكذا يكون ثمة انتقال من سياق عابر إلى سياق دائم ، انتقال من سياق خارجي تماماً وحدث إلى سياق داخلي وضروري . عندئذ يقلد السيد دوبريل اطروحته حول محاكمات التعاقد<sup>(2)</sup> . « ان ما يحدث بالنسبة الى العلاقات المكانية الا يمكن حدوثه ايضاً بالنسبة الى العلاقات الزمانية؟

. Dupréel: théorie de la consolidation , p. 11. (1)

Dupréel , loc . cit . ; p. 16 (2)

الا يمكن ضمان بعض انظمة التعاقب اولاً بعلة خارجية ، فيمكنها من ثمّ بلوغ حالة الإسناد الذاتي يعني حالة معاودة انتاجها ذاتها ، من خلال حركة الشروط التي قد تكون اقل غرابة بالنسبة اليها ، من خلال علة باتت داخلية على نحو ما ؟ . انها مسألة مطروحة بشكل دائم تجعلنا نرى على الفور امكانية عقيدة الاستبطان التصاعدي للحياة والفكر . فهذا الباطن المصنوع من الخارجي ، تماماً من الوجه الآخر لتطور الميول يتراهى لنا قادرًا بوجه خاص على اعطاء خطط للزمان الذي يغتنى بالحوادث ويشكل وقائع زمانية متباينة .

فلتر اذا كيف ستكون حكمات التعاقب هذه ، مواضيع علم النفس الزماني هذه ؛ ولنر كيف سيقولب الزمان في اشكال زمنية محددة . والافضل هنا ايضاً هو الانطلاق من المثال الابسط والواضح الذي ضربه السيد دوبريل . « ان الصناعة بحصر المعنى ، اي نشاط المجتمعين والذين توجههم الاهداف والغايات ، تمدنا على الفور بأمثلة عن حكمات التعاقب ، فساعة الجدار ليست بشيء آخر . فيفيما يكون الصانع الذي صنعتها مشغولاً بضبطها ، تكون قد صارت حكماً للتعايش ينبغي ، بعد ذلك ، جعله ، حكماً للتعاقب . وحتى تدور ابرة الساعة مرتين في اليوم لا اكثر ولا اقل ، لا بد للساعاتي من تسريع او ابطاء الدقة وذلك بالاعقاد على آلة قياس منتظمة بدورها على اساس دوران الارض . ان نظام الاستناد الخارجي هو الارض هنا وآلة القياس الزمني Chronométre والساعاتي ، الكل معاً ، وبعد ان تبدأ الحركة كما يجب ، يتحول النظام الذي تطابق معه الى نظام داخل الاولية : فقد تمت عملية النقل والثبت ، وتم إحكام نظام التعاقب ». لقد اجلبنا هذا النظام من الخارج كلياً ، وذلك بالانتقال من الكل الى الجزء .

ويمكّنا الآن معاودة اكتشاف هذا المسار للإحکام الزمني كلما استقرَ نظامٌ ما ، سواء في المجتمع ، او في الذاكرة او في العقل . هكذا سينـ لنا السيد دوبريل ان الانتقال من عادة اجتماعية الى تعليم اخلاقي حقاً لا يتمُ الا بـاحکام . « فقد حل النظام الباطني للوعي محل النظام الخارجي للمصالح والاهتمامات » . هنا يتراوح الاستبطان ايضاً بوضوح اشد . فعندما سنتقل الى علم النفس الفريدي سيكونُ من الأصعب تميـز الاستبطان ولكن مع ابقاءـنا المخطط الذي وضعـه دوبريل ماثلاً في ذهـنـنا ، سوف نتعرـف الى فعلـه ونـعـرـفـ به . مثـالـ ذلك . « عندما يـتعلـمـ ولـدـ خـراـفةـ ويـحفـظـهاـ عنـ ظـهـرـ قـلـبـهـ ، فإـنهـ يـجدـ نظامـ الاـشعـارـ اوـلـاـ فيـ صـفـحةـ كـتابـ القرـاءـةـ . وكـلـماـ خـانتـهـ ذـاكـرـتهـ ، يـلـقـيـ نـظـرةـ عـلـىـ النـصـ ، فـيـقـرأـهـ وـتـلـاشـيـ تـدـريـجـياـ كـلـ ثـغـرـةـ مـنـ ذـاكـرـتهـ . لـقـدـ تـصـفـيـ نـظـامـ المـطـبـوعـةـ . فالـعـلـمـ هوـ التـعـلـمـ : وـاـنـ تـرـتـيبـ مـاـ عـمـلـنـاـ كـانـ بـادـيـ الـأـمـرـ مـسـتـنـداـ إـلـىـ قـوـةـ خـارـجـيـةـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ اـدـرـاكـناـ ، وـهـذـاـ اـدـرـاكـ اـحـکـمـهـ حـاسـابـهـ ، وـجـعـلـ كـلـ قـاطـرـةـ غـرـيـبةـ سـطـحـيـةـ وـنـافـلـةـ »<sup>(1)</sup> . منـ المـلـحوـظـ هـنـاـ تـامـاـ انـ النـظـامـ لـيـسـ مـسـجـلاـ بـكـلـ بـسـاطـةـ وـتـجـرـيدـ ، وـاـنـاـ هـوـ نـظـامـ اـعـيـدـ بـنـائـهـ بـأـمـانـةـ مـعـقـولـةـ ، مـرـادـيـ مـعـزـزـةـ بـدـوـافـعـ تـنـاسـقـيـةـ خـاصـيـةـ بـذـلـكـ الذـيـ يـتـعـلـمـ . وـاـذـاـ تـنـاوـلـنـاـ اـمـثلـةـ يـكـونـ الـفـكـرـ فـيـهاـ حـراـ اـكـثـرـ ، سـنـرـىـ انـ الـإـحـکـامـ يـتمـ عـلـىـ اـسـسـ تـرـاتـبـيـةـ ذـاتـيـةـ اـكـثـرـ .

ربـماـ يـكـنـ بـسـهـولةـ تـطـوـيرـ نـظـريـةـ كـاملـةـ عـنـ الـعـرـفـةـ وـذـلـكـ بـتـقـديـمـ واستـخدـامـ اـسـلـوبـ الـإـحـکـامـ . وـبـشـكـلـ خـاصـ ، سـنـرـىـ ، كـمـاـ يـشـيرـ دـوـبـرـيلـ إـلـىـ ذـلـكـ فـيـ مـلـاحـظـةـ مـكـتـوبـةـ ، اـنـ اـسـتـدـلـالـ هـوـ إـحـکـامـ

---

Dupréel , loc . cit . , p . 19 (1)

للأختبار ، وان الاستنتاج هو إحكام للاستدلال . وربما يؤدي هذا التطبيق العام ، كما يبدونا أيضاً ، الى استنتاج نوّد الاشارة اليه : هو ان كل الوسائل التي يتم الإحكام بواسطتها ، ومهمها تكُن صناعية ، فهي طبيعية في جملتها . انها تتراءى لنا صناعية لأننا لا نزال نرى فيها علامة بجهودنا الخاص ؛ فنحن نشعر جيداً ان المعطى يصلنا من خلال انفكاك زماني ومكاني او على الاقل نشعر ان صلابته البدائية ، الاولى ، تنكسر لدى حصول اقل استعمال دقيق : اذاً . نحن سائرون نحو إحكام المعطى ؛ فنحن نحكمه على منوالنا ، مستعملين اساليب تقنية واساليب عقلانية على السواء . ومن السهل علينا ان نتهم هذا المجهود الاحكمامي بأنه يشوّه الطبيعة ، واننا في نقدي لهذا لا ندرك ان الطبيعة تحتاج دائمًا الى التكوين وانها تبحث عن اشكال التكوين من خلال النشاط البشري تحديدًا . واننا حين نعيد وضع النشاط البشري ، كما يقتضي الحال ، في خط فعل الطبيعة ، سوف نعترف بأن العقل هو مبدأ طبيعي ، ركن طبيعي . وان ما هو متكون بالعقل اثنا يتكون ، بكل وضوح ، من خلال قوة الطبيعة .

اذاً يمكننا التأكيد ان الإحكام ينطبق بشكل طبيعي على مجال المعرفة مثلما ينطبق على مجالات الحياة والنشاط الاجتماعي ، وهذا الإحكام يسبق بالفعل تكون الأشكال . وهو بالضبط مجموع العلية الشكلية والعالية المادية . وسوف نزداد فهماً للأمر عندما نتأمل في هذا التساوق الفريد من نوعه الذي اعلنه السيد دوبريل : « لا يوجد تطور الا من خلال التفاعل ». ربما لا يمكننا تعليق اهمية كبرى على هذا المبدأ الذي يبدو لنا مسلطاً لأضواء مفاجئة على كل نظرية التطور . فكل ما ينمو يعني من الداخل اولاً . ان الاغتناء الداخلي هو الذي يحدد النمو . فالنمو

ليس إلا نتيجة . ولقد احسن السيد دوبريل القول (١) : « لم تنتطلق الحياة من نواة اولى نحو تفتح لا متباوة ، فهي تبدو ناجحة عن تقدم من الخارج الى الداخل ، من حالة شبات الى حالة تواصل نهائى . فهي ابداً لم تكن بمثابة بداية تترجم عنها تامة لكنها كانت منذ الاصل بمثابة اطار يمتد ، او بمثابة نظام يغتني باستمرار ، اذا جاز لنا القول ، بنوع من الامتناء المتصاعد .. حقاً ان الحياة نمو ، لكن النمو الامتدادي ، التوسي ، شيمة نسيج يكبر او افراد يتکاثرون ، ليس الا حالة خاصة . واما الحياة في جوهرها فليست إلا نموا بالكتافة ، ليست الا تقدماً مكثفاً » .

فانتبه جيداً الى كون هذا التقدم المكثف الذي يمكن السعي للافتكار فيه بوصفه تمثيراً للكتابة ، لا يعود فيه اي شيء سري عندما ندرس نظرية السيد دوبريل . وبالتالي يجري تحليل كتابة كهذه من وجة نظر شكلية بكل وضوح ، وهندسية اذا جاز التعبير . ويجري تمثيل تطوره وعرضه بطريقة برهانية تماماً في تفاصيلها وفي تصويبها .

ان الآلة الزمني ، المأخذ هكذا من زاويته التحليلية ، لا يعود له الحق اذن ، وللوهلة الاولى ، في صفة التواصل : او على الاقل حتى يكون تواصلُ التي زمني صادقاً تماماً ، واقعياً فعلاً ، ومضموناً كلياً ، سيتوجب ان تكون الفوائل الزمنية مستصلحة على نحو مناسب . ويندون هذا الاستصلاح الداخلي ، لن يصمد الشكل ؛ وسيلاشى كمحاولة فاشلة . اذا ، يلزم ذاتياً تعزيز التواصل بالتصلب . وبذلك سنتوصل الى اكتشاف متنوعات في التواصل ذاته مثلما يوجد تنوعات في

---

Dupréel , loc . cit . , p. 38-39 (1)

مسارات الإحکام . ومثال ذلك ، اتنا سمنج التواصل لألق زمي اما بزيادة كافة الاعمال الكبیسة واما بنظم ظهور الاعمال الكبیسة ، المضافة . وبرجه عام سيكون الزمن الغني والزمن المتنظم غطین تواصليين مختلفین تماماً . واذا كانت اطروحتنا صحيحة ، فسيكون بمکنة اضطرابات علم النفس الزمني تقديم غطین اساسین وفقاً لاصابة اطارات الإحکام الزمني ، او بخلاف ذلك وفقاً لاضطراب الاصلاح الداخلي للفواصل الزمنية . على هذا النحو سيكون ثمة نوعان من بطيء التفكير حسباً سبقى الخلايا فارغة او مستكسر باستصلاح غير منتظم .

على كل حال ، يبدو لنا ان ميتافيزيقاً الاحکام والاضافة هذه تضفي الشرعية والهامية على حدسنا الأساسي للسير في زمانين الخاصن بكل تقدم : نظراً لأن مكانة الشكل والاضافة المادية هما اللحظتان المحتممتان في كل نشاط متناسق او بالحرى مُتسق ، في كل نشاط ليس مكوناً فقط من العوارض والحوادث . وحده يستطيع نشاط كهذا ان يتجلّد وان يکرّن واقعاً زمياً محدداً .

### III

الى هذا الجهد الرامي لوصف تكون عکمات التعايش اي تعین موضوع زمي حقيقي ، يضاف في فلسفة دوبريل ، محض لطبيعة النسیج الزمني الصحيحة . وفي هذا الفحص يطور السيد دوبريل نقداً للسببية التي يیین طابها الناقص بالضرورة . ويیین من ثم تخل الاحتمالية الارجحية في ثغرات التسلسل السببي . وهكذا یهيء مجلد الارجحية التي سترغب في لفت الانظار اليها . وسنجد اسس هذه الارجحية الجديدة في كتاب *La cause et l'intervalle ou ordre et*

(Bruxelles, 1933) probabilité وفي مقال منشور في مجلة الابحاث الفلسفية عام 1934 : «الارجحية الحسابية» .

يعلم دوبريل بحق انه يوجد دائمًا تمايز ضروري بين العلة والمعلول ؛ وحتى عندما ينجم هذا التمايز فقط عن ضرورة طرح تعريفين لتحديد الظاهرتين المقصودتين ، فإنه مع ذلك سيؤكد وجود مسافة منطقية . وهناك فاصل زمني يتطابق دائمًا مع هذه المسافة المنطقية . ومن وجهة السبيبية بالذات ، يعتبر هذا الفاصل جوهراً مختلفاً تماماً من جواهر السبيبية . وعليه لا يمكن ان تتدخل المعوقات والعقبات والانحرافات الا في هذا الفاصل الزمني ، وهذه ستكسر السلسلة السبيبية إحياناً . ولا بد من اخذ إمكان التدخل هذا كلياً بوصفه إمكاناً خالصاً وليس كواقع منكر ، متتجاهل . فلنسنا نفترض الى توقع الفعالية المطلقة لسبب معين ، لأننا نجهل ما سيطرأ ؛ واما ذلك مرده الى وجود تدخل محتمل جداً ، بين العلة والمعلول ، من الحوادث غير المرتبطة بأية طريقة بالمعطى السبيبي . وبوجه خاص ، لن يكون لنا الحق ابداً في منع نفينا فاصلاً زمنياً ، ففي العلم ، يمكن بناء بعض الظواهر . ويمكن حياة فاصل بعض التقلبات ، لكننا لا نستطيع استبعاد كل تدخل للظواهر غير المتوقعة في الفاصل بين العلة والمعلول .

نشر جيداً حتى الآن بالقراية بين مفهوم دوبريل ومفهوم كورنو ، لكن هناك في مفهوم دوبريل تدقيقاً اضافياً ، وهذا التدقيق حاسم . فما يحدد المصادفة هنا ليس ، كما هو الحال عند كورنو، التقاطع العرضي بين خطين سبيبين قد يكون لكل منها تواصله القاطع ، وبالتالي ، ليس بإمكان المصادفة كما يراها كورنو في حدسه ان تزورنا بأية معلومات

احتالية : أنها تعتبر مخصوصاً حادثاً ، عارضاً . واما الضوء الذي تحمله نظرية دوبريل فهو إفهامنا بأنَّ الاحتمالي يتعلق بأي سلسلة سببية تأخذها بفردتها<sup>(١)</sup> : « إن طريقة تعبير كورنو ، المستسلمة كلياً للغة السلفية ، تجعلنا نشعر أيضاً بأن المصادفة او الطاريء ليس بذاته سوى حادث عارض ، وكاستثناء وشذوذ عن القاعدة ، هناك مسارات لوقائع مكنته بدون تدخله ، وكاملة بدونه . ان الحدث الطاريء ربما يتكون من عنصرين من طبيعة اخرى ، من وقائع معلولة ومن تلاقيها . هذا مفهوم شائع يجب ان نتجنبه ؛ فالطاريء ليس من طفليات السببية . فهو من مقومات الواقع ذاته .. »

« في الحقيقة كل واقع معروف يكون كذلك . من زاوية نوع من تسلسل الاحداث المتعاقبة او المتلازمة ، المدروكة بوصفها حدوداً منتظمة لنسب واحد ويوجد بينها فاصلٌ مشغولٌ دائياً بحوادث معينة . واذا نظرنا فقط في الحوادث المحددة للسلسلة الحسابية النظامية ، فإننا لا نطول واقعاً ابداً . بل نطول فقط خططاً مجرداً ، لانه من الميتافيزيقيا الرديئة ان نفترض جسراً « لأجل ذلك » ، كما سيكون حال السببية بذاتها ، جسراً من شأنه ان يصهر حدود السلسلة ويربطها ببعضها البعض وذلك بالقفز فوق فاصل الزمان او المكان القائم بينها دائماً . وبخلاف ذلك ، اذا زعمنا ملامسة وتعيين الفاصل المخصوص ، اي نوع من الواقع خارج كل سلسلة نظامية يتأخر فيها او يتعارض معها ، فمعنى ذلك سيكون الجري وراء شبح : فلا يمكن ادراك الامتعين بصفته هذه » .

هكذا ، ليس من الصعب على دوبريل تبيان ان اطروحته تأخذ

بالاعتبار الواقع بكليته يعني أنها تأخذ في آن واحد واقع العلة والعقبة ، الواقعية والأمكانية ، ما يحدث وما يمكن حدوثه . وان الإلحاد على ضرورة الأسباب ، مع الاستبعاد ، في الفكر ، للأعراض والحوادث التي تعرف بالفعل تطور هذه الضرورة ، معناه عمارسة الفلسفة المدرسية حقاً ، وتحقيق نوع من التجريد . فلنأخذ علة فاعلة مثلما نشاء ، فسوف يوجد دائياً في تطور فعاليتها حقلأً حراً لإمكانات التوقف او الانحراف . ولا بد من الإحاطة بهذه الامكانات حيث تتلاقي ، في الأشكال حيث تتلاقي في الفاصل حيث تطرأ لكي تعدل إحصائياً من المعلول المرتقب . وبوجه أخص ، لا مفرّ من الإحاطة بذلك في وصف مسلك معقول حيث تغدو الامكانيات عناصر مقررة .

أخيراً ، ثمة مفهوم جديد للوبريل . هذه الامكانية ، المأذوذة في التسلسل السببي ، بدون الخروج من السلسلة السببية ، التي تظهر في محل ارجحية لطيفة جداً . بسيطة جداً : الارجحية النظامية . وتكون الارجحية النظامية الحالمة مطبوعة ، في جوهرها واسسها ، بطبع التقلب البسيط بين علامتي الزائد والناقص . وان الحدث الذي تشير اليه يتراعي فقط كأنه اشد ترجيحاً واحتلالاً من الحدث المناقض . انها غير مكتملة . فالتكريم / التسوير الذي يقود الى حساب الارجحيات لا يظهر الا عندما نتمكن من تعداد الحالات الممكنة ، مثلاً في حالة الظواهر الأشد اختصاراً كالتي تطرحها تركيبات الألعاب ، وعندما سيتعلّق الامر بظواهر تفصلُ بينها مسافة منطقية كبيرة ، كما هو الحال في ظواهر الحياة والنفسانيات ، يمكننا التساؤل عنها اذا كان الحساب سيكون ممكناً على الدوام . وفي الواقع ، ان الارجحية النظامية هي التي تحدد مسارات النفسانية الفردية .

ان هذه الارجحية النظامية هي الرابطة التي سوف تتمكن من جعلنا نفهم التسلسلات الزمنية في « التجليات » المرتفعة اكثر فأكثر ، وبالتالي ، في كل ظاهرة تجلٍ ، في كل مظهر يتجاوز مقوّمه ، يمكننا ادراك تعين للتطور اكثراً جلاءً ووضوحاً بواسطة الارجحية وليس فقط بواسطة السبيبة . بكلام آخر ، ندرك ان الكائن الحي والكائن العاقل هما اقل تضمناً في الضرورات من تضمنها في الارجحيات . وهذا التضمين يحفظ الحريات تحديداً لأن الامر لا يتعلق بأكثر من ارجحية نظامية . وان الارجحيات المكممة . التي تميّز بالنتائج بعد وقوعها ، يمكن ترجمتها في شكل قوانين ضرورية ظاهراً . وتتراءى الارجحية النظامية ، قبل القرار ، امام خيار يطرحه سلوك يجب البدء به : انها تتحنى بدون لزوم ذلك .

ومند ان نعاود دمج الارجحية في السلوك ، وذلك في هذا الشكل البالغ للطاقة الذي هو شكل الارجحية النظامية ، لا يعود لاعتبارات الغائية ، كما يقول ذلك دوبريل على احسن وجه ، من موجب لاستبعادها من عقائد الحياة . والحال ، حتى اذا لم تكن الغاية مدرورة بكل وضوح ، تكون الارجحية النظامية مضاعفة مع ذلك إضاعة غامضة نسبياً من جانب الغاية المرتبطة . ان للغاية ارجحية نظامية اقوى من مصادفة معينة ، وان الارجحية النظامية الأقوى هي بذلك غاية ! ان مفهومي غاية وارجحية نظامية هما اقرب الى بعضهما البعض من تقارب العلة والارجحية المكممة . ومع المفهوم الجديد ، تتجدد متعارضات كثيرة بين الاولية والحيوية . وحين تتتابع فلسفة دوبريل ، نجدُها مناطة بمحطّطات باللغة المرونة لفهم الاواصر بين شتى مستويات التجلي . وسوف نطرح المسألة في ضوء مختلفٍ نسبياً وذلك بدرس التراكبات الزمنية .

## الفصل السادس

### الترابكatz الرزمنية

مثلاً تؤدي دراسة زمانية للجمالية الموسيقية والشعرية إلى الاعتراف بالتعدد وبالترابط المتبادل تماماً فيما بين الإيقاعات والتوانير ، فإن دراسة حض زمانية للفنونولوجيا تؤدي للنظر في عدّة زمرين من اللحظات ، في عدّة أزمنة متراكبة ، تقوم فيها بينها روابط شتى . فإذا كان زمن الفيزيائي قد استطاع أن يتراوّع حتى إيماناً بهذه كأنه زمن واحد ومطلق ، فمرد ذلك لكون الفيزيائي قد وضع نفسه ، منذ الوهلة الأولى ، على صعيد اختباري خاص . فقد ظهرت التعديلية الزمانية مع النسبية . فالبنسبة إلى النسبية ثمة عدّة أزمان تتوافق ، بلا ريب . وتحفظ أنظمة حدوث موضوعية لكنها مع ذلك لا تتحفظ بأزمنة مطلقة . إن الوقت نسي . الا ان مفهوم الأزمنة في مذاهب النسبية ما يزال يتقبل التواصيل بوصفه طابعاً جلياً . فهذا المفهوم هو ، وبالتالي ، مما تعلمه حدوس الحركة . وليس الامر كذلك بخصوص الفيزياء الكوانتمي . هنا الفيزياء موجود على صعيد جديد ، وما يحدد حدها ليس الحركة بل التبدل . وإن كل المصاعب التي نواجهها في تمثيل المذاهب الكمية تأتى من كوننا نفسنا تبدلأ نوعياً بواسطة حدوس التبدل الموضعي . وإذا أردنا التأمل في التبدل المحسن ، فسنرى أن التواصيل هنا هو مجرد فرضية فرضية ردية جداً ، لأننا لا نختبر أبداً تبدلأ متواصلاً . إذا لا بد من

الافتراض ان تطور الفيزياء الكوانتمي سيستلزم مفهوم الازمنة المتواصلة التي لن تكون لها خواص التسلسل التي ترسمها حلوسنا عن المسارات المتواصلة . ان الصيرورة النوعية هي بالطبع صيرورة كوانتمية . ولا مفر لها من اجياد الجدلية ، والانتقال من الذات الى الذات من خلال المرور بالآخر .

بالطبع لو كان بالإمكان تأسيس علم إحياء تموّجي وكوانتمي ، على اسس الميكانيك التموّجي والكوانتمي ، فسوف نجدنا باكراً في حضرة استطمارات زمانية قد تستلزم ، في سبيل تحديد فعاليتها الزمانية ، احصائيات خاصة ذات علاقة بالظواهر الجزيئية الحيوية .

إن كتاب السيد لكومت دي نوي يقدم في هذا المجال جملة اقتراحات مفيدة . فبنظره ، ليس الزمان الفيزيائي سوى غلاف الأزمنة البيولوجية الفردية ، بمعنى ذاته الذي تكون فيه موجة مضيئة غالباً العدة موجيات اولية . اذا يُعتبر التواصل نتيجة تراكبات زمانية<sup>(1)</sup> . وبالإمكان المضي الى ما هو ابعد والقول بأن الزمان قد يكون متواصلاً بفعل الانتظام الإحصائي لانظمة خلاياه غير المتقطمة بالضرورة .

لكنَّ الفيلسوف لا يحتاج الى المهوط في هذه الأقاليم المحرّمة مؤقاً ، لكي يسلم في ان واحد بالتجددية وبالتفاصيل الزمني . فصعوبة البقاء في تأمل خاص تظهر له بشكل واضح تمام الوضوح زمناً مصنوعاً من العوارض اقرب الى اللاتائج الكوانتمية منه الى الاتساقات العقلية او المقومات الفعلية . ونعتقد ان هذا الزمن الروحي ليس مجرد تجريد

---

Leconte du Novy , le temps et la vie , paris , 1936. (1)  
الزمن والحياة ، باريس ، 1936 ، راجع الفصل الثاني بوجو خاص .

للزمن الحياتي . ومن ثم يكون لزمن الفكر تفوق على زمن الحياة يمكنه احياناً من امر الفعل الحيوي والراحة الحيوية . وهكذا يكون لزمن الروح فعل في العمق ، في ميادين مختلفة عن ميدان حدوثه الخاص . وله بالطبع فعل على الصعيد الروحي المحسن كما حاولنا اظهار ذلك من خلال دراستنا السبيبية الذهنية . حقاً ان هذه الاشرفات القليلة غير كافية لانارة سبيلنا امام تعدد اختباراتنا الزمنية . ولكنها تستطيع ان تبين لنا جانباً من اطروحتنا : للزمن عدّة ابعاد ؛ وللزمن كثافة . وهو لا يهدو متصلة إلا في ظل كثافة معينة ، بفضل تراكب عدّة ازمنة مستقلة . عكسياً ، تكون كل بسيكلولوجيا زمنية موحدة ناقصة بالضرورة ، جدلية بالضرورة . وهذا ما سناحول البرهان عليه ايضاً ، بواسطة حجج واسانيد جديدة ، في هذا الفصل .

## II

اذا تمجسراً على اسناد اراثنا الشخصية الى مذهب كبير ، فسوف يتوجب علينا هنا التذكير ببعض الموضوعات الهيجلية . وبما اننا نريد القيام فقط بعمل عالم تربية ونريد ان نتعلم رسم صورة اولى لتموجات الزمنية ، فإننا لم تؤرِّ الانطلاق من ميتافيزيقيا بالغة الصعوبة كميافيزيقيا هيجل . كما اننا كنا نخشى تهمة الاستغراف في المنطقية Logicisme فيكون لدينا جدلية منطقية اكثر منها زمانية ، ولكن كم تكون هذه التهمة باطلة عندما نوجهها الى المنهج الهيجلي ! هذا ما اقلم كويري على تبيانه في كراس يساوي كتاباً جليلاً . وبالواقع لم يحدث أن تم تحديد الطابع العيني للمثالية الهيجلية بمثل هذا الوضوح وهذه السرعة<sup>(1)</sup> : ان ما يسعى هيجل الى تقادمه لنا .. ليس مطلقاً ، تحليلاً

---

. KOYRE , loc. cit., p. 444 (1)

لماهية الزمن . بل على العكس تماماً : ان ماهية الزمن ، الماهية المجردة والفارغة التي شرع هيجل في تحطيمها وهو يبيّن لنا ، وهو يصف لنا ، كيف يتكونُ الزمن في الواقع الحي للروح . استنتاج الزمن ؟ بناء ؟ ان هذين التعبيرين غير صالحين كليهما . لأن المطلوب ليس التحطيم ، حتى جديلاً ، ولا البناء ؛ بل المطلوب استخلاص واستكشاف . وليس الطرح افتراضياً - في الوعي ذاته ولأجله ، للحظات والمراحل والاعمال الروحية التي فيها وبها يتكونُ مفهوم الزمن في الروح ولأجله » . ويتابع كويري مبيناً الطابع الراهن ، الطابع الفعلى للجدلية الهيجيلية . فهي ليست حدوداً منطقية يحدُ بعضها البعض الآخر وتقدمُ لنا تناقض غايتها كشيء من الخارج . انه حقاً الروح الذي يدرك ذاته في الفعلين الجدليين المجتمعين . منذئذ ، يتبين اننا حين نحاول الصعود نحو الزمن الروحي المحسن ، اثنا نصل في آن واحد إلى اقاليم التناقض الحميم وتجاذب الوجود والعدم ، فالنفس حين تفكّر بذاتها ، تأخذ ب موقف الرفض لأنها تستبعدُ الاغاط الفكرية الموضوعية : وهي وبالتالي تعاود استدماج العدم في ذاتها ؛ فتسود إلى هذا القلق الروحي الأساسي الذي عرف هيجل كيف يميّزه بكل جلاء . ومن ثم تعتبر ظاهرة منع الوجود للذات من خلال رفض الوجود حاملة لأمنٍ وراحة دنيا مستعادة آلياً . كما تعتبر درساً من دروس الميتافيزيقا الهيجيلية . اخيراً ، اثنا نصادف كل مسألة تجمّع الاعمال الروحية المبعثرة والمشتتة ، مطروحة في هذا الاستنتاج الرائع لکويري . ان هيجل حين وصف لنا « تكون الزمان ، او بكلام أدقَّ التكوُن الذاتي لمفهوم الزمن » لم يتصوّر « تخليلًا لـ ماهية الزمن ، الماهية المجردة للزمن المجرد ، للزمن المائل في الفيزياء ، الزمن النيوتوني ، الزمن الكانطي ، الزمن المستقيم الخاص بالصيغ

والساعات . انا المقصود شيئاً آخر . انه الزمن ذاته ، الواقع الروحي للزمن ، وهذا الزمن بالذات لا يجري بطريقة احدية الشكل ؛ وهو ، فضلاً عن ذلك ، ليس وسيطاً منسجحاً يمكننا ان نجري من خلاله ؛ كما انه ليس عدد الحركة ولا نظام الظواهر . إنه اغتناء ، حياة ، انتصار وهو ذاته روح وماهية » .

اننا نستلهمن من خلال ذلك تراكب الماهية والحياة ، الفكر والزمان . واذا كنا نستطيع رسم صور جليلة مع فاعليتنا الفسائية ، بكلام آخر ، لو كنا قادرين على إحكام البنى الزمنية للروحانية ، فلا ريب انا قد نهدىء من هذا القلق الهيجلي المتولد في مستوى الزمن الروحي ، مع وعي صعوبة البقاء في مستوى الزمن الروحي . فهذا القلق لا يضرب جلوره في الحياة ، لأن الخصوص للحياة الدنيا ، لتواصلات الغرائز المسكينة ، سيمحوها على الفور ، وسيمحوها هذه الراحة الدنيا حيث لا نستطيع البقاء بعدما تكون قد خرجنا من ذلك . هذا هو في الواقع شرف التفكير . اذا نحن ثابتون في واجبنا في البحث عن الإيقاعات الرفيعة ، النادرة والخالصة ، في الحياة الروحية .

### III

إذا . سنسعى الى استكشاف نفسياني للأزمنة المترابطة . بما ان الزمن العقول والزمن المعاش ليس لهما مبادئ التسلسل ذاتها ، فلا يمكن طرحها كأنهما متساويان بالطبع . فثمة فئة من النسبية في الارتفاع تقدم تعددية للتواوفقات الروحية وتكون مختلفة من النسبية الفيزيائية التي تتنافى في مجرى حدوث الاشياء . ومن الصعب جداً تحديد هذا التناسب في التواوفقات ، لكن عدّة علماء نفس شعروا بذلك . ومثال

ذلك ما كتبه الكسندر مارك<sup>(1)</sup> : « ان البراغماتيكي ينادي طوعياً بأولوية الفعل » لكنه في الواقع يُلحق الفعل بمقولة النافع ، او انه - وهذا يؤدي الى الشيء نفسه - يخفي الشخص الى الحيوية البسيطة . وفي هذا المنظور لا يمكننا اجراء اي تفريق اساسي بين الانسان والحيوان . وال الحال ، فإن « الفعل » الحيوان يفتقر بالذات الى امكانية « التعميق » هذه ، ملكة القطع والمعارضة ، وبكلمة هذا بعد العمودي - الذي هو ايضاً بعد العقل - بعد الذي يتراءى في آن كشيء خاص بالانسان وكصفة مميزة للحاضر الحق : حتى « في » الزمن يظل الانسان واقفاً . ان هذا الخط العمودي على المحور الزمني للحيوية الخالصة يوفر لوعي الحاضر بالتحديد وسائل الهرب هذه وسائل الفرار والتلوّس والتعمق التي غالباً ما جعلت الخطوة الحاضرة تقتربُ كثيراً من الابدية<sup>(2)</sup> .

ان اعمال ستروس وجنسائل التي طلما قوّمها مينكوفסקי ، تبيّن بكل جلاء بعض النتائج المترتبة على هذا التراكب الزمني . وإن مينكوفסקי ، معتمداً على التمييز الذي اجرأه هونينجوالد . بين الزمن المحايث والزمن المتحدى ، او بشكل ابسط بين زمن الأنما وزمن العالم ، انما أقام الثنائيّة في التسلسل كما اقام علاقات التبعية الشديدة التباين من زمن الى آخر . فحتى في الحياة العادلة<sup>(3)</sup> ، يمكن ظهور خلاف بينهما . فتارة يبلو زمانُ الأنما يمشي بسرعة اكبر من سرعة زمان العالم ، الامر الذي يجعلنا نشعر بأن الزمن يمرّ بسرعة ، وان الحياة

Recherches philosophiques , t . IV ; le temps et la personne , p 132 (1)

(2) راجع : البر ريفو ، ملاحظات حول الزمن ، مجلة ابحاث فلسفية ، ج ، 3 ، ص 19 وما بعدها .

(3) مينكوف斯基 : الزمن المعاش ، باريس ، 1933 ، ص 278 .

تضحك لنا واننا نشعر بالغبطة ؛ تارة تتعكسُ الآية ، فيبدو زعنَّا أنا  
 متأخراً عن زمن العالم ، عندئذٍ يتَّبِعُ الزمن ويَتَّخِلُّ ، فنحن ضائدون  
 والسامٌ يستولي علينا ». واذا لم نر في ذلك سوى تحليل تافه للشعور بما  
 يجعلنا « نجد الزمن طويلاً » ، فإننا لن نصل الى عمق حدس  
 مينكوفסקי . ففي الحقيقة ليس المقصود وهما ، بل واقع نفسي  
 يفرض ذاته في تحليل حالات مرضية . ومثال ذلك في بعض حالات  
 الانهيار الباطني يكون « التعارض بين غطى الزمن مشيراً . فهنا يبدو  
 الزمن اللازم بطيئاً سيره بشكل ملحوظ فريد ، وحتى انه يتوقف ؛  
 ويأتي هذا التعديل في البنية الزمنية لينضاف الى الاضطراب البيولوجي  
 الكامن من جهة والعوارض العيادية السارية ، من جهة ثانية ؛ والتبدل  
 في نظر ستروس هو النتيجة المباشرة للاضطراب البيولوجي الماثل لنا في  
 جمود وكبت ». ويبدو ، على نحوٍ ما ، ان مرضى كهؤلاء ينهارون .  
 فيهربون عمودياً من زمن العالم . وبجعل الزمن اللازم يسير ، لا مفر  
 عندئذٍ من ايقاعات خاصة للزمن المتعدي . وعما له دلالة كبرى في هذا  
 الصعيد ، هي حالة هذه المريضة عند ستروس « التي لم تكن تشعر  
 بالزمن يتقدّم الاً عندما كانت تقوم بالحياة والحياة » .

#### IV

اخيراً فلنضرُبَ مثلاً شخصياً من مفاججتنا في اثناء حلم حيث يكتننا  
 التمييز بين تأثيرات عدة ازمنة متراكبة . فقد ابعتُ متزلاً ، وقتانا  
 افكر ببعض الامور التي كان ينبغي عليَّ ان اقوم بها ايضاً . وفي الحلم  
 جعلتني ديمومة اهتمامي اصادفُ مالكَ متزلي القديم : فانهزمت الفرصة  
 عندئذٍ لأعلن له عن آتهامي . حدثته بطيبة لإنني سأنقل له خبراً سيئاً : هل

يمكن النظر بلا اسف الى مغادرة مستأجر فيلسوف ، مكتفي دائمًا بكل شيء ، شريف كمبدأ ، مُقتصر كزاهد ! وبعد ذلك ، بيته ، وبهارة تعلن عن تواصل جيل لزمن رأسالي كنت اجهله في ذاتي ، أوحىت لصاحب الملكية بكل الوسائل المفيلة لتسوية حبّي للمشكلة التي بيتنا . وتكلمت مطولاً ، بصوت هادئ مفعم بالتهذيب والاقناع . خطابي كان حسن التسلسل . وأدى وضوح غائي إلى وضع الحجج في مكانها المناسب . فجأة ، نظرت إلى معاوري : انه يصغي إلى الآن بتمهل شديد : وبالتالي ، لم يعد صاحب البيت الذي اعرفه . انه انسان كان اولاً وبكل تأكيد مالك بيتي - وقد ادركت ذلك بتكرار عجيب - ، وبات ثانياً مالك بيتي المتجلد ، ومن ثم صار انساناً مختلفاً تقريباً . الى ان ادركت اني اسرد اخباري لشخص مجھول . ولقد خاب ظني من بلاهتي للدرجة اني ارتعبت امام هذا المثال الجديد للانفلات والتناحرات الزمنية التي اثرتها في ذاتي بقوة « تراكب الأزمة » . فایقظني الغضب الذي كان في الحلم يكسر الأزمة في اغلب الأحيان .

هل ثمة حاجة الى المزيد لكي نعترف بان الزمان المفظي والزمان البصري هما متراكبان فحسب ، وانها مستقلان في الحلم ؟ ان الزمان البصري يجري بسرعة اكبر ، الامر الذي يؤدي الى حل وانفكاك . واني لو كنت متحرراً من هموسي المالية ، ولو كنت قادراً على تصعيد خطابي ، لتوّجّب على الاحتفاظ بالتساوقي الكامل مع الجريان البصري ؛ ان الحلم ، على الرغم من شدة تحرّكه افقياً ، اعني على امتداد حوادث الحياة المألوفة ، فقد احتفظ على الأقل بتناسقه العمودي ، اي شكل التوافقات المألوفة . وكان يفترض بي ان اقول للغريب الذي حلّ محل مالك بيتي ، الكلمات التي تناسبه . ولم يكن يفترض بي ان اتابع

حكايتها : بل كان على أنَّ أَغْيِرَ الخطاب في اللحظة ذاتها التي تغير فيها المخاطب .

وإذا رغبنا في تحليل ممتاز للالحالم المركبة واضعين انفسنا بذلك من زاوية عدة اشرافات زمنية ، فإننا سنرى الفضل الكامن وراء تصوُّر مفهوم الأزمنة المتراكبة . سوف تظهر احالم كثيرة غير متناسقة بسبب عدم التناصق المؤقت بين ازمنة حسيّة مختلفة . ويبدو ان شئي المراكيز العصبية . التي يعيدها النوم الى تطورها المستقل ، تعتبر ادوات كشف زمني ذات ايقاعات مستقلة . وحتى لا نطيل الكلام نقول ان هذه الكشافات المزعولة حساسة جداً بالطيفليات الزمنية . وفي الواقع ، غالباً ما يتتبّّني الشعور في راحة النوم الهدامة . بقططقات دماغية ، كما لو ان خلايا تتفجر ، كما لو كان موت جزئي يجري بـ كوارثه . فالزمن المنظور اليه في مستوى نشاط الخلايا . يجب ان يزداد تشبيهاً بزمن الطاريء او الاممي ؛ ولا مفرّ من ان تكون العطابات استثناءات . فعندما يستيقظ الدماغ كله مثل قفير ، يجد الزمن الاحصائي الانتظام والتباطؤ في آن واحد . زد على ذلك ان الواقع في حالة اليقظة يكون سيباً للوفاق . فالواقع يلزم النظر بانتظار الكلام ، الامر الذي يؤدي الى افكار متناسقة موضوعياً ، مجرد تراكب ذي حدّين يحمل توكيّدات متبادلة ، وهي افكار غالباً ما تكون كافية لجعلنا نشعر بالموضوعية . عندئذٍ نتكلّم عما نراه ؛ ونفكّر فيما نقوله : حقاً ان الزمن عمودي ويسير بكماله على امتداد مجراه الافقى ، حاملاً كافة الأزمنة النفسانية من ذات الوتيرة . وبالعكس ، فإن الحلم معناه تفكّيك الأزمنة المتراكبة .

▼

لكن ربما نكون قدّمنا كثيراً من المراجع . المراجع الشديدة التناثر .

بحيث لا نضمن مع التراكب الزمني ان نتناول مسألة طبيعية . فلنحاول اذاً ان نفسر لحسابنا كيف يمكن ان نقترح توجيه البحث لحل هذه المسألة .

ان المحور الزمني العمودي على الزمن المعتدلي ، زمن العالم والمادة ، هو محور يمكن للأنا ان يطور فيه نشاطاً شكلياً . وسوف نقصّاه ونحو نهرب من مادة الأنا ، من الاختبار التارمياني للأنا ، لكي ندعّم جوانب شكلية اكثراً فأكثراً ، واختبارات للأنا فلسفية حقاً . وسوف يكون المسارُ الاعم ، الأكثر ميتافيزيقية ، هو ترأب الانواع الفكرية *Des cogito* . ومن ثم سنعود إلى امثلة خاصة اقرب إلى العلم النفسي الرايـج . فلنمضي فوراً إلى هذا المجهود الميتافيزيقي المركب ، هذه الماثالية المركبة التي تجعل «افكر انتي افker اذن انا موجود» تتعاقب بعد «افكر اذن انا موجود» فنرى منـذـ الانـ مدـىـ صـيرـورـةـ اـثـابـاتـ الـوـجـودـ بـقولـةـ اـفـكـرـ اـنـتـيـ اـفـكـرـ ، وجودـاًـ اـكـثـرـ شـكـلـيـةـ منـ الـوـجـودـ المتـضـمـنـ فيـ الفـكـرـ المحضـ :ـ وـاـذاـ كـنـاـ قـدـ توـصـلـنـاـ إـلـىـ عـرـضـ ماـ نـحـنـ فـيـ عـنـدـماـ استـقـرـيـنـاـ اـبـتـدـاءـ فيـ اـفـكـرـ اـنـتـيـ اـفـكـرـ ، فـسـوـفـ يـقـلـ اـغـرـاؤـنـاـ بـالـقـوـلـ اـنـتـاـ «ـشـيءـ يـشـكـ ، يـدرـكـ ، يـتصـورـ ، يـؤـكـدـ ، يـنـفـيـ ، يـشـاءـ ، لـاـ يـشـاءـ ، يـتخـيلـ اـيـضاـ ، وـيـشـعـرـ»ـ .ـ هـكـذاـ سـتـجـبـ اـهـبـوـطـ اـلـىـ وـجـودـ مـظـهـرـيـ يـمـتـاحـ اـلـىـ الـدـيـوـمـةـ حـتـىـ يـؤـكـدـ وـيـثـبـتـ .ـ فـيـ مـقـالـةـ ذاتـ عـقـمـ فـرـيدـ اـدـرـكـشـ .ـ تـيسـيـهـ دـيـ كـرـوـ(1)ـ الطـابـعـ الـاـثـبـاتـيـ ضـرـورـةـ لـلـكـوـجيـتوـ الـدـيـكـارـتـيـ ،ـ وـهـوـ كـوـجيـتوـ اـفـقـيـ تـامـاـ :ـ «ـهـنـاكـ بـيـنـ اـنـاـ وـالـوـجـودـ عـلـاـقـةـ تـوـكـيدـ وـإـثـابـاتـ .ـ وـبـالـاجـالـ

---

(1) Ch. TESSIER *Du crois, la répétition, rythme de l'âme, et la foi chrétienne, Études théologiques et religieuses, mont pelier, mai 1935.*

يكون الحكم على وجود الانا تكراراً : فعل الصعيد ذاته ، صعيد الواقع ، يكون الاختبار الخاص بالانـا قابلاً للهـائل والـانتظـار مع الاختبار الخاص بالـاشـيء ». وبالـعـكـس اذا صـعدـنا نحوـاـنا اـفـكـرـ اـنـتـي اـفـكـرـ ، أـكـونـ قدـ تـخـرـرتـ منـ الـوـصـفـ الـظـواـهـريـ . وـخـطـوـةـ اـخـرىـ وـمـعـ اـنـاـ اـفـكـرـ اـنـتـيـ اـفـكـرـ ، وـهـذـاـ ماـ نـسـمـيـهـ (ـكـوـجيـتوـ)ـ تـجـلـيـ الـمـوـجـودـاتـ الـمـتـعـاقـبـةـ فـيـ قـوـتـهاـ الشـكـلـانـيـةـ . اـنـاـ مـلـتـزـمـونـ بـوـصـفـ لـمـظـهـرـيـ الشـيـءـ بـذـاتـهـ (ـنـوـمـنـوـلـوـجـيـ)ـ يـبـدـوـ ، بـشـيءـ مـنـ الـخـبـرـ مـشـابـهـاـ تـامـاـ لـلـخـطـةـ الـحـاضـرـةـ ، فـيـرـسـمـ بـهـذـهـ التـوـافـقـاتـ الشـكـلـيـةـ الـخـالـصـةـ الـصـورـةـ الـأـوـلـيـةـ لـلـزـمـنـ الـعـمـودـيـ .

عندـئـلـهـ سـيـعـلـقـ الـأـمـرـ بـالـافـتـكـارـ بـأـحـدـ يـفـكـرـ اـكـثـرـ مـاـ يـتـعـلـقـ بـاـفـتـكـارـ المـرـءـ اـنـهـ يـعـمـلـ الـفـكـرـ فـيـ شـيـءـ مـاـ . وـبـالـجـالـ نـلـحـظـ مـعـ هـذـهـ الـفـاعـلـيـةـ الشـكـلـانـيـةـ وـلـادـةـ الشـخـصـ . وـالـحـقـيقـةـ اـنـ حـوـرـ هـذـهـ الشـخـصـةـ الشـكـلـيـةـ مـتـجـهـ بـخـلـافـ الشـخـصـيـةـ الجـوـهـرـيـةـ ، الشـخـصـيـةـ المـوـسـمـةـ بـاـنـهاـ اـصـلـيـةـ وـعـيـقـةـ ، لـكـنـهـاـ فـيـ الـوـاقـعـ مـثـقـلـةـ تـامـاـ بـجـاذـبـيـهـ الـاـهـوـاءـ وـالـغـرـائـزـ ، وـمـسـتـرـسـلـةـ فـيـ اـسـتـعـيـالـ الـمـتـعـدـيـ . فـوـقـ الـمـحـورـ الـمـتـنـصـبـ مـجـدـداـ الـذـيـ نـلـحـظـهـ ، يـتـرـوـحـنـ الـكـائـنـ بـقـدـرـ مـاـ يـعـيـ نـشـاطـهـ الشـكـلـيـ . درـجـةـ اـفـتـكـارـهـ ، وـعـرـضـ الـكـوـجيـتوـ الـرـكـبـ حـيـثـ يـسـتـطـيـعـ تـحـرـرـهـ اـنـ يـنـموـ . وـمـنـذـ اـنـ يـتـمـ تـخـطـيـ مـصـاعـبـ الـاقـلـاعـ الـاـولـ ، مـثـلاـ مـنـ (ـكـوـجيـتوـ)ـ اوـ (ـكـوـجيـتوـ)ـ ، يـكـنـ التـعـرـفـ اـلـىـ قـيـمـةـ الـراـحةـ فـيـ هـذـاـ الـعـلـمـ الـنـفـسـانـيـ الـفـاسـدـ تـامـاـ حـيـثـ يـهـتـمـ الـكـائـنـ بـذـاتـهـ حـقـاـ . عـنـدـئـلـهـ رـبـماـ تـسـتـنـدـ الـفـكـرـةـ اـلـىـ ذـاتـهـاـ كـلـيـاـ . فـتـغـدوـ جـلـةـ اـفـكـرـ اـنـتـيـ اـفـكـرـ ، جـلـةـ اـخـرىـ اـفـكـرـ الـانـاـ . وـهـذـاـ مـرـادـ فـلـلـقـوـلـ اـنـ اـنـاـ . اـنـ هـذـاـ اللـغـوـ يـكـفـلـ اـلـانـيـةـ .

لـكـنـ سـيـقالـ كـيـفـ يـكـنـ هـذـاـ التـعـاقـبـ فـيـ الـاـشـكـالـ اـنـ يـرـتـديـ طـابـعاـ

زمنياً خاصاً؟ يمكنه ذلك لأنّه صيرورة . ولا ريب في أن هذه الصيرورة هي في هامش صيرورة الأشياء ، مستقلة عن الصيرورة المادية . وبكل جلاء ، ان هذه الصيرورة الشكلية تنوّف عن اللحظة الحاضرة ، فهي بالقوة في كل اللحظات المعاشرة ، ويمكنها ان تنبثق مثل صاروخ خارج العالم ، خارج الطبيعة ، خارج الحياة النفسية العادلة . وهذه الطاقة الكامنة هي تعاقب منتظم . وان انقلاباً في نسق المراتب غير قابل للتصور . انه بكل تأكيد بعدُ من ابعاد الفكر .

وسوف يُسأل عما اذا كان هذا البعد لا متناهياً ، ان استنتاج ذلك معناه الخضوع بسرعة كبيرة إلى غواية منطقية تماماً ، سوية تماماً . فلن نوافق اذاً على رصف صيغ نصب الافعال اللامتناهية . ويشكل خاص ، لن تتابع الكتاب الذين يتكلمون بطريقة لا متناهية عن معرفة المعرفة .. وذلك تحديداً لأن معارف المعرف .. (المعرف) لا تتضمن ذاتاً وبكل وضوح العامل الذاتي للتشكل . ومن جهتنا ، تراعى لنا ، نفسانياً ، انه من الصعب جداً ان نتوصل الى (الكونجتيو) . ويرأينا ان المنطقية الحقيقية للراحة الشكلية ، حيث قد تكون سعادة بالبقاء ، هي (الكونجتيو) . وفي ابحاث علم النفس المركب التي سنشرع بها ، سنرى ان القوة ثلاثة توافق مع حالة جديدة تماماً حتى نتمرّس فيها مطولاً قبل متابعة الترکيب . ان (الكونجتيو) هو الحال الاولى المخففة تماماً التي يقلّم فيها وعيُ الحياة الشكلية سعادة خاصة .

وبطريقة تصميمية تقريبية ، يمكننا كما نعتقد ، ان نميز بوجه عام المستويات الزمنية المختلفة بواسطة سبيّات روحية شتى . وهكذا ،

يتراهى لنا ان ( الكوجيتو ) ، اذا بقى متضمناً في العلية الفاعلة ، فإن ( الكوجيتو ) ، قد لا يتقبل تماماً العلية الغائية ، لأن العمل في سبيل غاية . معناه العمل في سبيل فكرة ونحن نعي اتنا نفتكر بهذه الفكرة . ولن تظهر العلية الشكلية في كل نقاوتها الا مع ( الكوجيتو )<sup>٣</sup> . وبالطبع . ان هذا التقسيم بين اشياء وغايات واشكال ، سيبدو مصطنعاً في كل علم نفسي وحيد الخط يريد ان يضع جميع الماهيات الكيانات في المستوى نفسه ، وذلك بتسجيلها في واقع واحد ، لا يكون خارجه سوى الاحلام والأوهام . لكن المثالية البرهانية والمرتبية التي ندافع عنها ليست محدودة بهذا الصعيد الواقعي الوحد . وإذا اردنا الانطلاق حقاً من المصادر الشوبنهاورية الأساسية . العالم هو تمثيل ، فسوف يبدو متعيناً تسجيل الغايات في حساب تمثل التمثيل ، والاشكال المكونة في هذه الفعاليات الفكرية التي تتضمنُ الغاية والشيء في حساب تمثل تمثل التمثيل . ومن المواجهة النفسانية العلمية ، اذا تتبعنا محور التحرر ، عندما يحصل الانفصال المادي ، لا نعود مصممين على شيء ، حتى ولا على فكرة ، وانما في نهاية الامر نخلو مصممين على شكل الفكرة . وسوف تغدو الحياة الروحية جالية خالصة .

اخيراً ، ان الزمان الشخصي هذا ، الزمان العمودي ، هو بكل صراحة تفاصيلي . فإذا زعمنا الوصف المتواصل لانتقال من قوة كوجيتو الى قوة اخرى . سوف ندرك اتنا نضع المسار فوق المحور المألف للزمن ، الزمن الشائع . وبذلك نعد العدة لتأويل فاسد للتراكب الزمني : فيكون الانطلاق من هذه الفكرة الفاسدة القائلة ان كل تحليل نفسي هو بالضرورة تحليل زمني ، وبكلام آخر ان كل وصف نفسي هو تاريخي وانما حين نتبع مشيرات ساعة حائط يكتننا على التوالي ان

نفكـر ، ثم نفكـر انتـنا نفكـر ، ثم نفكـر انتـنا نفكـر . وفـد نفتـرق إلـى مبدأ الآنية الأـسـاسـية في التـشـكـلـات المـتـظـمـمة جـيـداً . اـمـا التـطـابـقـات النـفـسـانـيـة ، اذا اـرـدـنـا ان نـدـرـكـها جـيـداً لـيـسـ فيـ الـآنـ فـقـطـ بلـ فيـ شـكـلـهـا التـرـاتـبـيـ اـيـضاً ، فـإـنـهـا تـقـدـمـ لـنـاـ اـكـثـرـ منـ اـحـتـالـ التـطـورـ الـوـحـيدـ الخـطـ . وبـالـنـسـبـةـ بـيـنـاـ ، ماـمـنـ شـكـ فيـ انـ الرـوـحـ يـبـنـتـ خـارـجـ الخـطـ الحـيـويـ .

اـذـاـ فـلـنـعـشـ زـمـنـياًـ معـ القـوـةـ ثـلـاثـةـ ، عـلـىـ مـسـتـوـيـ الكـوـجيـتوـ المـكـعـبـ . وـاـذـاـ فـحـصـنـاـ هـذـهـ حـالـةـ زـمـنـياًـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ حـالـةـ الـاـولـىـ ، بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ الزـمـنـ المـتـعـدـىـ ، فـسـوـفـ تـكـوـنـ مـلـأـيـ بالـشـغـرـاتـ . وـسـوـفـ تـقـطـعـهـاـ فـوـاـصـلـ زـمـنـيـةـ طـوـيـلـةـ . عـنـدـئـلـهـ سـيـكـونـ الجـدـلـ الزـمـنـيـ واـضـحـاًـ ، وـمـرـةـ اـخـرـىـ سـيـكـوـنـ التـوـاـصـلـ فـيـ مـكـانـ اـخـرـ : وـرـبـاـ هـيـ الـحـيـاةـ ، رـبـاـ الفـكـرـ الـاـولـىـ ، اللـذـانـ سـيـقـدـمـانـهـ . لـكـنـ الـحـيـاةـ وـالـفـكـرـ الـاـولـىـ قـلـيـاـ يـهـتـمـ بـهـاـ مـنـ سـيـعـرـفـ الـحـالـةـ الشـكـلـيـةـ الـتـيـ نـرـيـدـ اـنـ نـرـتـاحـ فـيـهـاـ لـنـحـيـاـ وـنـفـكـرـ . فـيـمـرـ هـذـاـ التـوـاـصـلـ المـادـيـ بـأـسـرـهـ دـوـنـ اـنـتـبـاهـ . عـنـدـئـلـهـ سـيـلـزـمـ تـنـاسـقـ عـقـلـانـيـ ليـحـلـ مـحـلـ التـنـاسـقـ المـادـيـ . بـكـلامـ اـخـرـ ، اذا اـرـدـنـاـ انـ يـتـكـوـنـ فـكـرـ الجـمـالـيـةـ المـحـضـ ، فـلـاـ بـدـ ، مـنـ خـلـالـ الاـشـكـالـ ، نـداءـ الاـشـكـالـ ، مـنـ إـعـلـاءـ الجـدـلـ الزـمـنـيـ . وـاـذـاـ حـافـظـنـاـ عـلـىـ الـصـلـةـ بـالـحـيـاةـ وـبـالـفـكـرـ العـادـيـنـ ، رـبـاـ تـكـوـنـ الـفـاعـلـيـةـ الجـمـالـيـةـ المـحـضـ عـرـضـيـةـ تـمـاماًـ . فـقـدـ لـاـ يـكـوـنـ هـاـ تـنـاسـقـ ، وـلـاـ «ـوقـتـ»ـ . حـتـىـ يـكـوـنـ ثـمـةـ دـيـمـوـمـةـ مـعـ الكـوـجيـتوـ فـيـ القـوـةـ ثـلـاثـةـ يـلـزـمـ اـذـنـ الـبـحـثـ عـنـ اـسـبـابـ لـاـسـتـرـدـادـ الاـشـكـالـ المـنـظـورـةـ . وـلـنـ نـتـمـكـنـ مـنـ بـلـوـغـهـاـ اـلـاـ اـذـاـ تـعـلـمـنـاـ تـشـكـيلـ موـاـقـفـ نـفـسـانـيـةـ شـدـيـدـةـ التـنـوـعـ . وـسـوـفـ نـحاـوـلـ اـجـرـاءـ بـعـضـ التـطـبـيقـاتـ فـيـ عـلـمـ النـفـسـ الـمـرـكـبـ هـذـاـ . مـشـدـدـيـنـ عـلـىـ تـالـفـ بـعـضـ الـاـنـسـجـةـ الزـمـنـيـةـ الـمـلـيـثـةـ بـالـشـغـرـاتـ .

لتنظر الآن في موقف فكري تكون فيه مراحل الكبت متعددة وتكون نادرة جداً الأفعال الایجابية حقاً . ومثال ذلك . لتفحص النسيج الزمني للتتّكُر ولنأخذ علىَّ بأن هذا النسيج لم يُعْد لاصقاً فوق قاطرة الحياة التواصلة : فقد أصبح التتّكُر تراكباً زمياً . وعليه ، مع الملاحظة الأولى ، لا يمكن ان نفترى الى الاندهاش من الطابع النقصاني لنسيج التتّكُر . وكذلك لاجل التتّكُر الجيد لا يجوز تعدي المألف ، المحدود . ففي التتّكُر ثمة تطبيق معقول لمبدأ السبب الضروري الكافي الذي يجعلنا نبحث عن توازن الانكبات والافعال . ان التتّكُر يُعْد من التوسعات الطبيعية ، فهو يقتصرُّها ؛ وهو بالطبع اقل كثافةً من شعور يحيي من النبع . ولا ريب ان التتّكُر يميل الى التعويض عن العدد بالكثافة . انه يعزّز السمات . فيكبّر اللطائف . وينبع ثباتاً وقوةً للمواقف التي تكون بطبيعتها أكثر حرّكةً وأشد مرؤنةً . وباختصار ، يكون النسيج الزمني للتتّكُر نقصانياً وعرضياً في آن .

وللتتّكُر الممتاز ينبغي بالتحديد توفير الشعور بالتواصل امام ما هو غير متواصل ومشتت . فلا مفرّ من زيادة كثافة وانتظام النسيج الزمني او لا بد من إحكام هذا النسيج ، كما يقول دوبريل . ولا يكفي التمهيد للوصول الى ذلك . فهذا لا يؤدي لغير استعمال الظروف . والى تكوين شكل شعوري في مستوى الاعراف الشائعة ، مع زمان الناس ، لا يمكن القول عنه إنه « محكم » حقاً على الصعيد الفساني . ان تتكروا ممتازاً ، تنكرأ فعلاً ، تنكرأ لا يعود ظرفياً يستلزم اندراجاً في « زمن الآنا » ولتكتوينه حقاً ، ينبغي حل هذا التناقض : الصاق التتّكُر بـ « زمن الصدق » ، زمن الشخص تقريرياً حتى يغدو هو ذاته مخدوعاً

بخداعه الشخصي . وعلى هذا النحو بالتحديد ، تستقر فعلاً بعض الامراض العصبية التذكرية . وبشكل ابسط ، عندما نلصقها بـ « زمن الشخص » سيكون بالامكان شق هذه البارقات الخادعة التي تجذب الآخر متساوياً مع ديناميتنا . وحتى ينال الكذب مفعوله كاملاً لا بد على نحو ما من وضع الأزمة الشخصية فوق بعضها البعض . ويلون هذا التطبيق على إيقاعنا الشخصي ، يستحيل ان تمنح التذكر اقتاعاً ديناميكياً .

لا ريب ان هذه الملاحظات ستبدو سطحية واصطناعية على سواء . وبخصوص علم نفس موقف واضح مثل التذكر ، ستشد ان يقوم عالم فلساني برسم تذكر خاص وليس التذكر بذاته : وبوجوه خاص ، ستشد ان يصف لنا ترجمة الصحيح الى باطل ، وان يجعلنا نعيش في التباس الدلالة . لكن بالنسبة اليها نحن الذين نسعى وراء دوافع علم نفس تجريدي . فإن كون الدلالة ملتيسة يمكننا على نحو افضل من استبعادها فيبدو لنا التذكر مثلاً جيداً على علم النفس المجرد ، علم النفس الشكلي ، علم النفس الصنعي ، حيث سيتجلى الزمان كسمة هامة . وبالتالي ، اذا اجتزأنا الدلالة المزدوجة للتذكر ، ولم نأخذ باعتبارنا ما نتذكره فهذا نتذكره ، فإذا سبقى ؟ امور كثيرة : سيفى النظام ، المكانة ، الكثافة ، انتظام اللحظات حيث الانسان المتنكر يقرر إكراه الطبيعة . ان تصميم الفصلات يعتبر هنا شديد الأهمية بقدر ما هو مصطنع . ولا مناص للجانب الزمني المحسن من الخداع من استرعاء انتباه الخادع ذاته . فلا بد للمتنكر من استذكار التذكر . وعليه ان يغذّي تذكره . فيينا لا شيء يستعجله ولا يكرهه ، ينبغي عليه ان يعلم ان ساعة التذكر قد أزفت من جديد . وان تفويت فرصة التذكر

معنباً احياناً - وليس دائمًا - كسر التفكير . ان التفكير منها يكتفى نقصانياً . قد يفقد من جراء هذا النسيان الجزئي « تواصله » ، مما يدلُّ بكل وضوح على إمكان وجود « تواصل » بدون متواصل فعلي . فالتواصل ، على مستوى الشعور المصطنع الذي هو التفكير ، لا يحتاج الى التواصل الحيادي الكامل ، الطبيعي ، لا يحتاج الى شعور طبيعي .

ان سلسلة جيدة لما هو قادر على وصلنا بالآخر ، وعلى تكييفنا تماماً مع زمن الآخرين وان توقع تغيير الآخرين اذا أمكن ، ان ذلك كله لا يستلزم مساواة جوهرية مع الآخرين . لكن المساواة التسوقيَّة تعتبر من المهام العظمى في علم النفس البيئي ، العلاجي . فعندما تنجز هذا التساوق ، يعني عندما نطابق بين تركيبين لنفسيتين مختلفتين . نلاحظ اننا نمسك تقربياً بكل مقومات الانتساب الجوهرى . ان زمان الفكر يطبع الفكر في العمق . فربما لا نفكِّر في شيء نفسه ، ولكن في الوقت نفسه نفكِّر في شيء ما . اي اتحاد ! فلا بد لكل علم نفس علاقتي من ان يطرح اولاً مسألة التطابق الرمزي وان لا يسلم جدلاً بالتساوية كأنها نتيجة . فهي غالباً ما تكون اصطلاحاً : واحياناً تكون حساباً ؛ وعلى الدوام يمكنها ان تكون عملاً مركباً جداً ، ومديراً اقتصادياً . وفي كل الاحوال ، بالنسبة الى الشعور المصطنع . بالنسبة الى كل المشاعر التفكيرية ، تبدو لنا مسألة التساوية كمسألة اولية : فلا يجوز ترك الزمان يحطم عمل الزمان . كذلك لا يجوز إكراء الزمان .

اننا مع التفكير نكتشف موقفاً مستمراً في زمان شديد النقصان ، متحرراً تماماً من كل موجبات الزمان الحيوى ، متراكماً بنوع ما فوق الزمان الحيائى ، ولكي يجعل موقعنا الجليل مفهوماً بشكل افضل ، مع اهمية المداخلات الكبيرة التي ترفض المقترنات والارتباطات

الحيوية ، فلتتساءل عما اذا كان بامكاننا بلوغ مواقف متزايدة التقصان ، في ازمنة متراكبة فوق بعضها البعض ، وذلك بمضاعفة اعمال الكبت ، فهل نستطيع مثلاً التنكر للتنكر ، واذا كان نعم ، فهذا سيكون الشكل الزمني المواقف مع تنكر التنكر الذي سندل عليه بـ (التنكر) ؟

ليس من الصعب ان نجمع النصوص الادبية لنين ان تتكّر التنكر لم يفلت من خيلة الروائين . فقد سمعته جورج صاند صراحة في هوراس ( الفصل 13 ) . وفي الف مكان ومكان نجد اثره في اعمال دوستويفسكي ، بحيث انه يمكننا التساؤل عما اذا لم تكن بسيكولوجية دوستويفسكي بسيكولوجية « مركبة » منهجاً ، بسيكولوجية تعقل ذاتها بذاتها ، قوامها مشاعر مرتفعة الى مصاف « العوارض » فلنبعذ بشكل خاص قراءة الجريمة والعقاب ، فنر فيها علة امثلة عن (التنكر) ، واذا اردنا ان نستخدم تصاميم التحليل الزمني التي نقرّحها ، فسوف ندرك ان هذه التصاميم يمكنها ان تبين سماتٍ مميزة . وعليه فإن « التنكر » سيظهر اشد نقصاً من التنكر العادي . وسرى ذلك على الأقل من خلال مجهد احصائي بسيط عندما نقارن في لحظات التنكر تلك التي تنتقل من (التنكر) الى (التنكر) .

لكن بالطبع ليست المسألة فقط مسألة علم نفس ادبى . ولقد فوجئنا ، عندما تكلّمنا مع علة اشخاص - لا سيما مع النساء - عن التنكر ، فوجئنا بعدي فهمهم لنا . والسؤال ، هل يمكننا تنكر التنكر ؟ فيأتي الجواب فورياً : بالطبع . وفي المقابل ،منذ ان طرحنا السؤال التالي : هل يمكننا ان نتنكر لتنكر التنكر ، فإن كل شيء يضطرب ويؤدي الى نوع من الدوار الفكري . وبهذا الاضطراب فقط ، يطرح

(التنكُر)<sup>٢</sup>: سؤالاً هاماً في علم النفس المركب وفي التراكب الزمني . وبالتالي منها يمكن صعباً الاستقرار في هذه الحالة المتقلبة جداً ، فإننا نعتقد أنه يمكننا درسها بشيء من التجربة والخبرة . طبعاً لا يجوز الوثوق بأسلوب لفظي كلياً والتخيّل بأنه يكفي التدليل على حالة لفهمها . ومع مزاعم كهله ، يمكننا بسرعة تحديد (التنكّرات)<sup>٤</sup> و (التنكّرات)<sup>٥</sup> وهكذا دواليك . ومن جهتنا لم نستطع أبداً تخطي (التنكُر)<sup>٦</sup> . وأما التنكّرات التي تتجاوز (التنكُر) فتبعدنا عن خلال وسائل سوية ، قواعدية ، بدون قيمة نفسانية . وهي في نظرنا لا تستطيع أن تصبح زمانية في المعنى الذي سنعرضه في لحظة .

بعدما اجتنبنا الحالات ذات العرض المرتفع جداً ، لا بد لنا من الرد على الاعتراضات التي كان صادفناها من طرف أولئك الذين ينكرون الواقع النفسي لعلم النفس في القوة ثلاثة . غالباً ما يهاجم (التنكُر)<sup>٣</sup> بالاعتراض بأنَّ (التنكُر)<sup>٢</sup> يشكل عودة إلى الطبيعي وإن (التنكُر)<sup>٣</sup> يكون عندئذ مجرد تنكُر . وإن اعتراضات بهذه معناها استناد علم النفس إلى المنطق . فينسبُ التنكُر إلى حقائق عديدة وسرعان ما ينفكُ بأنَّ نفيَن يساويان توكيداً . ومنذ أن تخلص من انقلاباته الآلية ، ومنذ أن نتوصل إلى انقلابات نفسانية واقعية ، فإن تشكيلة كاملة من الدقائق واللطائف تظهر وتتوفر حرجاً تنويعية كافية . وإن درسنا حول (التنكُر)<sup>٤</sup> ما كاد يتنهي حتى أراد الكثيرون من مستمعينا تقديم بطاقاتِ مهمة لنا . ويبدو لنا أن أحداًها ، بطاقة م . ل . تبيو ، شديدة الوضوح هنا بحيث ستشيرها هنا بدون تعديل .

« الفرضية الأولى . تنكر بسيط . عاصفة استاذ تضجرني كثيراً . ولكن بما أنني اصرَّ على أن اجعل هذا الاستاذ يرانى ، فإinsi اتظاهرُ

باتباؤ كبير ببنا يتكلم . أمل ان ينخدع الاستاذ بتتّكّرِي».

«الفرضية الثانية . تنتَكُر في القوة الثانية . حماصرة الاستاذ تضجرني في العمق ، و بما اتنى املك المبررات لكي اكون مزعجاً لهذا الاستاذ ، فإنني اتظاهر بالانتباه لمحاضرته وبحماس مبالغ فيه للدرجة ان الاستاذ يجد نفسه مكرهاً على القول : « هذا بديع جداً حتى يكون صحيحاً ؛ هذا التلميذ يهزأ مني ! ». اذا انتَكَر فقط للتنتَكُر . اتنى انتَكَر لكتني آمل في ان لا يكون الاستاذ خدوعاً بتتّكّرِي » .

«الفرضية الثالثة . تنتَكُر في القوة الثالثة . اجد حماصرة الاستاذ مقيدة جداً . لكن بما اتنى راهنت رفافي على ان اكون مزعجاً له ، فقد رغبت في جعله يعتقد ان حماصرته لا تهمني . لهذا ، استعمل بالتحديد الوسيلة الموصوفة اعلاه . اتنى اصطعن انتباهاً و حماساً مفرطين بحيث يصبح الاستاذ مضطراً لاعتبارها نقيبين ، اذا جاز القول . يوجد تنتَكُر من القوة الثالثة . اتنى اتظاهر بالعمل حتى انتَكَر لشعور ( انعدام الاهتمام الذي لا يكون هو ذاته سوى ظاهر باطل ) » .

زُد على ذلك اتنا اذا فحصنا المسألة من زاويتها الزمنية ، سنرى ان تهمة التصنُّع المنطقى العادى لا تصمد . وبالتالي . فان نقين قد يساويان توكيداً اذا كان ينبغي نقل كل الحالات الاولى . وقد يكون الحال كذلك اذا كنا لا نملك سوى خطط زمني واحد . سوى نسيج وحيد ، له التواصل نفسه في كل الاماكن . ولكن بالتحديد بما ان (التنتَكُر) 2 اشد نقصاً من (التنتَكُر) 1 ، وما يزال (التنتَكُر) 3 اشد نقصاً من (التنتَكُر) 2 . ولا فهم الاثر النادر والمصطفى للخطة ، فلنأخذ بأسلوب تحليلي تماماً يفترض فيه ان يساعدنا على تعلم فن تنتَكُر

تنكر التنكر . وبما ان الجميع يعرفون تنكر التنكر ، فلنقول امرُ هذا (التنكر) للخطاب ، ثم نطلب من النظر ان يتولى (التنكر) .  
وسوف يقوم بذلك ، بلمحة بصر ، بلمحة خاطفة . وهنا سنكتشف الانفكاك الزمني عينه ، المراد هذه المرة ، الذي اشرنا اليه في معرض احد احلامنا ، وي يكن للأزمنة المتراكبة ان تتعزز بمسالك خاصة حيث يمكن ان تقدم مساراتٍ حسية مختلفة .

اخيراً قدم لنا مستمعونا اقتراحات اخرى . وكان معظم هذه الاقتراحات يعني اشراك عدد متعاظم من المستمعين في اللعبة وهكذا ستتاح لنا الفرصة لتنوع ازمنتنا الاجتماعية ، فيعطي زماناً لكل مجتمع خاص . و يمكن لكل حالة تنكرية ان يحددها شاهدٌ خاص . ف تكون A بالنسبة الى B شيء آخر مختلف عما تكونه بالنسبة الى C او D . وقد نحصل بسهولة على تراكيب زمنية ، لكنها قد تكون قليلة التراتب .  
اخيراً لن نقبل هذه الابشراطات الهرمية المختلفة السهلة جداً ، فنعود من جهتنا الى تراكب زمني تماماً حيث ترکبُ المشاعرُ ، بطريقَةِ ما ، مع ذاتها ، فتبدو كأنها «تشكلات» فعلية ، وهذا الاسلوب لا يُضاءُ جيداً الا بتأمل حقيقي يكون فيه الشكل مستقلأً عن مادته عندئذ يطبع التصميم الزمني الشكل حقاً ويبدو كأنه جانبٌ مميزٌ للعنصر البسيكولوجي المنظور .

## VII

بالطبع يمكننا درس عدة تركيبات نفسانية اخرى : فرح الفرح ، حب الحب ، رغبة الرغبة ، وسوى ذلك من التراكيب التي يمكننا ان نجد امثلة وفيرة عنها في الفلسفة الشعرية المعاصرة . وبوجه خاص ،

يبدو لنا ان دراسة لأعمال بول فاليري تنطلق من هذه الزاوية ، قد تكون خصبة . ان كتاب جان دي لاتور الرائع يفسح مجالاً للقيم العقولة بجدداً ، للقيم المعاذ تقويها ، للأشكال المستصلحة . هنا يمكن حقاً السر الدينامي لمثالية بول فاليري الفعالة<sup>(1)</sup> .

في هذه التراكيب النفسانية تمثل أيضاً المصاعب انطلاقاً من الأسس 3 ؛ وبالتالي انطلاقاً من الأسس 3 نصل الى المثالية الحالصة . ومثال ذلك نرى في ( الحب ) 3 زوال الامتناع المتقلب دائمياً ، المتقلب منهجياً ، بـ ( الحب ) 2 . زد على ذلك ان هذا ( الحب ) 2 مايزال متزاماً في تشكيلات ( الحب ) 1 . والانتساب للموضوع يتلاشى فقط مع ( الحب ) 3 الذي يكون في النهاية حراً وخلصاً ، فن الحب المحض .

لكن مهمتنا ليست درس علم النفس العارضي ولا ترمي هذه الملاحظات السريعة الا لتسجيل مقتراحات لاجل دراسات لاحقة . وان ما نريد التشديد عليه ، في الختام ، هو الفائدة الممكنة من جراء القيام بهذه الدراسات انطلاقاً من السمات والمزايا الزمنية . وهماكم على الفور دافعاً دراسياً سبباً به : ان المواقف من الأسس 2 هي زمانياً اشد تفصيناً بكل وضوح من المواقف الاولية . وبوجو عام ، عندما نرفع المعاملات ، نصل الى ازمنة متزايدة التقصان . وعلى الرغم من هذه الفراغات المتکاثرة ، نعتقد بأن حياة نفسانية يمكنها البقاء في الموقف العارضي . دون الاستناد الى الحياة النفسية الاولية . عندئذ يكون للأزمنة المثلثة ثوابت دون ان يكون لها تواصل ان هذه احدى

---

(1) Jean Delatour, Exam en de paul valéry

الاطروحات الكبرى في الفلسفة الزمنية التي نقترحها ولا ريب انه سيبدو من الاسهل القول بان تواصل الموقف الاول اساسي ، واعتبار الهرب والفرار بمثابة صواريغ مستقلة تبنت من حين الى آخر على مدى النمو الطبيعي . لكن هذا الحال ، وهو الاسهل والابسط ، ليس هو حلنا . فهو لا يحيط بواقع ان بعض العقول والارواح يمكنها الاستمرار في فكر عارض ، في فكر الفكر مثلاً ، وحتى في ( الفكر )<sup>٣</sup> . عندئذ يتزاءى لنا ان زمان التراكب الثاني او الثالث له دوافعه التسلسلية الخاصة ، وان كل ما قلناه حول السبيّيات النفسانية المعتبرة بوصفها مختلفة عن السبيّة الفيزيولوجية يمكن تكرارها هنا للتدليل على ان الاسباب والاشكال تثبت المواقف دون استنادات عميقة حقاً . ففي التطورات الزمنية المتراكبة ، حين تفحص الخطوط الروحية المرتفعة ، ندرك ان حوادث نادرة جداً تكفي لقيام حياة روحية ولتعميم شكل ما والمؤسف ان عالم النفس لا يتذوق العمل في هذا الميدان - وسيقول ناقد شرير : العمل في الغيوم . ان علم النفس المعاصر يفضل السير في خطى فرويد في استكشافه لفضاء الاعماق ، فهذا العلم يبغى الشعور بالتفكير في مصادر الحياة ، في مستوى امواج الحياة المتسارعة . عيناً حاولت الفكرة الحالية ان تتراءى في تفاصيل واضح وهي تحفظ بتناسق ملحوظ ، فالعالم النفسي يريد ان تكون كل حياة نفسانية شكلاً معادلاً للحياة ، معاصرأ دائماً لنمو حياتي . ولكن كلما كانت الحياة النفسية ناقصة ، كانت اوضحة ؛ وكلما كانت اوامرها مختصرة ، كانت اقوى . ان الازمة الحقيقة الفاعلة هي الازمة المفرغة حيث لا تظهر شروط التنفيذ الا كشروع دنيا . وعندما تبحث من جهة علم النفس الصنعي ، من جهة المواقف العارضة . سنجيب على ما بان ازمنة الفعل معزولة ، وان تكرارها ليس مشروطاً بالتنفيذ كلباً ، لكنه منذ الوهلة

الأولى مشروط بضرورات ارفع ، أكثر روحانية . ان تناسق اسباب العمل سيؤمن تناسق الاعمال الفعلية . وان التواصل على الأصعدة الزمنية الرفيعة سيغدو رمزاً . وبذلك سيزداد وضوحاً ، وایحاءاً ، وفي نهاية المطاف سيكون أكثر استرداداً .

برأينا ، هذه الامنية بالتواصل الرمزي لا يجوز الوقوف عندها الا بوصفها اعتراضاً على اطروحتنا ، لانه في الجوهر هذا هو حال جميع الازمة . وللتدليل على ذلك ، سندرسُ بعضًا من هذه الرموز الاكثر استعمالاً التي تفيد في رسم الفعل الثابت للزمن . وسنرى بخصوص هذه الرموز . ان التواصل شديد دائياً من جهة معينة وانه بكلام آخر رمز لا اكثر ولا اقل .

## الفصل السابع

### علامات الزَّمْنِ

اذا كان القارئ قد تبعنا في اطروحتنا القائلة إن ترابطات اللحظات الفاعلة حقاً يتم انجازها دائمًا على صعيد يختلف عن الصعيد الذي ينفرد فيه الفعل ، فإنه لن يكون بعيداً عن الاستنتاج معنا بان الزمان بالمعنى الدقيق للكلمة هو علامة . عندئذ ستكون الدهشة اقل تجاه هذه السهولة في التمثيل التي تشكل إحدى روائع الفلسفة البرغسونية . وبالتالي لا مجال للدهشة من امكان ايجاد علامات لتمثيل الزمان ، اذا جعلناه العامل الوحيد للترابطات في المجالات البالغة التنوع : الحياة ، الموسيقى ، الفكر ، المشاعر ، التاريخ ، وحين نراكب كل هذه الصور الفارغة تقريباً ، البيضاء تقريباً ، نظن اننا استطعنا ملامسة جوهر الزمان ، حقيقة الزمان : ونظن اننا انتقلنا من الزمن الايض وال مجرد حيث يفترض اصطفاف امكانات الوجود المحسن ، إلى الزمن المعاش ، المحسوس ، المحبوب ، المغنى ، المحكي . فلنعاود تصميم هذه التراكبات : فالزمن ، من حيث هو حياة ، يعتبر تضامناً وتنظيمياً لمهام متتابعة - ان الحياة حلم في استيعابها المتواصل - والحلم ذاته انسودة روحية ، ذو احداث واعراض حرّة وراسخة بشكل متناقض . واذا اضفنا اخيراً ، وبال مقابل ، ان الانسودة « تشبه كائناً حياً »<sup>(1)</sup> ، تكون قد انشأنا اسرة بكمالها ، ودوراً مغلقاً من

---

Bergson, *Essai sur les données immédiates de la conscience*, p. 76. (1)

العلامات والرموز التي ستكون لغة التواصل ، أغنية التواصل ، تنوية التواصل . زمن هاديء ، حياة متوازنة تماماً ، موسيقى أخاذة ، حلم لطيف ، فكر صاف ومنتج ، وسوى ذلك من التجارب التي « ستدل » على ان الزمان متواصل . وكل هذه الاختبارات سعيدة : فالزمن مرادف للسعادة ، او على الأقل ، مرادف لخير ، لهبة . وان وضوح الامتلاك يأتي ليعزّز الوعد بالزمن .

ليس في ذلك كله سوى تعasse واحدة : هي انه ما من اختبار كافي بذاته ، وما من اختبار زمني خالص حقاً . وليس علينا سوى التدقير عن كثب في اي من صور التواصل ، فنرى على الدوام ترقينات التفاصيل . ولا تشكل هذه الترقينات ظلاً متواصلاً الا من خلال متنافرات مجتمدة . ان في ذلك ذريعة سبق لنا ان عرضناها مراراً . وسوف نجددها هنا ، واضعين انفسنا على صعيد علامة خاصة ، باذلين الجهد لتحليل الكثافة الموسيقية والشعرية . فعل الصعيد الموسيقي ، مثلاً ، سيلزمنا ان نبين ان ما يصنع التواصل هو ذاتياً جدل غامض يستدعي المشاعر تجاه الانطباعات ، والذكريات تجاه الاحاسيس . بكلام آخر ، سيلزم ان نبين ان تواصل الانشودة ، ان تواصل الشعر ، هي اعادات بناء شعورية تجمّع فوق الاحساس الواقعى ، بفضل موجة وحدة الانفعال ، بفضل الخلط الغامض من الذكريات والأمال ، وبالتالي على اصعدة شديدة الاختلاف عن الصعيد الذي قد تحشرنا فيه دراسة علمية للسياقات الصوتية الخالصة<sup>(1)</sup> .

of Otto. le Sacré, (Note, p. 153). (1)

لاحظ اوتو تلقيفية النهيج البرغسوني : « ان المفاهيم الرخوة عند برغسون هي في الواقع تصاميم فكرية للمشاعر والخدوس الجمالية والدينية . وهو اذا يعتبرها مفاهيم علمية اما يخلط الفكرة مع الاختبار ؛ وهذا التباس كان شيلر يتهمن غوفه به » .

فلنشدَّ اولاً على هذا الجزر للانطباع الذي يرتفع من الحاضر إلى الماضي والذى يعود حاملاً للإيقاع ، للانشودة ، للشعر ، التواصل والحياة اللذين كانت تفتقر اليهما في نتاجها الأول . وقد يكفي عدم الانتهاء إلى هذه الانشودة حتى يتوقف هذا المد والجزر . عندئذ لا تعود تغنى هذه النوطات المتلاحقة ، فتمكث في التفاصيل النوعي والكمي حيث تحدث ، ان الاحساس غير مترابطة ؛ وان نفسها هي التي تربطها .

ان تواصل النسيج الصوتي باللغ المشاشة للدرجة ان انقطاعاً في مكانٍ ما يجدد احياناً انقطاعاً في مكانٍ آخر ؛ بكلام آخر ان الرابط المتقارب أكثر فأكثر لا يكفي ؛ فهذا الرابط الجزئي مشروط بتضامنٍ بين الحلقات الكبرى ، بتواصل المجموع .

في الواقع يجب تعلم تواصل الانشودة . فنحن لا نسمعها من الوهلة الأولى ؛ وغالباً ما يؤدي الاعترافُ بوضوعة ما الى حصول وعي التواصل الإنشادي . فهنا ، كما في مكان آخر ، يحدث الاعتراف قبل المعرفة . ولقد اعلن ليونيل لاندري بحق<sup>(1)</sup> : « ان صورة ايقاعية لا ترتدي كل قيمتها النوعية في نظر من لا يسمعها سوى مرّة واحدة ». في المجل الأول ، في التطور الأول للأصوات ، لم تكن البنية الزمنية مكتونة حقاً ؛ ولم تكن السبيبة الموسيقية قد استقرت بعد . فقد كانت البنية والسببية مطروحتين في مجال الممكن بدلاً من مجال الواقع . وكان كل شيء ما يزال في التفاصيل والمجانية . عندئذ يقدم تكرار الانطباع سبيبة شكلية . وهذه السبيبة الشكلية ، بالنسبة الى ميتافيزيقي ، تعتبر

بنابة العنصر المطابق للقيمة النوعية التي ذكرها لأندربي .

ان هذا الاصلاح الذي يعطي بالفعل شكلاً معيناً يمكنه توليد متوازيات شعرية وموسيقية انطلاقاً من اشكال متنافرة ودنيا . وهذا ما لفت إليه راول دي لاغراسيري<sup>(1)</sup> . « يتبيان من الشعر يتباين ، وافتراض انه يوجد في داخل كل منها ، بين الصدرين ، تفاوتٌ في عدد المقاطع ، وإذا أعيد تكرار هذه التفاوت في البيت الثاني وفي المعنى ذاته ، فإن الرسم الايقاعي سيعاود إصلاحه ، وعندما سيغدو التفاوت الداخلي تفاوتاً خارجياً ». بكلام آخر ، ان هوية المركب ستعطي تنوع التفصيل ؛ وعلى نحو ما ، سيكتمل شيء ما من خلال بحر الشعر .

وسوف يتم التواصل في مصلحة التجمّع . وعلى هذا النحو ، فإن الشعر ، او الإنشاد بشكل أعمّ ، يدوم لأنّه يستعاد . ان الإنشاد يلعب مع نفسه جديلاً ؛ فهو يضيّع نفسه ليجدّها مجدداً ؛ وهو يعرف انه سيسوّع ذاته في موضوعه الأولية<sup>(2)</sup> وعلى هذا النحو لا يمنحنا زماناً حقاً ، بل وهم الزمان . فمن بعض الجوانب ، يعتبر الإنشاد خداعاً زمنياً . فهو يدعنا بصيرورة ، ويشتبّنا في حال . وهو اذ يعيّدنا إلى أصله ، يجعلنا نشعر بأنه كان يفترض بنا ان نتوقع مجرّاه . لكن ليس له بالمعنى الدقيق للكلمة ينبع اول ، مركز توسيع ، إن اصله ، الممحوظ بالتكرار والترجيع ، هو كتواصله قيمة تركيبة .

وإذا تفحصنا الآن ، هذا الأحكام الجدلية للموضوعة الأولية ، نقتصر بيان كل معاودة لا يمكن ابداً تصوّرها كأنها متصلة انسودياً بأثرها

---

Raoul de la GRASSERIE, De l'élément psychique dans le rythme..., 1892, p.2 (1)

Gf. G. URBAIN, Journal de psychologie (1926), «la mélodie», p. 201 (2)

الأول . فين المقطع والمقطع ، ثمة ما هو اقل من ذكرى كامنة ، وحتى اقل من ارتقاب محمدَ جيداً . لأن الارتقب لا يكون أبداً واضح السلبية مثلما هو حاله في الموسيقى ؛ وبالتالي لن يصبح هذا الارتقب واعياً إلا اذا تكررت الجملة المسموعة . واننا سنسذكر اننا سمعناها ؛ وسنعرف فقط بأنه كان ينبغي علينا ساعتها . وهكذا ، فإن ما ينبع تواصلاً خفيفاً وحرجاً للإنشاد ، هو هذا الارتقب المحضر افتراضي ، الذي لا يصير واقعياً الا بعد فوات الأوان ، الذي لا يكون سوى فرحته ، سوى احتفال . كان موريس رافيل<sup>(1)</sup> يقول في الأمس : « هندسة معمارية ! بطلان المقارنات ، فهناك قواعد لإقامة مبني ، وليس هناك قاعدة واحدة لسلسلة التموجات ». في الواقع يقوم التسلسل على وسائل غير موسيقية ، على قيم افعالية ، احتمامية ، وحتى اديبة<sup>(2)</sup> . واذا اوقفنا موجة الانفعال التي ترافق الإنشاد ، سندرك ان الانشاد المأ吼وذ ك مجرد معطى حسي سيتوقف عن الجريان . فالتواصل لا يعود إلى الخط الإنسادي ذاته . فيما يمنع الديومة والثبات هذا الخط انما هو شعور اكثر غموضاً ، اشد لزوجة ، من الاحساس . ان العمل الموسيقي متغاصل ؛ وان ارناانا الشعوري هو الذي يمنحه التواصل .

وهكذا يعتبر الانفعال الموسيقي محاولة لا تكتمل ابداً في سبيل توليف زيني ، لأن السبيبية الموسيقية تكون متباعدة دائماً ، ومنهجياً . فهي لا تتعلّق فعلها من قرب إلى أقرب . فقد رأى راول دي لاغراسيري جيداً أهمية هذا التأجيل السبيبي في اساس ما يسميه الانسجام المتأخر .

---

Courrier musical, 1er janvier 1910. (1)

(2) اجلبنا منه استشهاد راقيل . Cf. Landry ,loc. cit., p. 185.

« في الموسيقى ، لا يتحقق الانسجام مباشرةً أبداً ؛ وفي الموسيقى الحديثة بوجه خاص ، غالباً ما يجري خلال زمن معين تأخير الانسجام لجعله يحدث تأثيرات أعظم بعد الارتقاب .

تنطلق نوطةٌ فتسلوها أخرى ؛ وإذا توفرنا عند ذلك ، قد يحدث تناقضٌ مطلق ، موسيقى فاسدة ، انعدام في الواقع ، وان الأذن لم تمرج بعد ، لكنها حزينة ، تتألم ، تعاني شيئاً ما مماثلاً لما يكون عليه الاحساس بالجوع في مرتبة أدنى ؛ وإذا طالت هذه الحالة كثيراً ، سيكون هناك عصابة ، لكن الموسيقى يتخلّ عن اللزوم ، فيطلق النوطة التي تحول التناقض إلى تناجمٍ ثبائي ، مرغوب ، ومطلوب ، وبالتالي أشد حساسية» . هكذا يوضع الاحتدام فوق الصوت ، ووحدة الاحتدام ، المستوعبة بعد فوات الأوان ، تعيد انتلاق الشيد وتنجح تواصلاً جديداً لأحساس معاشرة أولاً في انعزال شبه تام تقريباً .

عندئذٍ تستأنف الصفحة بكمالمها ، وتسترد الغائية الموسيقية التي تأتي حاملة بالفعل البرهان الوحيد الممكن على السبيبية الغنائية ، وبذلك يتم التوصل إلى « هذه الطمأنينة الخاصة ، المحض موسيقية ، المتسامية فوق اوزار الروح والنوم ؛ وهذه الراحة التي تحدثها الموسيقى مصلوها في التوازيات انغلاق اللامتوازيات المفتوحة في مكان آخر ... » (1) .

الخلاصة ، ان الشعور بالامتلاء والتواصل الذي تتركه فينا الموسيقى مردود إلى التباس المشاعر التي تشيرها . فمنذ أن نلاحظ الانشوة في علاقتها الصحيحة مع الزمن ، ندرك أن الموسيقى هي علامة غالباً ما

PIAs Sévien, les rythmes comme introduction physique à l'esthétique, (1)

Bovin, 1930, p. 45.

تكون خادعة لدراسة ميتافيزيقية للزمن ، مثلما تخدع الرسوم في الكائنات . وسوف نقتصر بذلك عندما نستند إلى الأعمال العميقه جداً التي قام بها موريس عمانوئيل .

## II

في كتابه حول « تاريخ اللغة الموسيقية » ، لا يتردد هذا العالم التقني في إنكار الطابع الأولي للتقنيات القياسية ، اي التقنيات التي تستند فقط إلى معايير زمنية موضوعية كلها . وبنظره ان الطابع القياسي يجب عزوه إلى الصورة وحدها ، كبرهان على ان الزمان الدقيق ليس الماهية الموسيقية الجوهرية . اولاً كان القياس مثلاً ذاكرياً أكثر منه واقعياً . فهو يسمح ، في التقنيات الحديثة ، بـ « قراءة وترجمة مباشرة للبارقة الایقاعية »<sup>(1)</sup> . لكن المtronom أداة غليظة . انه جامع الخيوط وليس آلة الحياكة . فهو لا يصف حتى النسيج الزمني . ولا يمكنه نظم هذه الموسيقى الجديدة والطازجة ، الجوية والمكونة كلها من حركات ، الموسيقى التي تصدر عن الإلهام . ويبين عمانوئيل الدور المبالغ فيه المعطى لعتبة القياس<sup>(2)</sup> : يقول يجب « إغلاق بابه عندما يدعى التغلغل في محراب الایقاعات . فهو لا يقوم الا بدور بسيط ؛ فهو قياسي متري ؛ وهو يرسم معالم الطريق بانتظام ، وليس له اكثر من الحدود العسكرية الحق في انتهائه الى المشهد » . ويورد عمانوئيل امثلة تلعب فيها القياسات دور « تشريح » الابيات الشعرية الجميلة من الوزن الانبسطي اليوناني القديم . وفي المرحلة المعاصرة ذاتها<sup>(3)</sup> « ان عتبة Anapeste

Maurice Emmanuel, *Histoire de la langue musicale*, t. I., p. 253. (1)

ID., *Ibid.*, t. II, p. 442. (2)

ID., *Ibid.*, p. 563. (3)

القياس ، التي صارت عوناً ضرورياً لـتعدد الأصوات ، لا تدلّ على الایقاع البة ؛ وهي غير مرتبطة به قطعاً ؛ والاعضاء الایقاعية لا تتوافق الا نادراً مع الفسحات الفاصلة بين العتبات » .

كما ان عمانوئيل ، في كتابه البالغ الدقة ، البالغ البعد عن الأطروحتات الوقفية والجاوزة ، يختلف الطابع الأولى والعنيد للإطار الزمني المطلق<sup>(1)</sup> : ان التصور القائل بوجود زمن اول معقول في أساس كل إيقاع ، يجب استبعاده ايضاً . صحيح اننا نجد القاعدة في القياس القديم ، لكن خارج الاستثناءات المعترف بها الذي يتضمنها ، لا يمكننا ان نكون متأكدين من ان تغيرات النسوب كانت تكفي لتجريده من كل قيمة مطلقة » . وبكلام آخر ، إن العلاقة الزمنية التي تزود الایقاع بصورة تحمل كثيراً من التشويهات . زُد على ذلك ، اذا كانت الموسيقى حساباً للاوقات المتنوعة ، قياساً زمنياً صارماً ، فقد نكتشف نشيداً جديداً ، ونحن نعبر في اتجاه معاكس هذا المجموع من الشرائح الزمنية الماظعة بشكل علمي . وهذا الاجراء لا يمكنه ان يخطر الا بالكاتب الموسيقي . يقول لاندري<sup>(2)</sup> « الأمر الذي يدلّ ... على ان هذه المكانية الخاصة بالجملة الموسيقية ليست شيئاً طبيعياً ، وان الطابع الذي لا رجوع عنه هو الذي يقدمه لنا السيلان الزمني للموسيقى : ومثال ذلك التابع ، فيقدر ما يتقبل المستمع انقلاب الموضوع بسهولة ، يبدو الاسترجاع ، الحركة الكانكريزية ، شيئاً مصطنعاً ، مدرسيأً ، يمكن ادراكه فقط خلال القراءة ... » .

لكن بعد التخلص من هذه البنية المنتظمة والموضوعية التي هي

---

Landry, loc: cit., p. 25. (1)  
ID., Ibid., p. 29. (2)

القياس ، سيتراءى الجانب الإيقاعي في تواصل رمزي أكثر منه واقعي . وبين الجوانب الإيقاعية سيكون الجدل حراً أكثر ، وسيكون زمنُ الموسيقى ، في تطوره بالذات ، محاطاً بنسبية جوهريّة . وكذلك كل التصويرات البطيئة التي تسري كما يملو للمرء . فهي ذاتية أكثر منها موضوعية . والحال ، فإن هذه التصويرات البطيئة تشكل مناطق هامة . إنها المناطق التي يتم فيها الانفعال التبايني . إنما التراخيات الانشيدية . وهي في الصميم أكثر عدداً مما يشير إليه التصوير . وإن نفساً موسيقية خبيرة قليلاً تشعر وتحيا هذا الجدل ، جدل الانتظام والحرية ، جدل الانفعال التبايني ثم التحقيقي الذي يتواوح على امتداد الأنشودة .

وفي مستوىً تفصيلي أبعد غوراً ، لا يكون « وقت » النوطة في الموسيقى واحداً من عناصرها الحالصة ، بدائياً بشكل خاص ، كما يوهمنا بذلك أسائلة التتغيم : ان عهانوئيل يسجل هذه الملاحظة بحق<sup>(1)</sup> : « من حيث المبدأ ... يكون التوتر متصلًا بالطول ، بمعنى ان الأطول هو الأقوى بين عنصرين زمنيين غير متسلفين . ان الطول والقوه مفترنان : انه في علم الايقاع القديم نوعٌ من الضرورة . وفي النظم الشعري الإيقاعي ، القوه مستستدعي الطول » . ثم (ج II . ص 577 ) : « ان المبدأ الذي يطرحه القدماء ما يزال في القرن الخامس عشر وسيقى صحيحًا دائمًا ، يعني : ما عدا إشارات او قواعد خاصة ، فإن العلاقة القائمة بين الزمن والتوتر تكون مباشرة بين الأصوات » . وكون هذه العلاقة مباشرة يستحق ، في رأينا ، اكبر

---

Emmanuel, loc. cit., p. 526. (1)

اهتمام ، لأن هذا يبيّن بكل جلاء ان التوتر هو الذي يعطي الزَّمان ، وان الزَّمان -مرة أخرى -ليس الا نتيجة . ان الطابع الانصهاري ، المطفأ ، الغامض للترابط الغائي يمكنه اذن ان يصدر عن الدافع الصوتي . انه نوع من الظليل الصوتي الذي لا يدخل في الحساب الایقاعي الصحيح .

ويكن ان نجد في هذا التساند بين التوتر والزمان في الظواهر الغنائية ، مثلاً على نظرية جان نوغيه<sup>(1)</sup> . وتقوم هذه النظرية على دراسة ذكية وعميقة لطاقة الأحساس . فتميّز غو الإحساس بين الدعم والاندفاع ، وبذلك تساعد على تحليل الشروط الجمودية والشروط الدينامية للإحساس . وانا حين نقربُ هذا التحليل من إكتشافات عمانوئيل ، سندركُ الطريقة التي يطلع فيها الصوت إنطلاقاً من لحظة الدعم . فالصوتُ لكي يستمر يحتاج الى الاحتياطي من الطاقة . وهذا الاحتياطي موجود جودياً قبل توزّعه دينامياً . وعلينا الإمام به في قيمته الأولى لكي نقيس التوتر حقاً ؛ وان الزَّمن الذي يسري منه يعطينا عنه قياساً أقل دقة . ان وجود هذا المركب من التوتر والزمان يبرهن ، على الأقل ، على ان الوقت ليس نوعاً اولياً حقاً للعناصر الموسيقية .

سيكون هذا الطابع المركب اكثراً شفافية اذا اخذنا بالاعتبار انه لا ينضاف الى جدل الطويل والقصير ، جدل القوى والضعف فحسب ، بل ينضاف أيضاً الى جدل الحاد والخفيف . عندئذ تفهم تلذّز الأغنية حقَّ الفهم . لقد لاحظ ليونيل دورياك بلطافة شديدة المراحل المميزة لهذا

(1) ستجد عرضاً مكتفياً لنظرية جان نوغيه في مقال مرموق :

Jean Nogué, *Ordre et durée*, in revue philosophique, juillet 1932

التذمر . فانطلق من « ثنائية الحاد والخفيف » . وسلّم اولاً بتغایر متواصلٍ من الخفيف إلى الحاد . وعندما سيكون « الارتفاعان » مترابطين بـ « مسطوحٍ منحنٍ » . لكن صوتُ الولد الذي يصعدُ ويبيطُ وهو يتلاعب على امتداد هذا « المسطوح المنحنى ». سرعان ما يحوله إلى « سلم » . وعليه « يوم يحدث في حنجرة الولد صوتٌ صحيح ، سيمكتنا القول ان اللعبة الطارئة للجهاز الصوتي نجمٌ عنها عملٌ حقيقيٌ . فما هو قوامُ هذا العمل ؟ انه انتاج ذراتٍ صوتية يقطعها الانتباه المتتصاعدُ لدى المولود في الحقل اللامتناهي للخفيف والحاد . لماذا استعملُ عبارة الذرات فسوف نفهم ذلك سريعاً اذا تصورنا ان صوتاً صحيحاً يظلّ دائياً ، وطالما هو موجود ، على درجة السلم الموسيقي نفسها ، واذا تصورنا ايضاً ان الأصوات الموسيقية عاكسة ، في النسق النوعي ، لكل تباين الدرجات : درجة *ré* او درجة *mij* ، قوية او ضعيفة بقدر ما نتخيلُ توترها . تظلّ دائياً طالما انها تردد كأرنان ، درجة *ré* او *mij*<sup>(1)</sup> . وسيبدو لدى الوهلي الأولى ، ان هذه الأطروحة يفترض فيها ان تخدم انصار التواصل المسبق وسيعتبرون على ذلك بالقول ان تذرير الاعالي والطوابع ثانويٌ ومصطنعٌ . ولكن لدى التأمل الجيد في الأمر يجب ان نلاحظ ان « التواصل » المطروح كشيء مباشر هو شيءٌ عابرٌ لا يمكنُ ان يجعل منه قاطرةً ثبّني عليها المفاهيم الموسيقية . وبخلاف ذلك ، يكونُ التذرير شديد الاولية والفعوية ، وقليل التعلم ، لدرجة انه يبدو في كثير من الأحوال كشيءٍ طبيعي . فلم يعد التواصل ، كما يقولُ ليونيل دورياك ذاته ، « مركز الصوتيات الغامضة

---

(1) ليونيل دورياك : حول الأصل المشترك للغة الصوتية واللغة الموسيقية ،  
Journal de psychologie , 1932, p. 834

المتنافرة » .

هكذا ، حين تختلط خطأ غنائياً شديداً البساطة والوحدة قدر الامكن ، نرى ان عناصر التحرير تترافق . وربما يكون من العبث مقاومة هذه العناصر، عناصر المظهرية الصوتية والإصرار على ان نرى في الزمان مادة للاحنية . ففي الواقع ، ان الاحنية ، شأنها شأن الحياة ، لا تقلّم علامات جيدة لعلم النفس الزمني . فهي سرعان ما تخدعنا حول الزمان ، لأنها تضيّف كثيراً من الألوان الطففية على الآيقاعات البنية على جدلية الصوت والصمت . وسوف نفهم ذلك على نحو افضل عندما سنقوم ببعض الملاحظات حول التراكبات الآيقاعية .

### III

قبل عرض النسبة الاساسية في التراكبات الآيقاعية ، يلزمُنا طرد كل عادة استناد إلى زمن مطلق . هنا أيضاً ، تؤكد على الطابع الثانوي جوهرياً والذراعي للقياس . إن التساوية لا تتحقق بقياس صحيح للأوقات ، وإنما تتحقق فقط بالإشارة الآتية إلى الإحاشة . والإحاشة ، بحسب رأي الخير((1)) ، « وسيلة عملية لتنفيذ اشد التراكبات الآيقاعية حلةً » . وسواء خضعت بذاتها لآيقاع بسيط ، او ادعت أنها تقدم قاعدة موضوعية ، صالحة لكل الأصوات ، وزمنا حسابياً للأوقات المنتظمة ، فإن هذه كلها لا تكون إلا اعتراضات خادعة .

وبالتالي فإن الإحاشة لا تعمل بوصفها زمناً ، وإنما بوصفها علامـة ، إشارة . أنها تعقد التطابقات ؛ وهي تعقد شتى الآيقاعات

---

Emmanuel, loc. cit., t. II, p. 378. (1)

حول آنات ملحوظة دائمًا . ومن جهة ثانية كم يكون عمل قائد الاوركسترا اكثـر فعالية من عمل اوالية منتظمة جيداً . انه حـقا معلم الحركات اكثـر منه مفرق الزمان المحسـن . فهو لا يتـبـرـز الزمان فحسب وإنما ينفعـه أيضـاً ، وهنا بالذات نرى قيم التوتر تتـغلـب على قيم الوقت . فغالباً ما يتـوجـب على قائد الاوركسترا ان يترك الصوت ينطـفيـء بـدـلاـمـنـ خـنقـه . فهو يقيـس الاندفـاع بـقـوـة الدـعـم ، وهو كذلك يـدعـم سـجـلاـ على آخر ويـضـبـط التـرـابـط الإـيقـاعـي .

هـنا نـلـمـس مـثـلاً لـلمـفـارـقة التـاقـضـية التي كـنـا قد تـكـلـمـنـا عـنـها في تمـهـيـدـنا ، فـمـنـذـ ان نـرـفـضـ الـاستـنـادـ إـلـى زـمـنـ مـعـلـقـ . يـغـدوـنـ الضـرـوريـ التـسـلـيمـ صـرـاحـةـ بـالـدـعـمـ المـتـبـادـلـ لـلـإـيقـاعـاتـ . وـعـلـيـهـ ، لـيـسـ منـ الـمـنـاسـبـ اـتـخـاذـ إـيقـاعـ قـاعـديـ يـكـنـ اـرـجـاعـ كـلـ الـأـدـوـاتـ إـلـيـهـ . فـفـيـ الـوـاقـعـ تـسـانـدـ شـتـىـ الـأـدـوـاتـ وـتـعـاـضـدـ بـعـضـهاـ بـعـضـ . وـإـنـ دـورـ القـائـدـ هوـ انـ يـجـعـلـ دـورـ تـرـابـطـ العـازـفـينـ اـكـثـرـ وـعـيـاـ .

هـذـاـ التـرـابـطـ هـوـ مـصـدـرـ الشـعـورـ بـالتـواـصـلـ وـالـامـلـاءـ . وـلـاـ نـعـلـمـ حـتـىـ الـعـلـمـ اـذـاـ كـانـ مـاـ يـقـودـ هـوـ الـإـيقـاعـ الـقـويـ اـمـ الـإـيقـاعـ الـبـطـيـءـ ، وـذـكـرـ بـالـتـحـدـيدـ لـإـنـ التـعـاـونـ هـوـ الـذـيـ يـحـدـدـ الـانـقـيـادـ . كـذـكـ لـاـ يـكـنـ الفـصـلـ حـقـاـ بـيـنـ الـأـغـنـيـةـ وـالـانـسـجـامـ ، وـهـذـاـ مـاـ يـبـيـنـ جـوـرـجـ أـورـبـانـ فـيـ بـصـعـ صـفـحـاتـ مـكـثـفـةـ جـداـ وـغـنـيـةـ جـداـ) : «ـ اـنـ التـسـلـسلـ الـغـنـائـيـ مـدـيـنـ بـكـلـ صـرـامـةـ لـلتـسـلـسلـ التـنـاغـميـ» . فـدـائـيـاـ ثـمـةـ شـيـءـ يـرـافقـ ، ثـمـةـ شـيـءـ يـسـانـدـ . لـكـنـ هـذـهـ الـمـرـافـقـ وـالـمـسـانـدـ هـيـاـ أـقـلـ حـضـورـاـ مـاـ هـوـ مـرـافـقـ وـمـسـانـدـ ؛ وـلـذـاـ يـكـنـ التـسـلـيمـ بـمـفـارـقةـ أـورـبـانـ : «ـ حـتـىـ عـنـدـمـاـ تـكـونـ

الانشودة عارية تماماً ، نعني عندما تكون أغنية وحيدة فاردة monodie . لا بد من تنظيم ضمني ؛ « عندئذٍ يفترضُ الانسجام بأنه ضمني ». ويمكن القول إننا عندما تصغي لانشودة وحيدة الخطأ أبعد حد يمكن ، إنما ننحها كثافة ، ونراقبها . فلا يمكننا الاصغاء إليها كمجموع دون أن نوفر لها مرافقاً . ولا يمكن الاعتراف لها بارتباط ولا بزمن متصل ، بدون هذا الجمع المتنافر ما بين الصوت والنفس .

وهكذا ، يتذكر الاستنتاج ذاته : ليس المسار المؤلف بمسارٍ تطوريٍ أبداً . وإن التعدد وحده يمكنه أن يدوم ، يمكنه أن يتتطور وإن يصير . وتكون صيورة التعدد متعددة الأشكال مثلما تكون صيورة الانشودة متعددة الأصوات على الرغم من كل التبسيطات . إن الزمن الصوتي جديٌ في كل الاتجاهات ، فوق محور الانشودة كما فوق محور النغم ، وفي توتركها كما في طوابعه ، وربما تكون العلامات الموسيقية أجمل وأحقّ بان تعلمنا الجدليات الزمنية من ان تعطينا صوراً عن تواصل جوهري ، وربما يكفي لذلك ان لا نعد بسرعة شطرنج التجمييعات التي تقوم بها الانطباعات الإجمالية والتي يراد ان تعيش حقاً ، بدون لزوجة عاطفية ، في الحياة الموسيقية العارضة حقاً والمرة .

#### IV

يمكنا الوصول إلى النتائج عينها اذا تناولنا ، بالروح التحليلية عينها ، دراسة الايقاعات الشعرية . وسوف نكتفي ببعض الملاحظات لكي نبين ان الايقاعية الشعرية تتفصل شيئاً فشيئاً عن المفاهيم القياسية وانها تغدو حسابية مع تجميع الآلات الملحوظة اكثر مما تغدو كذلك مع قياس ازمنة موحدة الشكل .

ويبدو ان المفاهيم القياسية لا تمثلُ منذ اللحظة الأولى . فقد بينَ راول دو لاغراسيري الطابع المتأخر للإيقاع المحس صوتي في الشعر . فبنظره ، إن منطلق العروض ، هو بيت الشعر ) « الكل النفسي المكون من اقسامات الزمان التي تتوّزع الكلمات فيها بينها ، اي الأفكار . وفي نقطة التطور هذه ، امامنا ... الشر التوراتي .. ( في زمن متأخر ) فمن نفس عدد الكلمات في كل جملة تنتقل لا شعورياً ، والكلمات ذوات أطوال متباعدة ، الى نفس عدد المقاطع ، وعندئذ ولد الشعر البدائي ، الشعر المبني بيته على عدد المقاطع ». وان ما يهمنا في اطروحتنا هو ان الطابع الأولى للشعر النفسي هو تفوّقه الأصلي على القيمة الزمنية الموضوعية . وسوف نعود إلى هذا الشعر النفسي ، هذا الشعر الابكم ، اذا اردنا التأمل في الآيات الشعرية بدلاً من المرور عليها مرور الكرام ، فوق الكلام الداخلي ذاته ، في زمان الفكر المقوص . وعندئذ سندرك ان التواصل جدي في اساسه ، وانه ناتج عن مصالحة الأصداد ، وانه زميّناً مصنوع من الإسقاط والتأجيل إلى المستقبل ، او من الجزر نحو الماضي .

ويقتدم الشعر السوريالي امثلة جيدة عن هذه الجدلية الزمنية ، هذا الإيقاع النفسي المحس . واذا صادف الاعتراضات او اللافهم من جانب علماء النفس المنطقين والنقاد الأدبىين ، فمرد ذلك الرعم بالحكم عليه من خلال فرضهم عليه تصاميم التواصل ، دون التسليم بالحرية الجدلية المنشأ عليها . وفيما يتعدى الصوتيات ، في مستوى الحياة النفسانية الناشئة ، يمكن للصمت ان يختصر او يمتد ، لا فرق ! فمن

الممكن ان نرتاح او ان نتحرك ، ان نعطي شعوراً بالجمود او بقطبه فجأة من خلال انتباط مختلف او منافق . عندئذٍ تبلو العلية الشعرية في انفكاكها الدقيق ؛ فهي تشع على مدى بعيد ، على الرغم من كل الوسائل ، وتفوز من مركز إلى آخر ؛ وليس تحركات المقاطع سوى تموجات . فإن تكون شاعراً معناه مضاعفة الجدلية الزمنية ، معناه ، رفض التواصل السهل للإحساس والاستنتاج ؛ معناه رفض الراحة الانهامية لتقبل الراحة المتموجة ، الحياة النفسية المتموجة .

ولا ريب ان هذا الشعر المعقول يحتاج الى شعر محكي حيث الصدلي سيكشف الصوت العميق ؛ لكن انطلاقاً من الإيقاع المعقول سينظمُ الإيقاع المسموع . وليس العكس . واما حسابُ المقاطع ، وهو نوع من الإيقاع المطبوع ، فلا يمكنه حظره ابداً . ويكوننا بهذا الصدد ان نذكر لتدعم اطروحتنا الدراسات الشديدة الطراقة التي اجرتها بيروس سرفيان خلال الأعوام الأخيرة هذه حول مظاهر الإيقاع الشعري . ان هذه الدراسات تقتربُ في بعض الجوانب من اكتشافات عمانوئيل . وبالتالي بينَ بيروس سرفيان ان قياساً للأزمنة كان بعيداً جداً عن تشكيل قاعدة الإيقاع الشعري . او على الأقل ان مقياس الأزمنة هذا لا يدعم سوى إيقاع وهي<sup>(1)</sup> : « بذلك قصارى الجهود لتحديد الطول والقصر بكل دقة ، وذلك من خلال تحليل الكلمات تحليلًا دقيقاً ، دون الإدراك ان كل شيء ينهار كقلاع من كرتون ، منذ ان غر نسمة الخطاب على هذه المبنية الحقيقة . فطول الكلمة وقصرها بتشوهات ايضاً ، وفقاً لموقع الكلمة ودقتها في الجملة ، ان الإيقاع الشعري الحقيقي مصنوع من

---

Pius Servien, les rythmes comme introduction physique à l'esthétique, Boivin, (1) 1930, p. 64.

اجتاع الصوتيات ؛ فهو تعزيز ، وهو توّر ؛ وليس الوقتُ سوى نتيجة ملخصةً تقريرياً . « لا توجد سوى إيقاعية واحدة مستقلة حقاً وتأمر الإيقاعيات الأخرى كافية ... وعلى سبيل المثال تورد الإيقاعيات الثانية اي المأمورة إطلاقاً بالإيقاعية الصوتية ، فذكر الطوابع اولاً ، والأوقات ثانياً » .

ويكفي لمذهب برغسوني متضليل ان يستقبل هذا الانجذاب للزمرة الصوتية ؛ لكن سيلزم بالطبع ان تحفظ القيم الإيقاعية بتفاصيل الدوافع لشتى التوترات ، من ثم سيلزم ان تتقارب هذه التفاصيل على صعيد اشد انسجاماً ، في مستوى الظاهرة المسجلة ، بصرف النظر عن كل حياة صياء من شأنها ان تقدم لنا اتصالها الاسامي . « فما همنا قياسه هو التموج المسموع فعلاً ؛ والتموج الملحوظ فوق كل شيء » (1) .  
 والحال ، هذا الأمر لا يسري بدون ازالة الفوارق غير الفاعلة ، بدون تفوق العلة الشكية على العلة المادية . فالصوت الحادث لا شيء بالمقارنة مع الصوت الملحوظ . اذا سينتكرؤن الإيقاع على صعيد تجربتي حيث لا يتوانى الفكر عن الاكتفاء بدور ناشط . ويصل سرثيان الى هذا التحديد العام جداً (2) : « يمكن لشيء ما ان يكون عاملاً إيقاعياً إذا استطعنا ان نميز فيه مجاميع من العناصر تمتلك الخواص التالية : (1) عناصر كل المجاميع يجري ادراكتها كأنها من طبيعة واحدة ؛ فإذا استرعى احدها الانتباه ، صار الانتباه شاملاً الكل ؛ (2) تبدو عناصر مجموع واحد كأنها متساوية ؛ وتبدو عناصر مجموعين مختلفين كأنها غير متساوية » .

---

Pius Servien, Ibid., p. 27. (1)  
 ID., Ibid., p. 29 (2)

في هذا المستوى من التجريد ، تفقد المكانة الدقيقة للحوادث في زمنٍ وحيدٍ الشكل كثيراً من أهميتها ، وندرك أن مبدأ التأثير يسود مبدأ المقاييس . بكلام آخر ، السؤال «كم من المرات» يسبق سؤال «كم من الوقت؟» . وإذا اتهمنا هنا بالدوران في حلقة مفرغة فيُعترض علينا بالقول انه يلزم لمقارنة التأثير ان تعطى فوائل زمنية متساوية ، فسوف نجِّيب بانه التساهل في «تساوي» الفواصل الزمنية يكون كبيراً بحيث انه يحطم كل فكرة قياس . ان الغنائية بأسرها يجري تحليلها حسب نسب التقاطع المشددة والمقطوع الرخوة ، وهذه المحاسبة تهمل الاوقات .

يتَّبَعُ ان بيوس سرفيان استطاع ان يقترح وضع ايقاعية شديدة التعميم في اساس كل جالية . ونحن نقترح وضعها في اساسكل ميتافيزيقياً زمنية .

فلنحدَّد عندئذ المبدأ الزمني الأساسي للايقاعية المعممة : انه استردادٌ شكلٌ معينٌ . ويكون الطابع ايقاعياً اذا استرد ذاته . عندئذ يلوم من خلال جدلية أساسية .

وإذا كان ثمة ايقاع ينظم طابعاً بقوه ، فسوف يجتلب غالباً طبائع مقترنة . وحين يردد الايقاع شكلاً معيناً ، إنما يردد في الغالب مادة ، طاقة . ومثال ذلك ، «ان الموسيقى التي تنتهي تقود إلى هذه الراحة الطاقات التي كانت قد خلقتها . وفي معظم الأحيان ، تقود إلى الراحة معظم الطاقات الغريبة المنشأ ، التي تقبلتها واجتذبتها معها» . وان

فلسفة الراحة لن تتمل مطولاً في هذه السبيبة الشكلية والعرضية معاً التي تعطي المقياس الصحيح للمتطلبات الزمنية . حقاً إن الإيقاع هو الطريقة الوحيدة لضبط الطاقات المتوعة جداً ولحفظها . فهو أساس الدينامية الحية والدينامية النفسانية . ويكونُ للإيقاع - وليس للإنسودة الشديدة التركيب - ان تقدم العلامات الحقيقة لفلسفة جدلية للزمن .

## الفَصِيلُ الثَّالِثُ

### التحليل الإيقاعي

ان دراسات لوسيو البرتو بينهير و دوس سانتوس البالغة التعقيد والتنوع ، كما استطعنا التعرف اليها . تمثل في صورة مسلسل من البحوث اعتبارها واضعها ذاته بحوثاً مؤقتة و عرضة للنتقيق<sup>(١)</sup> . ولا ننوي ان نقدم خططها الإجمالي ولا ان نصف خطوط غواها الكثيرة . فنحن لا نريد سوى تحديد بعض موضوعاتها العامة و فحص بعض اصدائها التي يمكن تعينها في اطروحتنا الخاصة بالأزمنة الجدلية اساساً ، المبنية على التموجات والايقاعات . وقد يلزم كتاب ضخم لعرض اعمال بينهير و دوس سانتوس كما تستحق . فهي توحى في عدة مجالات بتجارب ينبغي لها ان تغري العاملين بالباحثين عن افكار جديدة .

#### I

يدرس بينهير و دوس سانتوس الفنونولوجيا الإيقاعية من ثلاثة جوانب : مادية ، بيولوجية ، بسيكلولوجية . ونحن لن نقوم بغیرتناول سريع لما يتعلّق بالجانبين الأول والثاني لأنّه في هذا الكتاب لا يهمنا سوى اسس علم نفس الزمان .

---

(١) استاذ الفلسفة في جامعة بورتو ( البرازيل ) : التحليل الإيقاعي La Rythmanalyse منشورات « جمعية علم النفس والفلسفة » ، ريو دي جانيرو ، 1931 .

فقد صار اليوم من اهم مبادئ علم الفيزياء المعاصر القول بتحول المادة إلى اشعاع متوج ، وتحول الاشاعع المتوج إلى مادة في المقابل . وبالطابع ، لا بد لهذا التحول السهل الانقلاب ان يقود إلى التفكير ، من بعض الجوانب ، بأن المادة والاشاعع متناظران . ومعنى ذلك انه يجب على المادة ان يكون لها ، شيمة الاشعاعات ، مزايا تموجية وايقاعية . فالمادة ليست منشورة في المكان ، ولا تبالي بالزمان ؛ فهي لا تكث ثابتة ، جامدة كلية ، في زمن وحيد الشكل . وهي لا تعيش فيه شيء يستند ويتشاهي . فهي ليست حساسة بالإيقاعات فحسب ؛ وإنما هي موجودة ، بكل ما للكلمة من قوة ، على صعيد الايقاع ، ويعتبر الزمان الذي تتمي فيه بعض التجليات اللطيفة زماناً مشعاً ، زماناً ليس له سوى طريقة وجود وحيدة الشكل : انتظام تواته . وان شتي القوى الجوهرية للمادة تبدو كأنها وتأثر ، وذلك منذ ان ندرسها بالتفصيل . وبوجه خاص ، منذ ان نتوصل الى مبادلات الطاقة المفصلة بين مواد كيميائية شتى ، سنلاحظ ان هذه المبادلات تسم وفقاً لطريقة ايقاعية من خلال الوسيط الضروري بين الاشعاعات والواقع المعين . ولا ريب ان الطاقة المنظور اليها نظرة عامة يمكنها ان تفقد ايقاعاتها في الظاهر وأن تترافق نسبتها في الزمن المتوج ، وعندئذٍ ستبدو كنتيجة شاملة ، كمحصلة فقد فيها الزمان ذاته بنية التموجية : فيدفع ثمن الكهرباء حسب المكتواط - ساعة ، وتنمن الفحم بالطن . ولكنه مع ذلك يستضيء ويتدافأ بواسطة التموجات . ولا يجوز ان ننخدع بأشكال الطاقة الاكثر ثباتاً . ان نظرية الغازات المتحركة كانت قد علمتناً بأن غازاً محجوزاً في جسم ضخماً يقي البستون عند مستوى ثابت بفعل جملة من الصدمات غير المنتظمة . وقد لا يتمتع بلا ريب حدوث اتفاق زمني بين الصدمات فيقفز البستون تحت تأثير بسيط

لصدّمات متساوية ، بدون اي سبب مكروسكوبى . لكنَّ العالم الفيزيائي واثق : ان قانون الاعداد الكبيرة يحفظ ظواهره ؛ وان فرص التوافق الزمني بين الصدّمات ذات ارجحية لا تذكر . وبطريقة مماثلة تماماً ربما تبيّن لنا نظرية الاجسام الثابتة الاشكال الاشد استقراراً تدين باستقرارها الى تناقض ايقاعي . فهي الاشكال الاحصائية لاحتلال زمني ؟ ولا شيء اكثـر من ذلك . فيبيوتنا مبنية على فرضيـة التـموجـات . ونحن نجلسُ على فرضـيـة التـموجـات . والاهرامـاتُ التي وظيفـتها التـأملـ في الأجيـالـ المـتـكـرـرـةـ بـرـتبـةـ هي تـرجـيـعـاتـ صـوـتـيـةـ لـاـمـتـاهـيـةـ . وـاـنـ مـغـنـيـاـ ، قـائـدـ اوـكـسـتـراـ المـادـةـ ، الـذـيـ يـوقـقـ بـيـنـ الـايـقـاعـاتـ المـادـيـةـ ، قـدـ يـطـيـرـ جـيـعـ هـذـهـ الحـجـارـةـ . اـنـ اـمـكـانـيـةـ اـنـفـجـارـ عـخـنـدـ زـمـنـيـ ، مـرـدـهـاـ فـقـطـ إـلـىـ فـعـلـ تـنـاسـقـيـ مـرـكـزـ عـلـىـ الـازـمـةـ الـمـتـرـاكـبـةـ الـخـاصـةـ بـمـخـتـلـفـ الـعـنـاصـرـ ، تـبـيـنـ جـيـداـ الـمـيـزةـ الـأـسـاسـيـةـ لـلـايـقـاعـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ المـادـةـ .

وـاـذاـ درـسـنـاـ المـسـأـلـةـ فـيـ مـسـتـوـيـ جـزـيـءـ خـاصـ ، سـيـكـونـ الـاستـنـاجـ هوـذـاـنهـ . فـاـذاـ توـقـفـ جـزـيـءـ عنـ التـمـوـجـ اـنـاـ يـتـوـقـفـ عنـ الـوـجـودـ . وـمـنـ الـآنـ فـصـاعـدـاـ يـسـتـحـيلـ تـصـورـ وـجـودـ عـنـصـرـ مـادـيـ دونـ إـلـحـاقـ وـتـيرـةـ مـعـيـنةـ بـهـذـاـ عـنـصـرـ . إـذـاـ يـكـنـ القـوـلـ انـ الطـاـقةـ التـمـوـجـةـ هيـ طـاـقةـ الـوـجـودـ . وـعـلـيـهـ ، لـمـ لـاـ يـكـوـنـ لـنـاـ حـقـ بـتـسـجـيلـ التـمـوـجـ فـيـ مـسـتـوـيـ الزـمـنـ الـبـدـائـيـ ذـاـتهـ ؟ اـنـاـ لـاـ تـرـدـدـ فـيـ ذـلـكـ . فـبـنـظـرـنـاـ ، الزـمـنـ الـبـدـائـيـ هوـ الزـمـنـ التـمـوـجـيـ . وـلـمـادـةـ مـوـجـوـدـةـ فـيـ زـمـنـ تـمـوـجـيـ وـفـيـ زـمـنـ تـمـوـجـيـ فـقـطـ . حـتـىـ وقتـ الرـحـةـ ، تـمـلـكـ الطـاـقةـ لـإـنـاـ تـرـاحـ عـلـىـ الزـمـنـ التـمـوـجـيـ . وـربـماـ يـكـونـ ذـلـكـ معـنـاـهـ النـسـيـانـ لـطـابـعـ اـسـاسـيـ مـثـلـ اـخـذـ الزـمـانـ كـمـبـدـاـ لـوـحـدـانـيـةـ الشـكـلـ ، فـلاـ بـدـ منـ اـنـ تـعـزـىـ لـلـزـمـنـ ثـنـائـيـةـ مـلـمـوـسـةـ لـإـنـ ثـنـائـيـةـ ، الـلـازـمـةـ لـلـتـمـوـجـ ، هـيـ عـمـولـةـ الـفـاعـلـ . وـنـدرـكـ الـآنـ لـمـ لـاـ يـتـرـدـدـ بـيـهـيـرـ وـ

دوس سانتوس في الكتابة<sup>(1)</sup> : « لا وجود للهادة والإشعاع إلا في الإيقاع وبالإيقاع ». وليس هذا باعلانٍ مستوحىٍ من صوفية الإيقاع ، كما هو الحال غالباً ؛ انه حقاً حَدْسٌ جديـدٌ قائمٌ بقوـة عـلـى مـبـادـيـء الفـيـزيـاء التـمـوـجـيـة المـعاـصـرـة .

وعليـه ، لـيـسـتـ المسـأـلةـ الأولـيـةـ فـيـ التـسـاؤـلـ عنـ كـيـفـيـةـ تـمـوـجـ المـادـةـ ، بـقـدـرـ ماـ هـيـ فـيـ التـسـاؤـلـ عنـ كـيـفـيـةـ تـمـكـنـ التـمـوـجـ مـنـ اـرـتـدـاءـ الـعـالـمـ المـادـيـةـ . انـ مـذـهـبـ عـلـاقـاتـ الجـوـهـرـ وـالـزـمـنـ يـبـدوـ إـذـاـ فـيـ ضـوءـ مـيـتـافـيـزـيـقـيـ جـدـيدـ كـلـيـاـ : فـلاـ يـجـوزـ القـولـ إـنـ الجـوـهـرـ يـتـامـيـ وـيـتـجـلـ فـيـ شـكـلـ الإـيقـاعـ ؛ بلـ يـجـبـ القـولـ إـنـ الإـيقـاعـ المـنـظـمـ هـوـ الـنـيـ يـتـجـلـ فـيـ شـكـلـ مـحـمـولـ مـادـيـ معـيـنـ . إـنـ الجـاـنـبـ الـمـادـيـ - مـعـ غـنـىـ عـقـلـانـيـةـ الـلـفـقـ - لـيـسـ إـلـاـ جـانـبـ غـامـضـاـ . وـبـكـلامـ أـدـقـ ، إـنـ الجـاـنـبـ الـمـادـيـ هـوـ الـالـتـابـسـ الـتـحـقـقـ . فالـدـرـاسـةـ الـكـيـمـيـةـ لـاـ تـخـاطـبـ مـادـةـ بلـ تـخـاطـبـ جـوـهـرـ أـخـالـصـاـ ، وـسـوـفـ تـؤـديـ عـاجـلـاـ أـمـ آـجـلـاـ إـلـىـ تـعـدـيدـ الـصـفـاتـ الـدـقـيـقةـ هـذـاـ الجـوـهـرـ الـخـالـصـ مـثـلـ الـصـفـاتـ الـزـمـنـيـةـ ، ايـ مـثـلـ الـصـفـاتـ الـمـيـزةـ كـلـيـاـ بـالـإـيقـاعـاتـ . وـاـنـ الـفـوـتوـكـيـمـيـاءـ تـوـحـيـ فـيـ هـذـاـ الـاتـجـاهـ بـجـواـهـرـ جـدـيدـةـ حـقاـ يـتـرـكـ عـلـيـهاـ الزـمـنـ التـمـوـجـيـ بـصـاهـتهـ . وـيـكـنـ تـوـقـعـ قـيـامـ الـكـيـمـيـائـيـ قـرـيـساـ بـصـنـعـ الـمـوـادـ الجـوـهـرـيـةـ مـعـ الـمـكـانـ . الـزـمـانـ الـمـتـواـزـيـ وـالـإـيقـاعـيـ . بـكـلامـ آخرـ ، مـحـلـ الـمـكـانـ . الـزـمـانـ الـوـحـيدـ الشـكـلـ مـرـتـيـنـ كـمـاـ هـوـ رـائـجـ فـيـ عـصـرـ ماـ قـبـلـ بـرـوجـلـيـهـ ، يـتـوـجـبـ عـلـىـ مـيـتـافـيـزـيـقـيـ الـذـيـ يـرـيدـ تـأـسـيـسـ حدـوـسـهـ بـالـتـوـافـقـ مـعـ الـحـاجـاتـ الـعـلـمـيـةـ الـراـهـنـةـ ، انـ يـجـلـ التـواـزـيـ الـإـيقـاعـيـ La Symétrie- rythmie

كما نرى ، تحتاجُ الواقعيةُ إلى انقلابٍ ميتافيزيقيٍ حقيقيٍ لكي تتوافقُ مع المادية التموجية . وهذه نقطةٌ نقترحُ الرجوعُ إليها في كتابٍ آخرٍ سيمكتنا فيه الإحاطة بالبراين العلمية . ولذا لن نناقشُ حتى نعرف إذا ما كانت واقعية مقلوبة على هذا النحو ما تزال واقعيةً بالمعنى الحقيقي للكلمة . وحالياً ، ليس لنا سوى تناول الأسس الفيزيائية للتحليل الإيقاعي ، وتبيان أن هذه العقيدة البيولوجية والبيسيولوجية بشكلٍ خاص ، إنما تنطلقُ من نظريةٍ ما وراثيةٍ عامة .

## II

كذلك سنكون وجيزيين جداً في تناولنا البحث البيولوجي التموجي الذي قام به بينهير و دوس سانتوس . ان الكاتب يقترح في خصوص عدد كبير من الواقع ، المجلوبة من الطب التجانسي Homéopathie ، التفسير « التموجي » ، اي تفسير الفعل الجوهرى بابدال الجوهر من اشعاعٍ خاص . وان التموجي ، المتعاظم ذاتياً في الطب التجانسي ، يمحّد ويشجع بوجه عام الزمننة التموجة للجوهر الطبي . ان هذا التفسير مستساغٌ ، لكنه لا ينفي كلّاً التفسير الجوهراني التقليدي . ولا ريب انه يتوجب القيام بتجارب تفريقيـة - مثلاً تجارب التفاعل الطبي الحقيقة ، المنظور إليها من زاوية الطريقة التموجية - لاضفاء الشرعية التامة على الشكل التموجي الذي اقترحه بينهير و دوس سانتوس . ولنحاولُ فقط ان نميز ميتافيزيقياً بين الوجهتين المتعارضتين والمتكاملتين حول الجوهر والإيقاع .

ان الحدس الجوهراني المألف هو أولاً متعارض ، بطريقة ما ، مع وجود الطب التجانسي . وبالتالي ، ان الحدس الجوهراني ، في شكله

الساج ، اي في شكله المحسن يفترض ان يؤثر جوهر تأثيراً نسبياً على كتلته ، حتى درجة معينة على الأقل . وانتا نرعب في التسليم بأن هناك مقدير خفيف يؤدي تجاوزها الى اضطرابات . لكننا لا نتوصل الى التسليم ، بسهولة ، بوجود فعالية للطاهيات القصوى التي يوجهها الاطباء التجانسيون . وطللا اننا نعتبر الجوهر الطبي كواحد كمي ، فإننا لن نفهم بيسراً عملاً جوهرياً قد يحدث ، بطريقة ما ، في اتجاه معاكس للكمية . كذلك ننشد دائماً ، في وقاية صحية عقلانية ، ان توضع المواد الغذائية الجوهرية تحت رقابة خطة مدروزة . فالجسم البشري هو بثابة مخزن مؤن لا يجوز ان يبقى اي منها فارغاً . لا مفر من ابتلاء المقدار اليومي من شتى الأغذية التي يفترض وجودها ، مادة مادة ، في الاقتصاد . هنا ايضاً ، يجري نقل الحدس الكمي الى المقام الأول .

ويكفي في هذه المناسبة البدء بتحليل نفسي لشعور الامتلاك . ان النجاح السهل للنكات الموجهة ضد الاطباء التجانسيين يتصل ، بلا ادنى شك ، بانتشار المللنة الامتنالية ، الفiziائية بكل وضوح ، المادية بكل وضوح ، الناجمة عن وعي المحسن والتضخم . ويفترض بالطبع التجانسي وبالوقاية الصحية التموجية ان يردا على هذا الأمان الاعظم والمبادر الذي يمنحك إياه فرح الإلتحام . فهنه العقائد الخاصة بالجرعة الصغيرة تجده في مواجهتها ليس فقط فكرة الجوهر ، وإنما ايضاً الشعور الواضح بالقوة الذي تشعر به تجاه الامتلاك ، واكتناف الاحتياطات والرسائل .

لكن فلسسلم اذن ، مقابل هذا الاقتناع الأولى المضطرب ، بواقعة الطب التجانسي ، ولننظر كيف يفسرها بينهيرودوس سانتوس تفسيراً ليقائعاً . بنظره ان الاستيعاب هو تبادل جواهر اقل ما هو تبادل طاقة ؛

و بما ان الطاقة لا يمكنها الإنفلات ، في تطورها التفصيلي ، من الشكل التموجي ، فإن بينهيرودوس سانتوس يقترح الأدخال المنهجي للإشعاع بين المادة المستوعة والمادة المهدومة . زُد على ذلك أن لتعبير جوهري تمثُل معنى ضئيلاً . فاذا كان المقصود مجرد تحذير ، كما هو الأمر في شأن الخلايا الدهنية ، فان المطلوب (٢) يكون الفعل الحيوي الابتنائي . ففي الوقت الذي تستهلك فيه المادة الجوهرية وتحطم ينبغي ادراك عملها . ( ولا نقول في الوقت الذي تحول فيه المادة الجوهرية ، لأن المادة التموجية يمكنها ان تطرح تحطيم المادة ) . والحال في وجهات علم الإحياء ليس من الممكن ان تؤثر مادة جوهرية تأثيراً فعلياً ما لم تتزامن في شكل تموجي ، تال لحطيمها . واذا وضعت في الاحتياط ، تجمدت في المكان الجامد . انها لا تفعل إلا حيث تكون ، اي لا تفعل إلا في ذاتها . وحتى تخرج من ذاتها ، سيلزم ان تنتشر ولا يمكنها ان تنشر إلا عوجياً . ان العمل الخارجي هو بالضرورة عمل تموجي . زُد على ذلك انه سيلزم دائماً تدخل تموج ما لإيقاظ وتنشيط مادة جوهرية موضوعة في الاحتياط . وعليه يجب اذن الرجوع دائماً الى مرحلة التنشيط لاجل فهم فعل مادة غذائية او دواء .

عندئذ يغدو من الضوري تقويم الافعال العلاجية بين ايقاع وايقاع بدلاً من تقويعها بين شيء وشيء . فما هي التموجات التي تحتاج إليها عادة؟ هودا السؤال الحيوي . وما هي التموجات التي تنطفئ او تُستثار؟ ما هي التموجات الواجب تحرיקها او الحد منها؟ هودا السؤال العلاجي الطبيعي .

لكن هذه النظرة العامة ، كيف ستسمم في تفسير الواقعية الطبية التجانسية؟ بما ان المقدار شديد التمويه فإن المادة الطبية يمكنها ان تنشر

الإيقاعات . وبالتالي في شكل عام ، يمكن للمادة ان تمتلك ايقاعاتها الخاصة بنوع ما : وربما تدخل في حالة إرناان مع ذاته ، دون ان تملأ دورها بالإثارة الخارجة عنها . وقد تنجو من التحطيم المحظوم ، فلا تتلاعب مع العدم . قد تسترد ذاتها بذاتها ، وفي الواقع يبين فيزياء الإشعاعات ان الجوادر تؤثر بشكل خاص من خلال العناصر السطحية ، وان الاشعاعات من الاجزاء العميقه تستوعبها المادة المشعة ذاتها . ان إماهة المادة الطبية التجانسية هي اذن شرط لفعل التموجي .

بطريقة ماثلة ، سندرك ان للباتقات وللأشداء فعلاً هضميًّا شديد الفعالية بقدر ما تكون بالغة اللطافة والندرة . ومن ثم ، من السهل تفكك او تحبيط هذه الجوادر المعقّدة والهشة . والحال ، فإن جوهراً يرتد الى العدم يسبب إشعاعاً . و « الموجة التحطيمية » ستكون هنا نافذة وفاعلة بشكل خاص . اذن ، لا بد للابقورية السطحية التي تعزو للروائح والمذاقات قيمة اشتئائية عادية ، لا بد لها من الظهور غير كافية في ضوء الواقع . فللمتعة فعاليةً أعمق . ويمكن التساؤل عن اذا كانت نظرية تحليله إيقاعية ناشطة عن الإحساس بقدرة على إقسام النظرية التقليدية ، السلبية تماماً ، المتقبلة تماماً . عندئذ ستكون الإثارة ارجاعاً يتاثر بالتموجات الخاصة الناجمة عن تحطيم الجوادر الخاصة . اذن لا مفر من تحويل كل القيم الهضمية . فبنظر الابقورية العميقه ، يعتبر العلّق والكحول الاهمية من الضرورات الأولى . ان هذه الصبغات ، العجيبة تحمل لنا مقادير معقوله من اصول العالم النباتي النادرة والمتعددة . فهي مصادر طبي التجانسي مثير ، وتقوذنا في اتجاه الحياة المتزايدة . وبالتالي سيلزم ان يوضع في اساس الطلب الإيقاعي التحليلي ، المبدأ : اسباب صغيرة ، نتائج كبيرة ، مقادير صغيرة

انتصارات كبيرة . عندئذ يمكن تأسيس فن الغذاء الجزئي ، اذا تم جاسنا على استعمال تعبير وحشى كهذا لكنه يوحى بحياة مجردة من المادة لحسن الطالع ! فقبل كل شيء ، سيلزم استخلاص السمات الزمنية لهذه التغذية الجزئية . فمع غذاء جزئي ، نبتلع وقتاً واقعاتٍ ، بدلاً من ابتلاعنا المادة الجوهرية . فما هذه سوى المناسبة للصيرونة ؟ وما الجوهر المحسض سوى زمان متوجّج جيداً . وستتّخذ كمبدأ اساسي ضرورة إسناد الإيقاعات المفيدة والعادية ، والعمل على توافق الإيقاعات الشخصية والإيقاعات التي تفرضها الطبيعة ، والحفاظ على سمفونية الهرمونات . ولا يجوز أبداً ان يغيب عن ناظرنا ان جميع المبادرات تتم من خلال إيقاعات . وسيتوجب على التحليل الإيقاعي الإحيائي القيام بمهمة تقنين كل هذه الإيقاعات وإناطة الكلية العضوية والجوهرية بالمعنى « السمفوني » .

اذا كان للجواهر الموجهة مفعولات تموجية مميزة ، فبامكاننا ان نفسّر على نحو بسيط جداً المفعول المباشر لبعض التموجات الاشعاعية . وهذه الشعاعيات الخاصة يمكنها ان تكون البديل من الجواهر الخاصة ، فيقترح بينهيرودوس سانتوس بحق نظرية امكانية تبدل التموجات والفيتامينات<sup>(1)</sup> . « يعتقد بعض العلماء ، ومن بينهم الاستاذ كتناني . . . يوجد شحنات كهربائية في الفيتامينات ؛ وهن يشبهونها بآيونات Ions ويفسرون عملها بظواهر قد تجدوا في السياق البيولوجي ما تكونه الشعاعات في السياق الفيزيائي . ولقد بين روزنكايم وفبستر ان الاشعة ما فوق البنفسجية لها فعل مماثل لفعل

الفيتامين د . فالأشعة ما فوق البنفسجية تقدم فوتوتونات من الوريرة ذاتها التي للأشعة الصادرة عن الفيتامين د الذي تمتلكه هو أيضاً من الشمس » . ومن هنا نقول مروراً ، مصدر التفسير للتحليل الایقاعي للفعل الطبيعي الذي تؤديه بعض الأملاح الانسولية . ونرى الطابع التبديل للاشعة والجواهر بكل وضوح . وبالتالي يمكن التأكيد أن بعض الجواهر الكيميائية تحمل للجسم ، ليس مجموعة من الأوصاف الخاصة ، بل جملة من الإيقاعات ، أو كما يقول بينهير و دوس سانتوس ، « جسم من الفوتوتونات » .

زد على ذلك انه لا شيء يتعارض مع كون مادة طيبة تمثالية قد ارتدت شكل التموج المحسن ، قابلة لاعادة التكون عدداً في شكل مادة جوهرية . هناك وبالتالي تبادل صحيح بين المادة والاشعاع وبين الاشاع والمادة . وربما يكون دور المادة الجزيئية مو بكل بساطة استارة التموجات البيولوجية الطبيعية . وكذلك نفس كون المقدار الشديد الميروعة يُحفظ على نحو اتم من مقدار كبير لأنّه قادر على استرداد ذاته ، ويمكن ان نصل إلى هذه المفارقة وهي ان المتأهي الصغر الحسن التركيب والايقاع يضيع بسهولة اقل من ضياع المادة الضخمة والجامدة .

ومن الواضح ان بينهير و دوس سانتوس يضيف الى هذه النظرية الایقاعية في النشاطات الجوهرية ، فرضية مقلوبة عن تعريف بعض الايقاعات . وهذا مثلاً هو حال الفرضية الطريفة عن التشكل التموجي للتوكسينات : هل ان بعض الخلايا تتلقى ايقاعات ذات وتأثير خطيرة ؟ عندئذ يحدث « ارجاع توكسيني »<sup>(1)</sup> . وبدون تشكّل

---

Pinheiro Dos SANTOS, loc. cit., p. 1. (1)

التوكسينات التي ستقوم بتعيين وامتصاص الطاقة المشعة المضرة ، فان اضطراباً مرضياً صغير من شأنه ان يؤدي الى الموت . ويلي ذلك فرضية كاملة عن العلاقات الجرثومية التي يمكنها ان تشكل قاعدة لعلم الجراثيم التموجي وان تسلط الضوء التام على المسائل . لكن اذا كان تفسير بینهيرودوس سانتوس مماسكاً وغنياً فاننا لا نرى انه يقدم تجربة خصوصية من شأنها المساعدة على الجسم بين التفسير الجوهرياني والتفسير التموجي . ومن ذلك فمن الأهمية يمكن ان تكون الترجمة التموجية لعلم الجراثيم الكلاسيكي ممكنة .

زد على ذلك انه منها يكن قرار المختبر فسوف يبقى من المجهود الفكري لبینهيرودوس سانتوس ، فضل برهانه على الطابع الأولي فعلاً للتمويل في اساس الحياة ذاتها . فاذا كانت المادة الخامدة قد دخلت في حالة تركيب مع الایقاعات ، فمن المؤكد تماماً ان الحياة من حيث اساسها المادي ينبغي ان تكون لها خواص ایقاعية في العمق . لكن الضرورات التحليلية الایقاعية للمسار الحياتي لا تتدخل الا من خلال البروز والظهور بشكل خاص . بما أنَّ الحياة هي بالضبط معاصرة للتحولات المادية ، وبما انها ممتنة بدون التدخل المتواصل للتحولات المادية ، بدون اللعبة المزدوجة للامتصاص واللامتصاص ، فلا مفر من مرورها من خلال طاقة توجة . ولا تبدو الحياة سائرة وراء تواصل وتوحد شكلي زمانين إلا في مظاهرها الاحصائية والاجمالية . وتكون الحياة تموجاً في مستوى التحولات الأولية التي تسثيرها . وبهذا المعنى ، تنتسب مباشرة إلى تحليل ایقاعي .

يضاف إلى ذلك ، اذا رغبنا في الاستذكار بان المواد الناشئة عن

النشاط العضوي هي بشكل خاص مواد مركبة وهشة ، فسوف يؤول بنا الأمر إلى اعتبار المادة الحية بانها اغنى في الطوابع ، واكثر تحمساً بالاصداء ، وشد كرماً بالارنانات والترجيعات من المادة الجامدة . فكل التحطيمات التي تهدّها ، كل الميتات الجزئية التي تقوّضها ، كل هذه النقطة من العدم والدثار الفاعل الذي يغوي وجودها بألف دوار ، انا هي جميعها مناسبات للتوتر والتمزّج . كذلك هو الأمر بالنسبة الى الاستيعاب والأمتصاص : فكل اكتساب بنيني يرافقه تنعيم لايقاعات شتى . وتكون الحياة في نجاحاتها مكونة من ازمنة حسنة التنظيم ؛ انا مصنوعة ، عمودياً ، من آنات متراكبة متاغمة بغنى لا يُحذّد ؛ وهي تتصل بذاتها ، افقياً ، من خلال الوترة الصحيحة للآلات المعاقة الموحدة في دور . ومن جهة ثانية ، سنشعر بالظاهر الایقاعي للحياة شعوراً أفضل حين نتناولها من قممها ، فندرسها ، كما سنفعل الآن ، النشاط الایقاعي التحليلي للروح هذا المعلم للتواقيع المعاقة السريعة .

### III

ربما نستطيع التكرار هنا ، جملة جملة ، كل ما قلناه بقصد الظهور التموجي الضوري الخاص بالحياة . وبالتالي تكون الحياة الوعائية ظهوراً جديداً يتحقق في هذه الشروط المتميزة بالندرة والعزلة والانفكاك المؤاتية كثيراً للاشكال التموجية ، ففي سيرورة معينة ، كلما كانت الطاقة المستعملة اكبر كان الشكل التموجي لتبادلات الطاقة أوضح . اذن لا بد للطاقة الروحية من ان تكون ، بين الطاقات الحياتية ، الأقرب الى الطاقة الكوانية والتموجية . فهي التي يكون التواصل والتّوحّد الشكلي لها الأشد استثناءً وتسطحاً واصطناعاً بالنسبة اليها . وكلما ارتفعت الحياة الفسانية ازدادت تموجاً . ولدى الانتقال من المادي الى

الروحياني ، من المادة الى الذاكرة ، يمكن وضع برنامج كامل للبحوث التي من شأنها ان تساعدنا على الإحاطة باهمية عامل التكرار . وكما ان علاجاً هليو ترايبتيك ، يوجهه التحليل الإيقاعي ، سيوصي بحقبات متعاقبة من التلوّن واللاتلوّن ، فإن تربية تحليلية ايقاعية ستقيم الجدلية النهجية للذكرى والنسيان . فلا يعلم المرء حق العلم الا ما نسياه وتعلمناه سبع مرات ، هكذا يقول المربون الحاذقون ، الجيدون . بيد ان هؤلاء المربين ، الواثقين في الرُّد الطبيعي الذي سيتمكن لحسن الطالع من الدفاع عن الروح في مواجهة اباء المعارف غير المستوعبة ، لم يشرعوا بعد في مساعدة الطبيعة على هذه النقطة فيقدمون مناهج النسيان ، مناهج « ازاله التلوّن » . فلا تكفيها الا جازات . اثما هي على مدى بعيد جداً . وهي غير داخلة في الثقافة ، في النسيج الزمني المدرسي . وهكذا يكون الایقاع المدرسي ختلاً توازنه تماماً ؛ فهو يناهض المبادئ الأولية لفلسفة الراحة . وفي ساعة العمل بالذات ينبغي وضع التموج . ويكون القيام بالرياضيات بواسطه القياس المترري (المترونوم) . وفي ذلك طريقة للإفاده من تذبذبات الظهور الروحي .

لكتنالا نزيد في التشديد على الطابع التموجي المتزايد بكل وضوح الذي ترتديه شتى التجليات وسوف نطرح أولاً مسألة خاصة تؤفر مقياساً للمدى البيسيكلولوجي للتحليل الإيقاعي . إنها مسألة العلاقات بين التحليل النفسي والتحليل الإيقاعي . وبشكل اشد منهجة من التحليل النفسي ، يسعى التحليل الإيقاعي وراء دوافع الثنائية في النشاط الروحياني . فيكتشف مجلداً ثاين بين التزععات اللاواعية والمجهودات الواعية ؛ لكنه يوازن بشكل افضل من التحليل النفسي ، بين التزععات نحو الأقطاب المتناقضة ، الحركة المزدوجة في الحياة النفسانية .

وعليه يرى بينهيرودوس سانتوس انه يمكن للمرء ان يتالم من عبودية ذات ايقاعات لا واعية وغامضة هي افتقار حقيقى للبنية التموجية . لكنه ربما يتالم بوجه خاص من وعي عدم إخلاصه للإيقاعات الروحية الرفيعة(1) : « يعلم الانسان انه يستطيع تخفيض نفسه » وانه بحاجة الى تخفيض ذاته فهو يستسيغه . إن الإعلاء ليس اندفاعاً غامضة ، بل هو نداء . والفن ليس السبيل الوحيد امام الترعة الجنسية . بالعكس ، باتت الترعة الجنسية نزعة جمالية ؛ فهي داخلة في اعماق جملة من الترعرعات الجمالية ، ان بينهيرودوس سانتوس يسند تحليله الایقاعي على الفلسفة الابداعية ، على إعلاء فاعل ، جاذب ، بارز ، ابداعي ايجابياً ، يقلّب توازن الاذدراج في التحليل النفسي وينبرّط لعبـة القيم النـفسـانية . فلا شك في ان العجز عن تحقيق حب مثالي هو عذاب . وان العجز عن مثـلة حـبـ مـتحقـقـ هو عـذـابـ آخر .

اننا هنا في مواجهة النقطة الأدق في مذهب بينهيرودوس سانتوس . فلنحاول اذن ان نوضح كيف يفرض المذهب الابداعي على الحياة النـفسـانية تـمـوـجاً عـاطـفـياً . هل يريد الكائن الحي الخروج من حـالـته ؟ هل يخضع لبارقهـةـ الشـخـصـيةـ ؟ لـانـدـفـاعـهـ الشـخـصـيـ ؟ وهـلـ يـخـاطـرـ بـجزـءـ من طـاقـتـهـ من قـوـتـهـ ؟ سـرعـانـ ما يـشـعـرـ بـالـحـاجـةـ الىـ الـانـغـلاقـ عـلـىـ مـكـسـبـهـ ، وإلىـ الـاتـحـاقـ بـدـعـمـ معـيـنـ لـيـضـمـنـ اـنـدـفـاعـتـهـ ، كـمـ رـأـىـ ذـلـكـ جـانـ توـغـيـهـ بشـكـلـ جـيـدـ . وبالـعـكـسـ ، هل يـقـيمـ الـكـائـنـ عـلـىـ صـعـيدـ الـكـسبـ ؟ انـ الـايـقاعـاتـ الـرـتـيـةـ الـمـيـزةـ هـذـهـ الـحـالـةـ الـأـقـرـبـ إـلـىـ الـمـادـةـ ، سـرعـانـ ما تـنـتـزـعـ إـلـىـ الـاـهـتـلاـكـ الـمـتـزاـيدـ فـيـتـرـاءـيـ الرـدـ الـإـبـدـاعـيـ كـأـنـهـ فـيـ آـنـ وـاحـدـ أـشـدـ ضـرـورـةـ وـاسـهـلـ مـنـاـلـاـ . وـبـدـونـ ردـ الفـعلـ هـذـاـ ، رـبـماـ تـسـقـطـ صـيـرـورةـ الـكـائـنـ فـيـ الـجـمـودـ . انـ كـلـ تـطـورـ خـلـاقـ ، يـنـظـرـ إـلـيـهـ لـيـسـ فـيـ الـمـوجـزـ

الإحصائي الذي هو تطور الأنواع ، وإنما عند الفرد وبالأخص عند الفرد الشاب ، إنما هو تطور تموجي ، اشعاعي بالضرورة . فعند الفرد يكون التطورُ نسيجاً من النجاحات والضلالات . وإنما تطور النوع فلا يقلُّ لنا سوى جملة نجاحات كبيرة نسبياً ، خاصة تقريبياً، حيث لا يسجلُ الخطأ إلا في جوانب مسوخة ، مشوهة . وبالعكس تكون مهمة الفرد أن ينحدر نفسه . فليقم كل منا بتجربة علم نفس مشروع خلائق على نفسه ، فليقم بمحاولة تجديدية ؛ ومهمها تكون متواضعة هذه المحاولة ، وحتى إذا كان المشروع الخلاق ذاته متواضعاً ، فإن صحة علم النفس الإبداعي التموجي ستظهر عندئذٍ . فلا يمكن للخطأ أن يستمر بدون أذية ، ولا يمكن للنجاح أن يكون متواصلاً بدون خاطرة وهشاشة ، ويكون تطور الفرد ، في تفاصيله ، تموجياً .

على الصعيد المعنوي الخاص جداً ، يدرك بينهرو دوس سانتوس ان الكبت يتحرر او يصحح ، كما يقول فرويد ، بالأسلوب التقني . لكن اسلوب فرويد لا يرضي قدماء : فهو ينسى مزايا وسمات سيناؤها التحليل الإيقاعي ويخضعها لتحليل تقني دقيق . وال الحال ، عندما يجري دفع الحادث المكبوت الى الوعي النير ، يتراوغ للذهب التحليلي النفسي ان المريض سيشفى آلياً ، وان الوعي المستثير سيغفر المفوة المخفية منذ امد بعيد ، وان « توبیخ الضمير » اللاواعي ستهدئه الأمنية الوعائية . لكن اليه ثمہ مجال للتخوف من تكون المسار المؤلم مجدداً في اللاواعي ؟ اليه هذا المسار المؤلم ، حسب تصريح فرويد ، اضطراباً ناشطاً ، اضطراباً في الصيرورة اكثر منه اضطراباً في الحالة ؟ حتى تكون بعيدين عن تكرار العصاب ، الذي لا يكون دائياً في متناول التأويلات ، سيلزمنا إعداد الوعي لتقبل منظومة واضحة من العفو

الحيم . عندئذٍ سيمكن الأملُ في عدم تكون « تأييب الضمير » . إن هذه المنظومة من العفو المنهجي والوعي ، الموضوعة في مواجهة آلية الوعي السيء ، المتعارضة مع المخدر السيء للصيورة المؤذية ، يجب ان تكون القطب الواضح للجدلية المعنوية والأخلاقية . غالباً ما لوحظ ان التحليل النفسي قلل من اعتبار الحياة السواعية والعقلانية للروح . فلم ير الفعل الثابت للفكر الذي يعطي ، بشجاعة دائمة ، شكلاً لما هو غير متشكّل ، وتقسيراً للرغبات والغرائز الغامضة . اذا سبقى الاسلوب التفسيي عملاً طبياً ، يقوم به طبيب ماهر ومتعلم . انها « عملية » يمكنها ان تكون ضرورية في حالات العُصاب ، في التعاسات الكبرى للحياة الإجرامية . وتحتاج الأخلاق الرقيقة إلى اسلوب تفسيي مألف أكثر ، وألطف وأمرن . وهذا يتسبّب إلى التحليل الایقاعي الاجدر من التحليل النفسي في متابعة الإغواءات التموجية . زد على ذلك انه يجب التوصل الى حياة اخلاقية ايجابية وإلى ابتكار الخير وليس فقط القيام به ، ولذلك لا نجد في هذا الميدان سوى التحليل الایقاعي . فهو وحده قادرٌ على الإحاطة بالثنائية الأخلاقية ، وبهذا الصدد يقول بينهير و دوس سانتوس<sup>(1)</sup> : « ان التوازن الایقاعي للإضرار الأخلاقي ولطافة القلب هو قانون الحب وتعبيره بالذات » . بشكل ادق ، وضع التحليل الایقاعي ، تحت عنوان روح الزوجين ، الدافع الأساسي للثنائية الأخلاقية تحت الأضواء . فكما ان الانانية البشرية تعود دائمًا إلى رغبة الامتلاك للقيم الاجتماعية ، فإن غواية الآخر واكتسابه يظلان غاية الأناني . عندئذٍ تعيش الشخصية على وتيرة مصالحة وعدوان « تنتقل من قطب إلى آخر بين الموقفين المتضادين من

---

Pinheiro Dos SANTOS, loc. cit., t. II; sect. II, p. 12. (1)

إيقاع حب الذات - حب الآخر»<sup>(١)</sup> . وربما لا يكون غموض التفسيرات مرئياً في أي مكان آخر وبشكل وثيق أكثر مما هو ملحوظ في الأخلاق : فلكل أعمالنا الأخلاقية غاية مزدوجة . للأخلاق رد فعل على الكائن . فانا احترم لكي اكون محترماً . واحبّ لكي اكون محبوباً . وافعل الخير لأكون سعيداً . وان مقارنة الآنا والآخر هي المبدأ الأساسي لكل دليل أخلاقي . والانفعال الأخلاقي هو اشد الانفعالات تموجاً . وتسعى الأخلاق التحليلية الإيقاعية إلى نظم هذا التموج .

#### IV

على هذا النحو اخذنا من اعمال بينهرو دوس سانتوس عدة امثلة عن هذا الاستقطاب الأساسي للحياة الروحية التي تشكل القاعدة الأساسية للتخليل الإيقاعي . واننا اذ نقف عند هذا الحد . لا يمكننا اعطاء فكرة عن غنى الاعمال التي تناولناها . لكن يكفينا الشعور بأن كل مجهد حياتي هو مجهد جدي وان كل فاعلية روحانية هي انتقال من مستوى الى مستوى آخر أرفع وان كل ظهور يستلزم دعامة . وربما ستقبل بسهولة بالغة كل هذه الاستقطابات غير الجديدة في الفلسفة ؛ ولكن لا شك بأننا سنواجه بالاعتراض التالي : باي معنى يمكن حساب هذه التناقضات النفسانية والأخلاقية في عداد فلسفة زمنية ؟ الا يبدوا ان الزمان لا صلة له بهذه المسائل وانه يمكن اختصار كل هذه التناقضات في هذه الموضوعة القديمة : الأضداد تتنادى ؟

للرد على هذه الاعتراضات ، يمكننا ذكر نوعين من الحالات وفقاً لكون الأضداد في حالة صراع حاسم او لكوننا امام تضادات بسيطة ، في

---

ID., Ibid., p. 6. (1)

الحالة الأولى ، سيكون من الواضح أن زمن حالة ما يشرط توتر وحدة رد الفعل المعاكس . وان في ذلك ملاحظة طلما اجراها رجال السياسة والمربيون ؛ لكن هذه الملاحظة يمكنها ان تتسع وتشمل كل ميادين الحياة . عندئذٍ ، ربما نعترف بان كل كبت شديد يحدّ تراكماتٍ في الطاقة سيكون لها رد فعل عاجلاً أم آجلاً . ان مدة رد الفعل الآتي بعد إكراه طويل المدى تكون هي ذاتها طويلة ؛ ممدودة من هنا نشوء ايقاع قوي وبطيء في آن معاً .

ودون التوسيع في هذه النقطة التي تفسح في المجال امام تطورات سهلة ، سنطلب من نقادنا التأمل العميق في الأمثلة التي تكون فيها الأصداء أقل تباعداً وتعدياً من الأصداء التي فحصها بنهير و دوس سانتوس . عندئذٍ سيبدو أن التردد - وهو شكل مختوم من اشكال التقدم - بين هذين القطبين التجاورين تماماً ، يرتدي هيئة التذبذب المتزايد الانظام والذي يتساوقُ بشكل افضل فأفضل مع ايقاعات زمنية دقيقة . هكذا ، يكون المقصود ازدواجاً عاطفياً ؟ لا تخلوا مزيداً من القيم الشهوانية او الاحتدامية الخامسة . فلنأخذ انواع السأم الخفيفة ، المسكونة برغباتٍ متقلبة ؛ ولنأخذ ، اذا جاز القول ، غوايات لا تغوي ، ازدراءات عادية ، انواعاً من الرفض المحبب ، من الأفراح الشفهية ... وهاكم الزَّمان قد بدأ يتذبذب ، وكل الثنائي تتناقض وتتلون تلونات خفيفة ، باهته او فاقعة . الاصداء تتراوح ، ثم تنفصل لتتزوج مجدداً :

### رقصة حزينةٌ ودوارٌ دِفَّ

هذا هو التناقض الأصغر الذي سنرى فيه تحرك التحليل

الإيقاعي . ففي هذه الاحوال من عدم الاستقرار السطحي ، يعتبر الزمان حقاً هو المخطط التحليلي المناسب ؛ فجدلية الوعي والارادة ، المتحرّرة تماماً من المصالح والضرورات ، تنزع إلى ان تغدو زمنية . وان اسباب مواصلة حالة ما تكون شديدة الضعف بحيث ان حبّ القطع يتأكد ويثبت . الزمن وحده يأمرُ في هذه الحياة اللطيفة الحَرَّة : عندئذٍ كل شيء يشع .<sup>١</sup>

كما تتنسب الى التحليل الإيقاعي الام طبيعية خفيفة جداً . ويكتننا مثلاً بشيء من التمرير تحريك وجع في الأسنان . ويفكفي باهتمام هادئ ان نردد الاضطراب العام الى حدوده الواضحة فتتجنب وجع الأضراس العام الذي ملا الفوائل الزمنية بين الألم المحدد . عندئذٍ ترتدي دوافع الألم المحلي وتثيرها المتقطمة . وبعد التسليم بهذا الانظام يظهر كأنه علاج وراحة . فقد رجع الألم فعلاً الى جانبه المحلي لأننا قمنا بتحديد جيد بجانبه الزمني الصحيح .

لكن هذه التطبيقات المفصلة التي لاحظنا شخصياً فعاليتها ، تستلزم مراساً طويلاً جداً . فهي ليست ممكنة أبداً الا اذا اعدنا قبل كل شيء تقديم وتنظيم الإيقاعات الطبيعية الكبرى التي تساند الحياة . واول شيء التنفس ، الوتيرة البطيئة والمتنظمة التي تطبع في العمق ، بعدما نكون قد حررناها تماماً من كل هاجس عضوي ، ثقتنا الزمنية ، الثقة التي نضعها في مستقبلنا القريب ، وتوافقنا مع الزمن الموزون<sup>(1)</sup> . ويفترض بفلسفة الراحة ان تتأدب قبل أي مهمة أخرى على تحقيق انتظام

---

Cf. Masson- Oursel, les doctrines indiennes de physiologie mystique, Apud: (1) Journal de Psychologie, 1922, P. 322.

الانفاس . وينضم التحليل الايقاعي إلى تعاليم الفلسفة الهندية . وينقلينا رومان - رولان الدرس الأول من الفيفكانندا بهذه الكلمات (١) : « تعلم أن تتنفس ايقاعياً ، بطريقة منتظمة موزونة ، من كل ألف ، تنفساً متعاقباً ، مركزاً الفكر على التيار العصبي ، على المركز . أضف بعض كلمات إلى الإيقاع التنفسي ، حتى تدوزنه على نحو أفضل ، وتطبعه وتوجهه . وليرغدو الجسم بأسره إيقاعياً ! هكذا نتعلم السيادة الحقيقة والراحة الحقيقية ، هدوء الوجه والصوت . في بواسطة التنفس الإيقاعي ، يتناسق كل شيء رويداً رويداً في الجسم . وكل هباءات الجسم تأخذ الأتجاه نفسه ». بكلام آخر ، إن الإيقاعات المنتظمة تعزز بارانها وترجيعها المتوازيات البنوية . كذلك يجب علينا التشديد على النصحة بتوفير الإيقاع التنفسي بوتيرة صوتية أبطأ . ان الفعالية الكبرى لايقاعات كهذه أقل تواتراً هي من وجهة نظرنا فعالية أساسية . فهي تبين ان الإيقاع الخفيف ، ذا الدوافع البطيئة ، يمكنه مساندة واشتراط ايقاع حاد ذي وتاثر أعظم . فإذا اضطرب ايقاع حياني سريع ، سعنالجه في إطار ايقاع ابطأ ، أسهل على المراقبة ، أسهل على الفرض . لهذا فإن المشية الموزونة بميزان أغنية متواصلة جداً ، وباتصال كل خطوتين او ثلاثة خطوات ، تكون مفيدة جداً لكي ترجع الى التنفس هداته وانتظامه . ومن شأن استنتاج شديد الواقعية ان يطرح بالحرى الفعالية المقلوبة وذلك بالتخيل ان الإيقاع المتعدد الوتائر هو الذي يحمل احداث الإيقاع البطيء بوصفها عوارض إضافية . لكن التجارب قاطعة : فالتفكير يفرض سيادته على الحياة بأفعال قليلة العدد وحسنة الاختيار ، وهذا فإن فن الراحة يمكنه ان يتأسس على توفير بعض الاستدلالات

## الجيدة التوزيع .

زد على ذلك انه ستكون لنا مجابهات وفيرة حين نفحص من وجهاً التحليل الایقاعي الایقاعات الواسعة العريضة التي تطبعُ الحياة البشرية . فهل يلزم مثلاً التذكير بالأهمية التي تجدها حياة عاقلة وفكريّة في نظم ذاتها وفقاً لليوم ، للمسار المنظم للساعات ؟ وهل ينبغي رسم الوقت الموزن تماماً الذي يقضيه انسان الحقول الذي يعيش متوافقاً مع الفصول ، ويكون ارضه وفقاً لايقاع مجده ؟ من الواضح اكثر فأكثر ان اهتماماً الطبيعي يزداد بالتفكير الدقيق جداً مع الایقاعات النباتية منذ ان تعرفنا إلى خصوصية الفيتامينات : موسم الفريز ، موسم المشمش والعنب ، هما مناسبتان للتجدد الطبيعي ، متوافقتان مع الربيع والخريف . ان روزنامة الفواكه هي روزنامة التحليل الایقاعي ، ففي كل مكان يسعى التحليل الایقاعي وراء مناسبات الایقاعات . فهو واثق بأن الایقاعات الطبيعية توافق او يمكنها ان تترافق بسهولة ، بغير بعضها البعض الآخر . وهكذا تحدّرنا من الخطر الذي يمكن ان نعيشه في غير عمله ، حين نتجاهل الحاجة الاساسية الى الجدليات الزمنية .

## V

لكن تأثير الحياة البشرية في هذه الایقاعات الطبيعية الكبرى يحدد السعادة اكثر مما يحدد الفكر . فالتفكير بحاجة إلى استدلالات ا أكثر حدةً واذا كان لا بد للحياة الفكرية من ان تغدو ، كما نعتقد ، على الصعيد الطبيعي ، هي الحياة السائلة واذا كان لا مناص للزمن من ان يسود الزمن المعاش ، فلا مفرّ من الانكباب على البحث عن راحةٍ فاعلة لا يمكنها الاكتفاء ببهيات الوقت والفصل المجانية . ان هذه الراحة

الفاعلة ، هذه الراحة التموجية تتوافق على ما ييدو ، في نظر بينهiero و دوس سانتوس ، مع الحالة الغنائية . ان الفيلسوف البرازيلي يعرف ادبنا المعاصر معرفة جيدة جداً . انه من اتباع كلوديل و فاليري . فيقاد طوراً بعد آخر للنفس العظيم في العبارة الكلوديلية وللغموض القديم في افكار بول فاليري . فهو يحب عند فاليري بوجه خاص الفن الاسمى في تحريك الصمت وفي تهدئة الحركة ، وفي المضي من القلب الى الروح ليغدو بسرعة من الروح الى القلب .

لكن بينهiero و دوس سانتوس لا يكتفي بهذه الترجمة الفكرية للحياة الغنائية الباردة قليلاً . فهو يفضل المحافظة على الغنائية في صورة فتنة طبيعية تماماً ، في صورة اسطورة تنمو ، ومركب يربطنا بماضينا وبالذات يقترح للتحليل الإيقاعي اسطورة ، غنائية يمكننا ان نسميها بكل بساطة عقدة او رفيوس . فهذه العقدة ربما تتوافق مع الحاجة البدائية الى الاعجاب والتعزية ؛ فهي تتعلق باللداعبة الخنون وتميز بوقف يُعْجَبُ فيه المرء بكونه يعجب الآخرين ، انه موقف قرباني . وقدّما تشكيل عقدة او رفيوس النقيضة لعقدة اوديب . وسرى ترجمات شعرية لعقدة او رفيوس هذه فيها أسماء فليكس - برتو غنائية ريلكه الاورفيوسية ، التي تعيش كأنانية حب الآخر اللاعنود . فمن اللطافة يمكن ان تحب ايّاً كان ، اي شيء ، وذلك بعيش المنطلق ، الانشاق الوحيد لفيض الحنان ! هاكم القاعدة لنظرية اللذة الشهية التي تتعارض مع نظرية اللذة المادية ، الموضوعية مباشرة ، اللذة التي في عقدة اوديب تربط الولد ، بكل اسف ، بالوجه الأول الذي ينحني فوق سريره . عندئذ يتقدّم التحليل الإيقاعي . متعارضاً مع علم النفس ، بوصفه عقيدة للطفولة المستعادة ، للطفولة المكنته دائمًا ،

الفائقة دائمًا مستقبلًا لا متناهياً أمام احلامنا . وبالتحديد في مبحث خاص ، يتعارض مع عمل فرويد حول ليوناردو دي مينشي ، يشرع بینهیرو دوس سانتوس في تفسير النشاط العقري لليوناردو بوصفه طفولة أبدية . وعليه لا يمكن للإدعاة ان تكون سوى تحديد شبابي دائم ، سوى اسلوب اعجابي منهجي ، يجد عيوناً مندهشة ، معجبة لترى مشاهد مألوفة . فكل حالة غنائية يجب ان تتأسس على المعرفة الحماصية : فقد قال بوب الطفل هو معلمـنا . الطفولة هي مصدر ايقاعاتنا . ففي الطفولة تكون الإيقاعات خلقة ومكونة . ولا مناص من التحليل الإيقاعي للراشد لنعيـله إلى انضباط التحليل الإيقاعي الذي يدين له بازدهار شبابه .

## VI

اما فيما يتعلق بـنا ، فإنـنا نريد إخضـاعـ الحالـةـ الغـنـائـيةـ إـلـىـ إـرـصادـ رـوـحـيـ ، وـذـلـكـ بـاـيـتـعـادـنـاـ عـنـ القـوىـ الـلاـوـاعـيـةـ التـيـ تـحـصـرـنـاـ فـيـ عـقـدـةـ اوـرـفـيوـسـ . إـذـأـ فـيـ الـمـنـاطـقـ الـعـلـيـاـ مـنـ الـأـزـمـنـةـ الـمـتـرـاكـبـةـ ، فـيـ الـأـزـمـنـةـ الـمـقـولـةـ ، قـمـنـاـ بـالـبـحـثـ عـنـ اـصـفـىـ الـجـدـلـيـاتـ وـبـالـتـالـيـ عـنـ اـكـثـرـهـ جـذـبـاـ وـأـثـرـاـ .

مثال ذلك انـناـ لـكـيـ نـشـعـرـ بـطـرـيقـتـناـ الـخـاصـةـ كـلـ شـعـرـ فـالـبـرـيـ ، شـرـعـنـاـ فـيـ تـطـبـيقـ مـخـطـطـاتـ الـجـدـلـيـاتـ الـزـمـنـيـةـ عـلـيـهـ . وـلـاـ رـيبـ انـ فـيـ ذـلـكـ فـرـضاـ شـدـيدـ التـجـرـيدـ ، شـخـصـيـاـ جـداـ ، سـرـعـانـ ماـ تـوـحـيـ بهـ عـادـاتـ الـجـفـافـ الـفـلـسـفـيـ ، لـكـنـاـ مـعـ ذـلـكـ اـعـتـرـفـنـاـ يـاـنـ هـذـاـ اـسـلـوبـ الـإـقـارـيـ يـحـمـلـ بـعـضـ الـاـصـدـاءـ النـادـرـةـ جـداـ ؛ فـقـدـ شـعـرـنـاـ بـوـجـوـ خـاصـهـ إـلـىـ إـيـ حدـ يـسـاعـدـنـاـ الـمـخـطـطـ الـزـمـنـيـ الـأـلـبـاسـيـ عـلـىـ فـكـرـةـ الـإـيقـاعـ الصـوـتـيـ ، عـلـىـ

الافتخار في الشعر الذي لا ينحنا كل فتنته عندما نكتفي بمحالته والشعور فيه . عندما نلاحظ ان الأفكار هي التي كانت تغنى ، ان لعبة الأفكار كان لها لطائفها الخاصة ، وان هذه اللطائف كانت في عمق وجودنا تحرك همسات مخنوقة . ففي الصوت « الابكم » ، الذي يترك الصور تركض وراء الصور ، والذي يعيش في تراكب شتى التفسيرات ، ندرك ما يمكن ان تكونه حالة غنائية محض روحانية ، محض فكرية . فقد كان الواقع يتربع ، يتخفي في ملابس الاشتراط . فيحل كل تداعي الأفكار التفاصيل والممكن دائمًا بين التفسيرات . وقد كان الفكر يتسلل في رفض الانباءات الأكثر ثباتاً . وكان ثمة متعة شعرية في تحطيم الشعر ، في مناهضة فصول الربيع ، في المقاومة للمفatan كلها . زُد على ذلك التزهد الابيوري الرفيع ، لأن اللذة في شكلها الشرطي كانت تبدو أكثر نموجاً . وهكذا كان الشعر المتحرر من الانقيادات المألوفة ، يغدو نموذجاً حياتياً ونموذجاً فكريّاً موزون الایقاعات . وبذلك كان الوسيلة الأمثل لتحليل الحياة الروحية تحليلًا ايقاعياً ، وجعل الروح يستعيد السيادة على جدليات الزمان .

## فهرست

الصفحة	الموضوع
5	استهلال .....
13	الفصل الأول : التراخي والعلم .....
45	الفصل الثاني : بسيكولوجيا الظواهر الزمنية .....
69	الفصل الثالث : الزمن الطبيعي والعلية الطبيعية .....
85	الفصل الرابع : الزمن الذهني والعلية الذهنية .....
97	الفصل الخامس : الإحكام الزمني .....
109	الفصل السادس : التراكبات الزمنية .....
133	الفصل السابع : علامات الزمن .....
152	الفصل الثامن : التحليل الأيقاعي .....



المؤسسة الداعمة للدراسات والنشر والتوعية

